



ANNUAL REPORT 2015





حضرة صاحب الجلالة السلطان قابوس بن سعيد المعظم His Majesty Sultan Qaboos Bin Said



المحتـوى

	7	رۇيتــنا
ctors	8	مجلس الإدارة
eport	10	تقرير رئيس مجلس الإدارة
Discussion & Analysis Report	15	تقرير مناقشات وتحليلات الإدارة
overnance Report	23	تقرير تنظيم وإدارة الشركة
Auditor's Report		تقرير مدقق الحسابات
any and Consolidated Statements of ve Income	33	بيان الأرباح أو الخسائر والإيرادات الشاملة الأخرى الموحد
any and Consolidated Statements of ition	36	بيان المركز المالي الموحد
any Statement of Changes in Equity	39	بيان التغيرات في حقوق الملكية الموحد
any and Consolidated Statements of	41	بيان التدفقات النقدية الموحد
Parent Company and Consolidated ements	43	إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة





رؤيتنــا

رؤية شركة الغاز الوطنية أن تكون في المرتبة الأولى لقطاع الطاقة غير الحكومي في المناطق التي تعمل بها وذلك عن طريق الحلول .المبتكرة بما يفوق توقعات أصحاب المصلحة

Our Vision

National Gas Company envisions being the number one non-government Energy Company in its areas of operation, through innovative solutions, exceeding stakeholder expectations.



Board of Directors



الشيخ عبد الله بن سليمان بن حمد الحارثي رئيس المجلس

Sh. Abdulla Suleiman Hamed Al Harthy Chairman



خالد بن سعيد بن سالم الوهيبي نائب الرئيس

Khalid Said Salem Al Wahaibi Vice Chairman



السيد نبيل بن هلال بن سعود البوسعيدي عضو المجلس

Al Sayyid Nabil Hilal Saud Al Busaidi Director

مجلس الإدارة



حمدان بن عبد الحافظ الفارسي عضو المجلس

Hamdan Abdul Hafidh Al Farsi Director



رشاد بن خميس بن حمد البطاشي عضو المجلس

Rashad Khamis Hamed Al Battashi Director



هشام بن محمد العلوي عضو المجلس

Hisham Mohammed Al Alawi Director

The Chairman's Report

تقرير رئيس مجلس الإدارة



Dear Shareholders,

On behalf of National Gas Company SAOG's Board of Directors, I am pleased to present the Chairman's Report for the year ended 31 December 2015.

Business Environment

Oman government in the wake of continuing low oil prices has planned focusing on government expenditure cuts and maximizing non oil and gas revenues. The infrastructure and social welfare projects are expected to continue stimulating the economic growth in the country.

During 2015, NGC continued to performed well in all its key markets of Oman, the UAE, KSA and Malaysia. With a favorable revision in the Malaysia LPG subsidy mechanism and with the planned growth in all the international markets, the group is expected to continue its better performance in 2016 as well.

Your Company's Performance

The Company's pre-tax profit at the group level stood at OMR 2.57 million in 2015, an increase of 6.64% compared to OMR 2.41 million in 2014 despite the group revenue reflecting a 30.44% decline from OMR 97.92 million in 2014 to OMR 68.11 million in 2015. The decline in the group revenue is largely reflective of the Saudi Aramco gas contract prices which continued its downward trend. Revenues in markets like UAE and Malaysia are recorded at international prevailing market prices which resulted in lower group revenues. The group after tax profit stood at OMR1.84 million which is 2.11% higher than 2014. The results also take effect of certain investment impairment adjustments due to a lesser than expected performance of the Company's investment portfolio. Had these adjustments not impacted the business, the profits would have grown 7.70% over 2014.

In Oman, the rising product supply costs as well as operational expenses have rendered the cylinder business unviable with the business seeing no respite with

المساهمون الكرام،

إنه لمن دواعي سروري أن أقدم لكم، بالنيابة عن مجلس إدارة شركة الغاز الوطنية ش.م.ع.ع، تقرير رئيس مجلس الإدارة للسنة المنتهية في 31 ديسمبر 2015.

بيئة الأعمال

بدأت الحكومة العُمانية في ظلّ أسعار النفط المستمرة بالانخفاض بالتركيز على إجراء تخفيضات في الإنفاق الحكومي وزيادة العائدات من مصادر غير الغاز والنفط. ويتوقع أن تتابع مشاريع البنى التحتية والرفاه الاجتماعي في تحفيز النمو الاقتصادي في البلاد.

خلال العام 2014. تابعت شركة الغاز الوطنية تحقيق أداء جيد في جميع أسواقها الرئيسية في السلطنة والإمارات العربية المتحدة والمملكة العربية السعودية وماليزيا. ويتوقع أن يستمر هذا الأداء في العام 2016 أيضًا بالنظر إلى المراجعة الإيجابية لآلية دعم غاز البترول المسال في ماليزيا والنمو المخطِّط له في جميع الأسواق العالمية.

أداء الشركة

لقد بلغت الأرباح قبل الخرائب على مستوى المجموعة 2.57 مليون ريال عُماني في عام 2015. أي بزيادة نسبتها 6.6% بالمقارنة مع 2.41 مليون ريال عُماني في عام 2014 على الرغم من هبوط إيرادات المجموعة بنسبة %3.04 من 97.92 مليون ريال عُماني في عام 2014 إلى 67.49 مليون ريال عُماني عام 2015. ويعزى الهبوط في إيرادات المجموعة بشكل كبير إلى هبوط الأسعار التعاقدية للغاز لشركة أرامكو السعودية لإستمرار إتجاهها الهبوطي، إذ تسجّل العائدات في أسواق مثل الإمارات العربية المتحدة وماليزيا بأسعار السوق السائدة الدولية ما أدى إلى انخفاض إيرادات المجموعة بشكل عام. أما الأرباح بعد الضريبة. فبلغت 18.4 مليون ريال عُماني مسجّلة ارتفاعًا بنسبة 2014 عن العام 2014، ويعود ذلك بشكل رئيسي إلى بعض تعديلات لم تؤثّر على الشركة. أداء أقل من المتوقع للمحفظة الاستثمارية للشركة. ولو أن هذه التعديلات لم تؤثّر على الشركة. للزادت الأرباح بنسبة 7.7% عام 2014.

وفي سلطنة عُمان، أدت التكاليف المرتفعة لتوريد المنتجات، بالإضافة إلى المصروفات التشغيلية إلى جعل قطاع أسطوانات الغاز غير مجدي مع التغيّر المستمر لأسعار بيع الإسطوانات. وقد تم تعويض ذلك بشكل طفيف من خلال قطاع غاز البترول المسال؛ ولكن النمو في هذا القطاع يخضع





لقبود الحصَّة الحكومية المفروضة. غير أننا ما زلنا نتواصل مع الوزارات المعنية راحين منهم مراجعة اللوائح والأنظمة المتعلقة بآلية التسعير والكميات المخصصة، ونأمل في أن يساعد إيجاد حل لكل هذه المسائل بأسرع ما يمكن في جعل قطاع غاز البترول المسال في السلطنة مجدياً اقتصادياً.

هذا وقد ساهمت أعمال الشركة خارج سلطنة عُمان بشكل إيجابي من خلال النمو الذي شهدته سوق غاز البترول المسال غير المعبأ في الإمارات العربية المتحدة، وكذلك مشاريع الغاز الطبيعي التركيبي في المملكة العربية السعودية. وتعمل الشركة بجهد كبير على تطوير مصادر توريد إضافية لتوفير العرض لسوق الإمارات العربية المتحدة، ما سيعزز قطاع تجارة غاز البترول المسال. ونبحث أيضًا عن فرص جديدة لتجارة المعدّات في الإمارات بهدف تنويع الأعمال ورفع قيمة حقوق المساهمين.

كما أن مشروع الشركة القائم في غرب ماليزيا، والذي يعتبر ثاني أضخم مشروع لغاز البترول المسال في شبه الجزيرة الماليزية يستمر في إضافة الكثير إلى الدخل الصافي للمجموعة ولازلنا مستمرين في البحث عن فرص لتحسين ربحية عملياتنا في ماليزيا.

وقد استمرت الشركة في تعزيز نواحي السلامة في جميع عملياتها التشغيلية وتابعت التزامها بمعايير شهادة "أنظمة الإدارة المتكاملة" التي تشتمل على شهادة "الأيزو 9001" الخاصة بالجودة، وشهادة "الأيزو 14001" الخاصة بالبيئة، وشهادة نظام إدارة السلامة والصحة المهنية OHSAS 18001" الخاصة بالصحة والسلامة، وبتوافق تام مع القيم الأساسية للشركة المرتكزة على "الموثوقية والسلامة والقيمة". لقد أحرت الشركة حميع أعمالها من خلال التقيّد التام يكافة القواعد الأخلاقية والقانونية، والالتزام بالمسؤوليات الاجتماعية والبيئية والأخلاقية للشركة لما فيه خير وفائدة للمساهمين والموظفين في الشركة على حد سواء.

وقد قدمت لجنة التدقيق الكثير من التوجيه والإرشاد الذي يعتبر جديراً بالثناء، وطرحت العديد من

adherence to ethical and legal norms and ensured compliance to its moral, environmental and social responsibilities for the welfare of its shareholders and emplovees.

The Audit Committee provided commendable guidance and came up with several policies aimed at reinforcing internal controls. This would strengthen the Company as we move forward with our diversified business portfolio and growing regional footprint.

The Executive Committee provided ample support in bolstering the management's strategic plans and delivered valuable direction to the management in its efforts to bring real value to its growth initiatives.

Looking Forward

National Gas sees continued robust growth in all the markets to continue adding value to the various stakeholders and enhance shareholder value.

Acknowledgements

The Company's Board of Directors has provided excellent guidance to the Company's management to take the Company forward consistently through varying market conditions, and I am confident that it will continue to steer the Company's growth in the coming years.

On behalf of the Board, I express my deepest gratitude to His Majesty Sultan Qaboos Bin Said and his esteemed government for providing pragmatic leadership that has brought prosperity to the Sultanate. Special thanks are due to the Ministry of Oil & Gas, the Ministry of Commerce & Industry, the Royal Oman Police-Department of Civil Defense, the Capital Market Authority and the Muscat Securities Market for their guidance and support to the Company.

Finally, on behalf of the Board, I would like to sincerely thank our shareholders, our partners and our valued employees with whose whole-hearted contribution the Company continues to forge ahead.

respect to change in cylinder selling prices. This is marginally offset by the bulk LPG business; however growth in this segment is constrained by governmental

guota restrictions. We continue to engage with the concerned ministries to review the regulations with regards to guantity allocations and pricing mechanism. We remain hopeful that an early resolution of these issues would assist in making the LPG operations in Oman economically feasible.

Our business outside Oman contributed positively through growth in bulk LPG market in UAE and Synthetic Natural Gas projects in Saudi Arabia. The Company is actively working on development of additional supply sources to feed the UAE market which is expected to boost the LPG trading business in the UAE further. We are also looking at equipment trading opportunities in the UAE to diversify the business and to enhance shareholder value.

Our West Malaysia business, which is the second largest LPG business in the peninsular Malaysia continues to significantly add to the group's bottom-line. We continue to explore possibilities across the business operations to further improve the profitability in our Malaysian business.

Your Company continued to enhance its operational and safety processes and was in compliance with the 'Integrated Management Systems' certification comprising ISO 9001 for Quality, ISO 14001 for Environment and OSHAS 18001 for Health and Safety, and was in complete alignment to its core beliefs of 'Reliability, Safety & Value'. The Company conducted its business with total

السياسات الهادفة إلى تعزيز الضوابط الداخلية في الشركة. الأمر الذي سيؤدي بالتالي إلى تقوية الشركة وهي تمضي قدماً مع محفظة أعمالها المتنوعة، وحضورها الإقليمي المتنامي.

كما وفّرت اللجنة التنفيذية الكثير من الدعم والمساندة للخطط الإستراتيجية للإدارة، وقدمت الكثير من التوجيهات القيّمة للإدارة في إطار جهودها الرامية لتحقيق قيمة حقيقية لمبادرات النمو التي تقوم نما.

الآفاق المستقىلية

تتوقع شركة الغاز الوطنية أن تشهد نموًا كبيرًا في جميع الأسواق وتستمر بإضافة قيمة لكافة المساهمين وتعزيز قيمة حقوقهم.

شكر وتقدير

لقد قدم مجلس إدارة الشركة الكثير من الدعم والتوجيه لإدارة الشركة في سبيل دفع الشركة إلى الأمام في مسيرةٌ نموها رغم كافة تقلبات السوق، وأنا على يقين تام من أُن المجلس سوف يستّمر في توجيه نمو الشركة في مساره الصحيح خلال السنوات القادمة.

ونيابة عن أعضاء مجلس الإدارة، يطيب لي أن أعرب عن خالص شكرنا وعميق امتناننا لمولانا حضرة صاحب الجلالة السلطان قابوس بن سعيد - حفظه الله ورعاه- ولحكومته الرشيدة على القيادة الحكيمة التي حققت النمو و الإزدهار للسلطنة. كما أتوجه بشكر خاص لوزارة النفط والغاز، ووزارة التجارة والصناعة، وإدارة الدفاع المدنى بشرطة عُمان السلطانية، والهيئة العامة لسوق المال، وسوق مسقط للأوراق المالية على كل ما قدموه من دعم وتوجيه كبيرين للشركة.

وفي الختام، أود نيابة عن مجلس الإدارة، أن أتقدم بجزيل الشكر لمساهمينا الكرام ولشركائنا، وبشكل خاص لموظفينا الأعزاء الذين تستمر الشركة بفضل إخلاصهم وتفانيهم فى العمل بمواصلة طريق التقدم والنجاح.

عبد الله بن سليمان بن حمد الحارثي

رئىس محلس الإدارة

Abdulla Suleiman Hamed Al Harthy Chairman



Management **Discussions & Analysis**

Business Performance

The financial year ending 31 December 2015 was characterized by relative weakness in the global oil and gas sector with the continued trend of declining international oil and gas prices. NGC Group continued its journey enhancing shareholder value despite these challenges. Our Oman operations witnessed the highest ever LPG quantity sales in the Company's history. The Company, however, continued its struggle in pushing for the restructuring of the LPG pricing mechanism which has not been reviewed for a long time now. In line with our strategy, the Company continued its focus on growing its bulk LPG, engineering solutions and project businesses in the Sultanate to reduce the losses from the cylinder filling operations. In the international markets, there were lots of efforts to improve operational efficiencies and control costs thereby improving performance. The Group across geographies has LPG sales exceeding 350,000 MT per annum. The Company also ventured into trading of industrial lubricants in the markets of Oman and UAE towards the end of 2015. This is expected to further consolidate in 2016 and bring economic benefits for the Group.

تقرير مناقشات وتحليل الإدارة

الأداء التحارى

عرفت السنة المالية المنتهية بتاريخ 31 ديسمبر 2015 ضعفًا نسبيًا في قطاع النفط والغاز العالمي في ظل الهبوط المستمر للأسعار العالمية للنفط والغاز. وواصلت مجموعة شركة الغاز الوطنية سعيها لتعزيز قيمة المساهمين على الرغم من هذه التحديات. فقد سجّل فرعنا العُماني أعلى كمية مبيعات لغاز البترول المسال في تاريخ الشركة. غير أن الشركة لا تزال تبذل مساع حثيثة للدفع نحو إعادة هيكلة آلية تسعير غاز البترول المسال التي لم تخضع للمراجعة منذ وقتٍ طويل. كذلك استمرت الشركة بالعمل وفق استراتيجيتها أي التركيزعلى زيادة مخزون غاز البترول المسال وإطلاق الحلول الهندسية والمشاريع التجارية في سلطنة عُمان للحد من خسائر عمليات تعبئة الأسطوانات. والجدير بالذكر أن جهودًا مضنية قد بُذلت في الأسواق العالمية لتحسين الكفاءات التشغيلية والتحكم في التكاليف، الأمر الذي أدى إلى تحسين الأداء. فتسجّل المجموعة حول العالم مبيعات تتجاوز 350،000 طن مترى من غاز البترول المسال سنويًا. وقد دخلت الشركة أيضًا مجال التجارة في الزيوت الصناعية في سوقيّ عُمان والإمارات العربية المتحدة بحلول أواخر عام 2015، ومن المتوقع أن يتطوّر ذلك عام 2016 ويعود بمنافع إقتصادية على الشركة.

شهدنا مجددًا عامًا جيدًا واصلنا فيه نجاحاتنا ورسّخنا فيه أقدامنا في دولة الإمارات العربية المتحدة، فقد كان للاستدامة التي برهنت عليها عملياتنا في الإمارات تأثير إيجابي على أعمالنا وإمكانات النمو لدينا. وننشط الآن لتطوير مصادر توريد جديدة لتغذية عملياتنا هذه والحدّ من اعتمادنا على مزوّد واحد. وندرس أيضًا فرص تجارة بالمعدّات في الإمارات لتنويع عملياتنا الحالية وبالتالي تعزيز قيمة المساهمين.

We saw another good year of continued success and consolidation in the UAE market. The sustainability demonstrated by the operations in the UAE has positively impacted our business and our growth potential. We are actively working on developing additional supply sources to feed our UAE operations and to reduce our

Management Systems

The Company as part of its continuous improvement initiatives kept on introducing ways and means to bring in operational efficiencies in the processes. The new carousel filling system and telescopic conveyor system for cylinder loading and unloading helped bring significant savings in employee overtime costs and enhancement of safety standards.

NGC in keeping with its continuous strive for perfection, put into motion several other measures to improve operational efficiency, enhance workplace safety and optimize cost reductions. During the year, the NGC fleet covered more than 2.5 million kilometers delivering LPG safely and efficiently covering length and breadth of the Sultanate and across the borders into the UAE. Effective logistic management controls ensured that the NGC fleet delivered more than 60,000 MT of LPG to its various plants in Oman and around 25,000 MT to its customers in UAE without any major on-road breakdowns or major accidents. Standard Operating Practices were adhered to and closely monitored across all the plants. The cost of operations was brought down significantly on vehicle maintenance and overtime expenses by initiating new cost optimization measures.

Various confidence building measures and internal process reviews were carried out which resulted in putting in place new/ revamped policies and procedures aimed at enhancing stakeholder confidence.

وساهمت عملياتنا في في بشكل كبير في زيادة الدخل الصافي للمجموعة لعام 2015 على الرغم تومَّف مخطِّط له في المصفاة التي تزوّدنا يغاز البترول المسال بالإضافة إلى تفلَّبات سلبية لسعر صرف الرينغيت الماليزي مقابل الريال العُماني. وأدَّت جهودنا المتضافرة مع جهود الحكومة الماليزية إلى إجراء مراجعة إيجابية لآلية الدعم المطبِّقة على قطاع الأسطوانات، ما ساعد على درَّ أرباح إضافية على المجموعة. ويُتوقع أن تستمر مراجعة آلية الدعم هذه بتحقيق المزيد من الأرباح في العام 2016 وما بعده.

وتابع فريق عملنا في سلطنة عُمان والمملكة العربية السعودية عمله الجيّد لمواصلة بناء رصيدنا في أنظمة مشاريع الغاز الطبيعي التركيبي واستطاعت تحقيق جوائز تقديرية عدّة من العملاء لحساب المجموعة.

وقد سجِّلت شركة يونيغاز عُمان أداءً جيدًا لعام 2015 في المشروع المشترك مع شركة يونيغاز الدولية في لبنان. أما بالنسبة إلى مشروع بوزوير قطر مع شركة الغاز الوطنية أي مشروعنا مشترك مع شركة مصانع بوزوير للغازات الصناعية. فقد استغرق بعض الوقت ليستقرّ ومن المتوقع أن تبدأ العمليات التجارية فيه في عام 2016.

أنظمة الإدارة

تابعت شركة الغاز الوطنية تقديم طرق جديدة لزيادة الفعالية التشغيلية للعمليات، وذلك كجزء من

dependency on a single supplier. This will be a significant enabler to strengthen our business in the UAE. We are also looking at equipment trading opportunities in the UAE to diversify the current business operations thereby enhancing shareholder value.

Our Malaysia operations contributed significantly to the Group bottomline in 2015 despite a planned maintenance shutdown at the refinery supplying us LPG and due to an unfavorable currency exchange movement of the Malaysian Ringgit vis-à-vis the Omani Riyal. Our concerted efforts with the Government of Malaysia also resulted in a favorable revision in the subsidy mechanism applicable to the cylinder business which helped bringing additional profits for the group. The subsidy revision is expected to bring continued benefits in 2016 and beyond.

Our project teams in Oman and KSA continued their commendable performance to continue establishing our credentials in the Synthetic Natural Gas project systems and brought customer accolades to the Group.

Unigaz Oman, NGC's association with our joint venture partner, Unigaz International Lebanon performed well during the year 2015. NGC Buzwair, our joint venture with Buzwair Industrial Gases, Qatar however, took time stabilizing and is expected to commence commercial operations in 2016. مبادرات التحسين المستمر. وقد تمكّنت من توفير تكاليف كبيرة في أجور العاملين الإضافية وتعزيز معايير السلامة بفضل نظام التعبئة الدائري ونظام الناقل التلسكوبي لتحميل وتفريغ الأسطوانات.

قامت الشركة في سوقها المحلي، ومن منطلق سعيها المستمر للوصول إلى التميِّز، بوضع عدة مقاييس قيد التنفيذ لتحسين الكفاءة التشغيلية وتعزيز سلامة مكان العمل وخفض التكاليف إلى مستويات مثلى. وغطى أسطول شركة الغاز الوطنية خلال هذا العام أكثر من 2.5 مليون كيلومتراً لتوصيل غاز البترول المسال بطريقة آمنة وفعالة وغطّت الشركة سلطنة عُمان طولًا وعرت الحدود وصولًا إلى الإمارات العربية المتحدة. كذلك ساعدت ضوابط إدارة اللوجستيات الفعالة التي تم تبنيها علىلى تمكين شركة الغاز الوطنية من تسليم ما يزيد على 60.00 طن متري من غاز البترول المسال إلى مصانع عديدة في عُمان وقرابة 25.000 طن متري إلى عملائها في الإمارات العربية المسال إلى مصانع عديدة في عُمان وقرابة 25.000 طن متري إلى عملائها في الإمارات العربية المتحدة دون وقوع أي حالات تعطل على الطرقات أو حوادث سير تذكر. وتمّ التقيد بممارسات المتعيل القياسية ومراقبة الدلترام بها في جميع المصانع. كما سجّلت تكاليف العمليات انخفاضًا ملحوظًا في صيانة المركبات ومصاريف العمل الإضافي وذلك من خلال تطبيق إجراءات جديدة لضبط التكاليف.

وقامت شركة الغاز الوطنية بتطبيق إجراءات مختلفة لبناء الثقة ومراجعات متعددة للإجراءات الداخلية مما أدى إلى وضع سياسات وإجراءات جديدة/مجدّدة تهدف إلى تعزيز ثقة الأطراف ذات الصلة.

prior years. NGC continued to improve upon its HSE procedures in order to enhance workman, plant and road safety. The annual HSE calendar is strictly adhered to and it is ensured that there are no deviations.

We continued safety training programs for workers and drivers to enable them handle emergency situations in a better and more professional way. The driver's regular training has helped enhance good product awareness levels amongst the drivers and has helped inculcate a safety culture in the Company.

Corporate Social Responsibility

We believe strongly in giving back to the society in which we thrive, and take our role as an ethical and responsible organization very seriously. The Company promotes a volunteering culture within the organization and encourages its employees to contribute back to the society in whichever way possible. The Company also continues to participate in various socially beneficial causes such as blood donation drives etc.

Outlook

The Group is fully committed to continue raising the bar on operational excellence and financial performance. The Company is also evaluating various initiatives to bring in a healthy balance and diversification to the Company's product portfolio. Equipment trading opportunities being evaluated in UAE and trading of industrial lubricants in Oman and UAE are steps in this direction. The Company is well positioned to unleash its full potential across its principal markets. The management remains fully committed to its vision to make NGC a significant multinational energy player.

I look forward to the continued guidance and support of our esteemed Board of Directors to drive the NGC team towards this vision.

علاوة على ذلك أدّت وحدة المالية مهامها بنجاح في ما يتعلق بالمتطلبات المتزايدة لإـعداد التقارير في ظل النمو المتزايد في أعمال المجموعة. كما استمرت في تحسين الإـجراءات المحاسبية والضوابط الداخلية مع تعزيز جودة عملها. ومع زيادة النشاط التشغيلي وحجم المشاريع، كان حجم التوقعات المطلوبة من وحدة المالية لإـصدار التقارير أكبر بكثير مقارنة بالأـعوام المنصرمة. وطبّقت الشركة خلال العام نظامًا جديدًا لتخطيط موارد المؤسسة سيعزز بدوره أنظمة المراقبة والضبط وإعداد التقارير داخل الشركة.

أفراد

تابعت الإدارة تطوير أهم أصولها وهي الموارد البشرية عبر الاستثمار المتواصل في خطط تدريب وتطوير موظفيها على جميع مستويات المنظمة مما يتيح لهم إمكانية تطوير مهاراتهم وتحسين حالتهم المعنوية وبالتالي زيادة إنتاجية الموظف. وتبقى الإدارة ملتزمة بتشجيع أعضاء طاقم العمل لدينا في تنسيق أهدافهم الشخصية مع طموحات الشركة. ونحن نؤمن بتهيئة بيئة عمل مبنية على الاحترام المتبادل والثقة والقيم الأخلاقية الرفيعة التي يزدهر في إطارها روح العمل الجماعي والتي تحفز العاملين في الشركة على بذل قصارى جهدهم لما فيه خيرهم وكذلك خير للشركة والأطراف معظم المناصب للمرشحين من الشباب الأماني، وقد بذلنا قصارى جهدنا كذلك للحفاظ على معظم المناصب للمرشحين من الشباب الأماني، وقد بذلنا قصارى جهدنا كذلك للحفاظ على التواجد المحلي الأمثل عبر وظائف الإدارات وضمان المحافظة على أفضل مستويات التعمين في الشركة. إذ تجاوزت ما كانت عليه في السنوات السابقة وما كان عليه الحد الأدنى المطلوب. وتلتزم الشركة أيضًا بإعداد يد عاملة ثابتة وتطويرها وزيادة فرص العُمانيين. وتساعد أيضًا على مواجهة الشركة أيضًا بإعداد يد عاملة ثابتة وتطويرها وزيادة فرص العُمانيين. وتساعد أيضًا على مواجهة التحديات وتجاوزها عبر استقدام موارد ذات كفاءة والحفاظ على المركة الملوب، وتلتزم التحديات وتجاوزها عبر استقدام موارد ذات كفاءة والمغاظ على التواجية المولية المية المواجهة الشركة أيضًا بإعداد يد عاملة ثابتة وتطويرها وزيادة فرص العُمانيين. وتساعد أيضًا على مواجهة التحديات وتجاوزها عبر استقدام موارد ذات كفاءة والحفاظ على الموظفين الحاليين من خلال

ترمي الشركة إلى خلق ثقافة قائمة على الأداء الأمثل، وقياس أداء الأفراد من منظور أهداف الشركة، وإعادة تصويبه بشكل دوري لضمان أن يتشارك الجميع في رؤية واحدة.

الصحّة والسلامة والبيئة

نجحت شركة الغاز الوطنية في عام 2015 بالامتثال لجميع متطلبات شهادة الأيزو لإجراءات الجودة والسلامة والبيئة التي حازت عليها في السنوات الماضية. واستمرت الشركة جاهدةً للتحسين من إجراءات الصحّة والسلامة والبيئة الخاصة بها من أجل تعزيز السلامة المتعلقة بالعاملين والمصانع والسير على الطرقات. وتابعت أيضًا تطوير إجراءات الصحّة والسلامة والبيئة وذلك لتحسين سلامة العمّال والمصنع والسلامة على الطرقات. ويضمن التقويم السنوي الخاص بالصحة والسلامة

The finance function successfully delivered on the increased reporting requirements commensurate with the growth in the group business and continued on improvement in accounting & internal controls and enhancement in the quality of deliverables. With increase in the operational activity and business volumes, reporting expectations from the finance function were much higher as compared to earlier years. The new ERP system stabilized and helped enhance the monitoring, control and reporting systems in the Company.

People

The management continued to develop its most important assets, its human resources with continued investments on training and development plans for its employees across all levels in the organization enabling employee skillset development, improvement in employee morale and thereby enhancing employee productivity. The management remains committed to encouraging our team members in synchronizing their personal objectives with the aspirations of the Company. We believe in creating a work environment built on mutual respect. trust and high ethical values in which team spirit thrives and our people feel motivated to bring out their best for their own well-being, as well as that of the Company, the stakeholders and the community at large. We aim to encourage local participation and for most positions, our preference is to source Omani candidates. We strived further to maintain optimum local presence across departmental functions and ensured that our Omanisation levels exceeded that of prior years and what is the minimum required. Management is committed to to create and develop a stable workforce and increase opportunities for Omanis. It helps overcome challenges by hiring competent resources, retaining existing employees through career development paths, increasing morale of the employees and reducing absenteeism.

We aim to have a performance driven culture that regularly calibrates individual performance with respect to the company's goals and realigns them periodically to ensure all members share a common vision.

Health, Safety and Environment

In the year 2015 NGC successfully complied with all the standards and regulations pertaining to the ISO certifications that the Company achieved in

والبيئة الالتزام المطلق بعدم وجود أي انحرافات.

علاوة على ذلك تابعنا إجراء برامج التدريب على السلامة للعاملين والسائقين لتمكينهم من التعامل مع حالات الطوارئ بطريقة أفضل وأكثر احترافية. وقد ساعد التدريب المنتظم للسائقين على تعزيز مستويات الوعى بالمنتج بين السائقين بل وساعد على ترسيخ ثقافة السلامة فى الشركة.

المسؤولية الاجتماعية للشركة

لدينا في شركة الغاز الوطنية إيمان راسخ بأهمية دعم المجتمع الذي نزدهر في إطاره، والاضطلاع بالدور المنوط بنا كمؤسسة ملتزمة بأعلى المعايير الأخلاقية وتتحمل مسؤولياتها بكل جدية. لذا تروّج الشركة ثقافة التطوّع في المنظمة وتشجّع موظفيها على المساهمة في المجتمع وردّ الجميل إليه بأي طريقة ممكنة. بالإضافة إلى ذلك تستمر الشركة في المشاركة في قضايا تنوعة مفيدة للمجتمع مثل مبادرات التبرع بالدم وغيرها.

التوقعات المستقبلية

تبقى شركة الغاز الوطنية على التزامها المطلق في رفع معاييرها للتميِّز التشغيلي والأداء المالي. كذلك تجري الشركة تقييماً للمبادرات المختلفة لتحقيق التوازن الصحّي والتنوَّع لمجموعة منتجات الشركة. ومن بين الخطوات المتعددة في هذا المجال، يبرز تقييم فرص التجارة بالمعدَّات في الإمارات العربية المتحدة وتجارة الزيوت الصناعية في عُمان والإمارات. وتجد الشركة نفسها في وضع مناسب لإظهار أقصى إمكانياتها في الأسواق الرئيسية. وتبقى الإدارة ملتزمة تمام الدلتزام بتحقيق رؤيتها المتمثلة في جعل شركة الغاز الوطنية واحدة من أهم الشركات المتعددة الجنسيات العاملة في مجال الطاقة.

إنني أتطلع قدماً للحصول على المزيد من الإرشاد والدعم المستمرين من قبل مجلس إدارتنا الموقر، من أجل توجيه فريق العمل في شركة الغاز الوطنية في مسعاه لتحقيق رؤية الشركة.

نالىن تشاندنا

المدبر العام للمحموعة

Nalin Chandna Group General Manager



Auditors Certificatie for Corporate Governance

Auditors Certificatie for Corporate Governance





Corporate Governance Report

The Company's Philosophy on Corporate Governance

The Company is committed to attaining the highest Corporate Governance norms by following transparency and strict code of ethics in our relationship with shareholders, customers and partners, with the eventual goal of maximizing long term shareholder value.

The Company will follow the highest levels of integrity in all its dealings, implement best practices and have strong internal controls to ensure positive compliance with the CMA's code of corporate governance.

A. General

All incoming directors are appraised about the Company, its history, its geographical coverage, its customer base and a brief description about the procedures involved in its business activities. Apart from this, most of the Directors have visited at least one of our Plants and have been given an induction as to how the Company runs its business.

B. Compliance with Internal Regulations & Control Systems

The Company has comprehensive Procedures Manuals including accounting policies, operation policies and personnel policies. This has helped to streamline and standardize functions and to enhance the company's internal control system.

The Board with the assistance of its Audit Committee studied the internal controls and instructed the management to strengthen the implementation of

تقــريــر تنـظيــم وإدارة الشــركــة

فلسفة الشركة حول تنظيم وإدارة الشركات

تلتزم الشركة بتحقيق أفضل أعراف تنظيم وإدارة الشركات عن طريق اتباع الشفافية وتطبيق الأحكام الصارمة لقانون قواعد الأخلاق فى علاقتها مع المساهمين والعملاء والشركاء، مع تحقيق الهدف النهائي وهو زيادة قيمة حقوق المساهمي على المدي الطويل إلى أقصى حد ممكن.

وستعهد الشركة إلى اتباع أعلى مستويات النزاهة في جميع صفقاتها، وتنفيذ أفضل الممارسات، وتطبيق ضوابط داخلية قوية لضمان الامتثال الإيجابي لميثاق إدارة وتنظيم الشركات الصادر عن الهيئة العامة لسوق المال.

1 عام

يعرض على جميع أعضاء مجلس الإدارة الجدد معلومات عن الشركة وعن تاريخها وتغطيتها الجغرافية وقاعدة عملائها، بالإضافة إلى توفير وصف موجز بشأن الإجراءات التي تنطوى عليها الأنشطة التجارية. وفضلًا عن ذلك، فقد زار أغلب أعضاء مجلس الإدارة إحدى محطات الشركة على الأقل وعرض عليهم الطريقة التي تتبعها الشركة في إدارة أعمالها.

2 الالتزام بلوائح وأنظمة المراقبة الداخلية

تمتلك الشركة أدلة إجراءات شاملة تتضمن السياسات المحاسبية وسياسات العملية وسياسات العاملين، مما ساعد في إضفاء الصبغة الانسيابية والقياسية على الوظائف وتحسين نظام المراقبة الداخلي للشركة.

وقد عهد مجلس الإدارة بمساعدة لجنة تدقيق الحسابات إلى دراسة الضوابط الداخلية ووجه تعليمات إلى الإدارة تفيد بتعزيز تنفيذ السياسات في المؤسسة. ومن ثم جرى تصميم خرائط العمليات لتبسيط العمليات المختلفة وتبسيط الاستخدام والتنفيذ.



policies across the organization. Accordingly, process maps have been designed to simplify various processes and simplify usage and enforcement.

C. Board of Directors

Members were elected by the Shareholders at the Annual General Meeting held on 20th March 2014. They have been elected for a period of 3 years. All are independent Directors, as per norms issued by the CMA Circular No.14/2012 dated 24thJanuary 2012.

Attendance of each Director at Board Meetings and the last AGM: 6 Board Meetings were held during the financial year 2015. They were held on 22nd February (continued on 25th February), 28thApril, 7th July, 28ndJuly, 26nd October and14th December 2015. All the meetings were held within the 4 months gap stipulated by CMA.

The attendance of each of the Directors at the Board Meetings was as follows:

انتخب المساهمون أعضاء مجلس الإدارة في اجتماع الجمعية العمومية السنوي المنعقد بتاريخ 20 مارس 2014، لمدة ثلاث سنوات. وجميع أعضاء مجلس الإدارة مستقلون وفقًا للأعراف الصادرة بتعميم الهيئة العامة لسوق المال رقم 14/2012 بتاريخ 24 يناير 2012.

حضور كل من الأعضاء في اجتماع مجلس الإدارة واجتماع الجمعية العمومية السنوي الماضي:

عقد مجلس الإدارة ستة اجتماعات خلال السنة المالية 2015. وقد عقدت هذه الاجتماعات بتاريخ 22 فبراير (والاجتماع التكميلي في 25 فبراير) و28 أبريل و 7 يوليو و28يوليو و26 أكتوبر و14 ديسمبر 2015. وعقدت جميع تلك الاجتماعات خلال فترة الشهور الأربعة التي نصت عليها الهيئة العامة لسوق المال.

مُلاحظة: جميع أعضاء مجلس الإدارة هم أعضاء مجلس إدارة مستقلون غير تنفيذيين.

الجدول التالي يبين حضور كل عضو مجلس إدارة لاجتماعات المجلس:

: مجلس الإدارة

No. of meetings held	No. of meetings attended	Membership in other companies	الاسم والمنصب
6	6	2	رئيس مجلس الإدارة الشيخ عبد الله بن سليمان الحارثي
6	4	1	الفاضل/ خالد بن سعيد بن سالم الوهيبي، نائب رئيس مجلس الإدارة
6	6	2	الفاضل/رشاد بن خميس بن حمد البطاشي
6	5	1	الفاضل/ حمدان بن عبد الحافظ بن حمدان الفارسي
6	6	1	الفاضل/ هشام بن محمد بن علي العلوي
6	5	-	السيد/ نبيل بن هلال بن سعود البوسعيدي
	meetings held 6 6 6 6 6 6	meetings heldmeetings attended6664666566	meetings heldmeetings attendedin other companies662641662651661

Note: All are non-executive and independent Directors.

D. Audit Committee

The Audit Committee has been set up in accordance with the guidelines issued by CMA Circular No. 11/2003. The Committee Charter has been prepared which clearly states the policy as well as the responsibilities and processes. The role of the Audit Committee is in line with CMA directives.

The Audit Committee met 7 times during the year 2015. The meetings were held on 28th January, 22nd February (continued on 25th February), 28th April,28th July, 13th September, 26nd October and 14th December 2015.

Name & Designation

Sh. Abdulla Suleiman Al Harthy, Chairman

Mr. Hamdan Abdul Hafidh Al Farsi

Mr. Sayyid Nabil Al Busaidy

The Audit Committee has also met both the External as well as Internal auditors of the Company at least once during the year without the presence of the management of the company. It may also be noted that all Members of the Audit Committee are non-executive Members.

E. Executive Committee

The Board has formulated an Executive Committee to provide the executive management with direction on strategic issues and to facilitate the task of the Board.

The Executive Committee met 5 times during the year 2015. The meetings were held on 11th January, 15th April, 1st June, 16th September and 13th December 2015

4 لجنة تدقيق الحسابات

تشكلت لجنة تدقيق الحسابات وفقًا للمبادئ الصادرة بتعميم الهيئة العامة لسوق المال رقم: 11/2003. وقد أعد ميثاق اللجنة بحيث ينص بوضوح على السياسة وكذلك المسؤوليات والعمليات. ويتوافق دور لجنة تدقيق الحسابات مع توجيهات الهيئة العامة لسوق المال.

وقد عقدت اللجنة 7 اجتماعات خلال العام 2015. وعقدت هذه الاجتماعات بتاريخ 28 يناير و22 فبراير (والاجتماع التكميلي 25 فبراير) و28 أبريل و28 يوليو و 13 سبتمبر و26 أكتوبر و14 ديسمبر 2015.

No. of meetings held	No. of meetings attended	الاسم والمنصب
7	7	الشيخ/عبد الله بن سليمان الحارثي، رئيس مجلس الإدارة
7	6	الفاضل/حمدان بن عبدالحافظ بن حمدان الفارسي
7	6	السيد/ نبيل بن هلال بن سعود البوسعيدي

وقد عقدت لجنة تدقيق الحسابات كذلك اجتماعًا على الأقل مع كل من المدققين الخارجيين والداخليين على مدار العام دون حضور إدارة الشركة. ويلاحظ أيضا أن جميع أعضاء لجنة تدقيق الحساباتهم أعضاء غير تنفيذيين.

5 اللجنة التنفيذية

شكل مجلس الإدارة لجنة تنفيذية لتوفر للإدارة التنفيذية توجيهات بشأن المشكلات الإستراتيجية ولتيسير مهمة المجلس.

وقد عقدت اللجنة 5 اجتماعات خلال العام 2015، وكانت هذه الاجتماعات في11 يناير و15 إبريل و 1 يونيو و16 سبمتبر و13 ديسمبر 2015.



Name & Designation	No. of meetings held	No. of meetings attended	الاسم والمنصب
Mr. Khalid Said Salem Al Wahaibi, Chairman	5	5	الفاضل/ خالد بن سعيد بن سالم الوهيبي، رئيس مجلس الإدارة
Mr. Rashad Khamis Hamad Al Battashi	5	4	الفاضل/رشاد بن خميس بن حمد البطاشي
Mr. Hisham Mohammed Al Alawi	5	5	الفاضل/ هشام بن محمد بن علي العلوي

F. Strictures / Penalties

During the year 2015, the CMA imposed a fine of RO 500 on the Company for non-disclosure of a matter on time. The fine has been duly paid for by the Company.

G. Means of communications with the Shareholders & Investors

The Company, in line with the rules and regulations, publishes its quarterly and half yearly results by way of a public advertisement in leading newspapers, both in English and Arabic in the Sultanate. The results were not sent individually to the shareholders as they were published in the newspapers. However, shareholders have the option to acquire a set of the results by contacting our office. The person to be contacted is Ms. Ruwaiya Al Sharji (Telephone: 22084927).

H. Specific area of non-compliance of provisions of Corporate Governance

There were no specific areas of non-compliance with the provisions of Corporate Governance.

I. Professional profile of the Statutory Auditor

EY is a global leader in assurance, tax, transaction and advisory services. EY is committed to doing its part in building a better working world. The insights and quality services which EY delivers help build trust and confidence in the capital markets and in economies the world over.

6 القيود / العقوبات

في عام 2015 فرضت الهيئة العامة لسوق المال غرامة مالية وقدرها 500 ريال عماني على الشركة لعدم الافصاح في مسألة ما في الوقت المحدد. وقد تم دفع الغرامة على حسب الاصول من قبل الشركة.

7 سبل التواصل مع أعضاء مجلس الإدارة والمستثمرين

تنشر الشركة، بالتوافق مع القواعد واللوائح، النتائج ربع السنوية ونصف السنوية عن طريق الإـعلان العام في إحدى الجرائد الرئيسة، بكلا اللغتين الإنجليزية والعربية في سلطنة عُمان. ولا ترسل النتائج بصفة فردية إلى المساهمين حيث تنشر في الجرائد. ومع ذلك فإنه يحق للمساهمين طلب الحصول على مجموعة من النتائج فقط بالاتصال بمكتب الشركة. والشخص المسؤول عن الاتصال هوالفاضلة/ روية الشرجي (الهاتف: 22084927).

8 أوجه محددة لعدم الالتزام بالأحكام المتعلقة بتنظيم وإدارةالشركات

لم تكن هناك أي أوجه محددة لعدم الالتزام بأحكام تنظيم وإدارة الشركات.

9 نبذة عن الخبرة المهنية لمدقق الحسابات الأصيل

إرنست آند يونغ هي شركة عالمية رائدة في مجال خدمات التأمين و الخرائب و المعاملات والخدمات الاستشارية. تلتزم إرنست آند يونغ على القيام بدورها في بناء عالم عمل أفضل. الأفكار والخدمات عالية الجودة التي تقدمها إرنست آند يونغ تساعد على بناء الثقة في أسواق المال والاقتصاد في جميع أنحاء العالم. The MENA practice of EY has been operating in the region since 1923 and employs over 5,000 professionals. EY has been operating in Oman since 1974 and is a leading professional services firm in the country. EY MENA forms part of EY's EMEIA practice, with over 4,000 partners and 100,000 professionals. Globally, EY operates in more than 150 countries and employs 212,000 professionals in 728 offices. Please visit ey.com for more information about EY.

J. Audit fees

Remuneration payable to External Auditor, Ernst & Youngis RO 8,500 including Report on Corporate Governance.

Remuneration payable to Internal auditors KPMG is RO 7,000. The internal audit service is in accordance with the scope set out in the code of corporate governance of the Capital Market Authority. The audit fees for the auditors of the subsidiary companies are as follows:

Name Of Company	Auditor	Audit Fees
NGC Energy FZE	S M Joshi	AED 10,000
NGC Energy LLC	S M Joshi	AED 10,000
NGC Energy Saudi LLC	Moore Stephens	SAR 23,000
Innovative Energy Holdings Mauritius	Business Financials Services	USD 1,500
NGC Consolidated Holdings Sdn. Bhd.	Ernst & Young	MYR 28,000
NGC Energy Sdn. Bhd.	Ernst & Young	MYR 150,000

K. Details of the remuneration to Directors & top 5 management employees

The total Director's remuneration for Year 2015 has been proposed at RO 78,000, out of which RO 33,200was paid as sitting fees for the meetings during the year.

من خلال ممارسة المهنة في منطقة الشرق الأوسط فان إرنست آند يونغ ظلت تعمل في المنطقة منذ عام 1923 وتوظف أكثر من 5000 من المتخصصين. إرنست آند يونغ العاملة في عمان منذ عام 1974، هي الشركة الرائدة في مجال الخدمات المهنية في البلاد. تشكل إرنست آند يونغ الشرق الأوسط جزءا من اعمال إرنست آند يونغ أوروبا والشرق الاوسط والهند وافريقيا، ومع أكثر من 4000 شريك و 100000 من المتخصصين. وعلى الصعيد العالمي، إرنست آند يونغ تعمل في أكثر من 150 بلدا، وتوظف 20000 من المتخصصين في 728 مكتب. يرجى زيارة ey.com لمزيد من المعلومات حول إرنست آند يونغ.

10 أتعاب مدققي الحسابات

الأجر المستحق لمدقق الحسابات الخارجي إرنست آند يونغ هو 8500 ريال عُماني شاملًا تقرير تنظيم وإدارة (حوكمة)الشركة.

أما الأجر المستحق لمدقق الحسابات الداخلي كي بي إم جي فهو 7000 ريال عُماني. وأجريت خدمة التدقيق الداخلية وفقًا للنطاق المبين في ميثاق إدارة وتنظيم الشركات الصادر عن الهيئة العامة لسوق المال. وفيما يلي أتعاب مدققي الحسابات للشركات التابعة:

أتعاب مدقق	مدقق الحسابات	اسم الشركة
الحسابات		
10000 درهم إماراتي	إس إم جوشي	شركة إن جي سي إينيرجي إف زد إي
10000 درهم إماراتي	إس إم جوشي	شركة إن جي سي إينرجي م.م.ح
23000 ريال سعودي	مور ستيفينز	شركة إن جي سي إينيرجي السعودية
1500 دولار أمريكي	شركة الخدمات المالية	شركة الإبتكار للأنظمة الطاقة
	التجارية	القابضة موريشيوس
28000 رينغيت ماليزي	إرنست آند يونغ	شركة إن جي سي الموحدة القابضة
		أس دي أن.بي أتش دي.
150000رينغيت ماليزي	إرنست آند يونغ	شركة إن جي سي إينيرجي أس دي
		أن.بي أتش دي.

11 تفاصيل مكافآت أعضاء مجلس الإدارة وأربعة موظفين في الإدارة العليا

تم اقتراح مبلغ 78000 ريال عماني كإجمالي مبلغ مكافأة المدراء لسنة 2015، وتم دفع 33200 ريال عمانى أتعاب حضور الاجتماعات.



During the year 2015 gross salary and compensation charged to the income statement on account of top 5 executives of the Company including variable components is RO 267,206 (Year 2014 RO250,457).

L. Management profiles

Mr. Nalin Chandna, General Manager: A Chartered Accountant having 18 years' work experience across industries.

Mr. Sanjeev Kumar Sinha, Deputy General Manager- Head of Operations and international Sales: A Graduate Mechanical Engineer having 24 years of experience in LPG industry

Mr. Dhirai Sharma. Finance Controller: A Chartered Accountant having 12 years of experience across industries.

Mr. Hussam Al Naijer. Head of Department- Sales: A Bachelor in Business Administration with major in Marketing and Management having 15 years of experience in oil and gas industry.

Mr. Nirmal Kumar, Senior Operations Manager: A Mechanical Engineer having 25 years of experience in LPG industry.

For all the expatriate positions the contracts are for 2 years, renewable and as per Oman Labour Law and the notice period is 3 months. The end of service benefit is as per the Omani Labour Laws.

M. Degree of Reliance on vital suppliers:

The company relies heavily on LPG made available from Petroleum Development Oman (PDO) and Oman Oil Refineries and Petrochemicals Co. LLC (ORPIC). The supply from these sources is fairly reliable.

وخلال العام 2015، بلغ إجمالي الرواتب والمكافآت المحسوبة على بيان الدخل لحساب خمسة من المديرين التنفيذيين للشركة بما في ذلك المكونات المتغيرة 267,206 ريال عُماني (العام 2014 – 250,457 ريال عُماني).

12 نبذة عن الإدارة

- الفاضل/نالين تشاندا، المدير العام: أحد المحاسبين القانونيين الذي يتمتع بخبرة تصل إلى18 عامًا في مجال العمل المالي في عديد من الصناعات.
- الفاضل/سانجيف سينها، نائب المدير العام للعمليات: مهندس ميكانيكي يتمتع بخبرة تصل إلى 24 عاما في صناعة غاز البترول المسال.
- الفاضل/ ديهراج شارما، المراقب المالي: محاسب قانوني يتمتع بخبرة تصل إلى 12 عاما في مجال العمل المالي في عديد من الصناعات.
- الفاضل/ حسام النجار، مدير المبيعات: حاصل على باكالوريوس في إدارة الأعمال تخصص تسويق وإدارة، يتمتع بخبرة تصل إلى 15 سنة في مجال صناعة النفط والغاز.
- الفاضل/ نيرمل كومار، مدير أول عمليات: مهندس ميكانيكي يتمتع بخبرة تصل إلى 25 سنة في مجال صناعة الغاز الطبيعي المسال.

وفيما يخص مناصب الوافدين، فإنه قد أبرمت العقود لمدة سنتين خاضعة للتجديد ووفقًا لقانون العمل العُماني، على أن تكون مدة الإشعار ثلاثة شهور. وتدفع مكافأة نهاية الخدمة وفقًا لقانون العمل العُماني.

13 درجة الاعتماد على الموردين الأساسيين:

تعتمد الشركة بشكل كبير على غاز البترول المسال الذي تورده من شركة تنمية نفط عُمان وشركة النفط العمانية للمصافى والصناعات البترولية ش.م.ع.م (أوربك). وتثق الشركة إلى حد ما كبير في التورديات الخاصة بهذه المصادر.

N. Details of Donation:

No donations were paid during the year.

O. Dividend Policy of the Company:

The company pays constant dividend when sufficient profits / reserves are available. The dividend rate is determined by the Board of Directors and approved by the shareholders at the Annual General Meeting.

P. Market price data

The performance of the company's share price in 2015 versus in the relevant MSM indices is shown below:



Details of NGC's high and low prices during each month of 2015 are as follows:

	ديسمبر	نوفمبر	أكتوبر	سبتمبر	أغسطس	يوليه	يونيه	مايو	أبريل	مارس	فبراير	يناير	
	Dec	Nov	Oct	Sep	Aug	Jul	Jun	May	Apr	Mar	Feb	Jan	
NGC HIGH	0.302	0.3	0.31	0.304	0.324	0.36	0.362	0.39	0.404	0.416	0.568	0.596	السعر المرتفع (الغاز الوطنية)
NGC LOW	0.302	0.3	0.308	0.322	0.322	0.36	0.35	0.38	0.402	0.408	0.538	0.57	السعر المنخفض (الغاز الوطنية)

14 تفاصيل التبرعات:

لم تصرف الشركة تبرعات على مدار العام.

15 سياسة دفع أرباح أسهم الشركة:

تدفع الشركة أرباحًا ثابتة عند تحقيق إيرادات / أرباح كافية. ويحدد مجلس الإدارة قيمة الأرباح ويوافق عليه المساهمون في اجتماع الجمعية العمومية السنوي.

16 بيانات سعر السوق

فيما يلى أداء سعر سهم الشركة في العام 2015 مقابل المؤشرات ذات الصلة في سوق مسقط للأوراق المالية:





توزيع الأسمم

Name	Company	Membership	Board Member of other Companies	Profile
Sh. AbdullaSuleimanHamed Al Harthy	Sharqiya Investment Holding Co. SAOG.	Jul-05	Oman National Engineering & Investment Co.(SAOG),& National Security	Board Advisor, Sharqiya Investment Holding Co.
Mr. Khalid Said Salem Al Wahaibi	Al Khuwair Gas Plant Co. LLC.	Apr-02	Al Omaniya Financial Services (SAOG.)	
Sayyed Nabil Hilal Saud Al Busaidy	Self	Mar-14	-	Property Management of Private Investment
Mr. Hamdan Abdul Hafidh Al Farsi	Public Authority for Social Insurance	Sep-06	Oman Chlorine Company SAOG, Bank Dhofar SAOG	Director, Risk Management Department, PASI
Mr. Rashad KhamisHamed Al Battashi	Self	Mar-11	Ahli Bank SAO, Oman Chlorine SAOG.	Employed with Civil Service Employees Pension Fund
Mr. Hisham Mohammed Al Alawi	National Securities Co. SAOG.	Apr-12	National Securities Co.SAOG.	Investment Manager at Al Farqad Development and Investment LLC.

نسبة أسهم رأس المال	إجمالي الأسهم	عدد المساهمين	عدد الأسهم
0.80%	399,871	216	حتى 5000
1.43%	713,144	98	5001-10000
2.13%	1,065,825	73	10001-20000
1.35%	674,686	26	20001-30000
2.26%	1,131,063	33	30001-40000
1.28%	637,541	14	40001-50000
5.04%	2,518,350	37	50001-100000
85.72%	42,859,520	50	أكثر من 100000
100.00%	50,000,000	547	المجموع الكلي

تم الإفصاح عن تقرير مناقشات وتحليلات الإدارة بشكل منفصل في التقرير السنوي.

18 إقرار مجلس الإدارة:

يقر مجلس الإدارة أن عرض القوائم المالية يكون وفقًا للمعايير والقواعد المعمول بها. يعد نظام المراقبة الداخلي كافيًا ويتم الالتزام بالقواعد واللوائح الداخلية. وتم الإفصاح عن جميع المعلومات الجوهرية الخاصة بمعاملات الشركة ولا تعد أي من المعلومات غير المفصح عنها جوهرية.

Distribution of Shareholding

Number of Shares	Number of shareholders	Total Shares	% Share Capital
Up to 5000	216	399,871	0.80%
5001-10000	98	713,144	1.43%
10001-20000	73	1,065,825	2.13%
20001-30000	26	674,686	1.35%
30001-40000	33	1,131,063	2.26%
40001-50000	14	637,541	1.28%
50001-100000	37	2,518,350	5.04%
More Than 100000	50	42,859,520	85.72%
Grand Total	547	50,000,000	100.00%

Q. Management discussions and analysis report

Management discussions and analysis report is disclosed separately in the annual report.

R. Acknowledgement by the Board of Directors:

The board acknowledges that the presentation of the financial statements is in accordance with the applicable standards and rules. The adequacy of the internal control system is adequate and is in compliance with internal rules and regulations. All the material information regarding the transactions of the company is disclosed and any information not disclosed is considered not material for disclosure.

الاسم	الشركة	العضوية	عضو مجلس إدارة شركات أخرى	الملف التعريفي
الشيخ/ عبد الله بن سليمان بن حمد الحارثي	شركة الشرقية للاستثمار القابضة ش م ع ع.	يوليو05	الشركة الوطنية العمانية للهندسة والاستثمار ش م ع ع والشركة الوطنية للأوراق المالية ش م ع ع	مستشار مجلس الإدارة. شركة الشرقية للاستثمار القابضة ش م ع ع.
الفاضل/ خالد بن سعيد بن سالم الوهيبي	شركة الخوير لصناعةالغاز ش م م	أبريل 02	شركة العمانية لخدمات التمويل (ش م ع ع)	
السيد/نبيل بن هلال بن سعود البوسعيدي	بنفسه	مارس 14		إدارة العقارات والإستثمارات الخاصة
الفاضل/حمدان بن عبدالحافظ الفارسي	الهيئة العامة للتأمينات الاجتماعية	سبتمبر 06	شرکة عمان کلورین ش.م.ع.ع و بنك ظفار ش.م.ع.ع	مدير دائرة إدارة المخاطر، الهيئة العامة للتأمينات الاجتماعية
الفاضل/ رشاد بن خميس بن حمد البطاشي	صندوق تقاعد موظفي الخدمة المدنية	مارس 11	البنك الأهلي ش م ع ع ، شركة عمان كلورين ش.م.ع.ع	موظف بصندوق تقاعد موظفي الخدمة المدنية
الفاضل/ هشام بن محمد العلوي	الشركة الوطنية للأوراق المالية ش.م.ع.ع	أبريل 12	الشركة الوطنية للأوراق المالية ش.م.ع.ع	مدير الاستثمار بشركة الفرقد للتنمية والاستثمار شم م





Auditors Certificatie

Auditors Certificatie



NATIONAL GAS COMPANY SAOG AND ITS SUBSIDIARIES PARENT COMPANY AND CONSOLIDATED STATEMENT OF COMPREHENSIVE INCOME For the year ended 31 December 2015

		Parent C	Parent Company		up	
		2015	2014	2015	2014	
	Notes	RO	RO	RO	RO	
Sales	23	12,004,846	15,128,447	68,111,147	97,968,480	مبيعات
Cost of sales	24	(9,863,004)	(13,000,946)	(58,906,269)	(88,836,113)	تكلفة المبيعات
Gross profit		2,141,842	2,127,501	9,204,878	9,132,367	إجمالي الربح
Administrative expenses	25	(1,048,181)	(986,452)	(4,933,145)	(5,087,848)	مصروفات إدارية
Operating profit		1,093,661	1,141,049	4,271,733	4,044,519	ربح التشغيل
Other income	27	236,902	326,784	653,439	456,681	إيرادات أخرى
Share of profit from joint ventures	7	-	-	1,827	168,241	حصة من ربح المشروع المشترك
Finance cost		(134,666)	(242,993)	(1,536,427)	(1,795,352)	تكاليف التمويل
Fair valuation adjustment on derivatives						
liability	16	-	-	(719,140)	(463,324)	تعديلات القيمة العادلة لإلتزام مشتقات مالية
Impairment of available-for-sale						
investments	-	(100,488)		(100,488)		إنخفاض قيمة إستثمارات متحة للبيع
Profit before taxation		1,095,409	1,224,840	2,570,944	2,410,765	الربح قبل الضريبة
Taxation	28	(127,161)	(144,507)	(734,857)	(612,624)	الضريبة
Profit for the year	-	968,248	1,080,333	1,836,087	1,798,141	ربح السنة

NATIONAL GAS COMPANY SAOG AND ITS SUBSIDIARIES PARENT COMPANY AND CONSOLIDATED STATEMENT OF COMPREHENSIVE INCOME For the year ended 31 December 2015

Other comprehensive expenses

Items that may be reclassified subsequently to profit or loss (net of tax): Movement in fair value of available-for-sale investments

Impairment recognised in profit or loss Exchange difference on translation of foreign operation

Net other comprehensive expense to be reclassified to profit or loss in subsequent periods

Items not to be reclassified to profit and loss in subsequent periods (net of tax): Revaluation of freehold land

Net other comprehensive expense not to be reclassified to profit or loss in subsequent periods

Other comprehensive expense for the year Total comprehensive income / (expense) for the year Profit attributable to: Equity holders of the Parent Non-controlling interest

إيرادات شاملة أخرى البنود التي يمكن إعادة تصنيفها لاحقاً إلى الأرباح أو الخسائر (بعد خصم الضريبة):

(265,594) 100,488	(180,746)	(265,594) 100,488	(180,746)	الحركة في القيمة العادلة للإستثمارات المتاحة للبيع إنخفاض قيمة مدرجة في الربح أو الخسارة
		(2,591,470)	(893,291)	فروقات سعر الصرف عند تحويل العمليات الأجنبية
(165,106)	(180,746)	(2,756,576)	(1,074,037)	صافي مصروفات شاملة أخرى ليتم تصنيفها إلى أرباح أو خسائر في فترات لاحقة البنود لا يعاد تصنيفها للربح والخسارة في الفترات اللاحقة (بعد خصم الضريبة):
	(40,000)		(40,000)	إعادة تقييم الأراضي المملوكة
-	(40,000)	_	(40,000)	صفي مصروفات شاملة أخرى لا ينبغي إدراجها ضمن أرباح أو خسائر فى فترات لاحقة
(165,106)	(220,746)	(2,756,576)	(1,114,037)	مصروفات شاملة أخرى للسنة
803,142	859,587	(920,489)	684,104	إجمالي الإيرادات (المصروفات) الشاملة للسنة الربح المنسوب إلى:
968,248	1,080,333	1,529,645 306,442	1,634,910 163,231	مساهمي الشركة الأم حصص غير مُسيطرة مساهمي الشركة الأم حصص غير مُسيطرة



NATIONAL GAS COMPANY SAOG AND ITS SUBSIDIARIES

PARENT COMPANY AND CONSOLIDATED STATEMENT OF COMPREHENSIVE INCOME For the year ended 31 December 2015

Total profit for the year	968,248	1,080,333	1,836,087	1,798,141	إجمالي ربح السنة
Total comprehensive income attributable to:					إجمالي الإيرادات الشاملة المنسوبة إلى:
Equity holders of the Parent	803,142	859,587	(254,488)	858,206	مساهمي الشركة الأم
Non-controlling interest	-	-	(666,001)	(174,102)	حصص غير مُسيطرة
Total comprehensive income / (expense) for the year	803,142	859,587	(920,489)	684,104	إجمالي الإيرادات (المصروفات) الشاملة للسنة
Basic and diluted earnings per share attributable to ordinary equity holders of the Parent29	0.019	0.024	0.031	0.037	العائد الأساسي والمخفض للسهم الواحد المنسوب إلى حاملي أسهم الشركة الأم العاديين

The attached notes 1 to 36 form part of these Parent Company and Consolidated financial statements.

تشكل الإيضاحات المرفقة من 1 إلى 36 جزءا من هذه البيانات المالية للشركة الأم والموحدة.

NATIONAL GAS COMPANY SAOG AND ITS SUBSIDIARIES PARENT COMPANY AND CONSOLIDATED STATEMENT OF FINANCIAL POSITION As at 31 December 2015

ASSETS

Non-current assets Property, plant and equipment Available-for-sale investments Investment in subsidiaries Goodwill Other investments Loan to a related party Long term prepayment Total non-current assets

Current assets Inventories Trade and other receivables Cash and bank balances

Non-current assets classified as held for sale Total current assets Total assets

بيان المركز المالي للشركة الأم والموحد فى 31 ديسمبر 2015

	Parent Co	mpany	Group		
Notes	2015	2014	2015	2014	
	RO	RO	RO	RO	
					أصول
					أصول غير متداولة
4	5,319,620	5,319,443	20,603,994	24,853,040	ممتلكات وآلات ومعدات
5	1,543,842	1,809,436	1,543,842	1,809,436	استثمارات متاحة للبيع
6	9,599,177	9,733,439	-	-	إستثمار في شركات تابعة
6	-	-	7,562,355	9,283,582	الشهرة
7	320,000	320,000	650,688	648,861	إستثمارات أخرى
21	53,562	81,762	53,562	81,762	قرض إلى طرف ذات علاقة
	-	-	-	18,631	مبالغ مدفوعة مقدماً طويلة الأجل
	16,836,201	17,264,080	30,414,441	36,695,312	مجموع اصول غير متداولة
					أصول متداولة
8	373,475	487,818	682,232	1,005,804	مخزون
9	3,958,423	4,307,767	10,344,446	12,513,875	ذمم تجارية مدينة وذمم مدينة أخرى
10	243,733	496,486	3,331,588	6,111,270	نقد وأرصدة لدى البنوك
	4,575,631	5,292,071	14,358,266	19,630,949	
4	-		1,008,237		أصول غير متداولة مصنفة كمحتفظ بها للبيع
	4,575,631	5,292,071	15,366,503	19,630,949	مجموع الأصول المتداولة
	21,411,832	22,556,151	45,780,944	56,326,261	مجموع الأصول



NATIONAL GAS COMPANY SAOG AND ITS SUBSIDIARIES PARENT COMPANY AND CONSOLIDATED STATEMENT OF FINANCIAL POSITION

As at 31 December 2015

EQUITY AND LIABILITIES						حقوق المساهمين والمطلوبات
Capital and reserves						رأس المال والإحتياطيات
Share capital	11	5,000,000	4,556,141	5,000,000	4,556,141	رأس المال
Share premium	11(a)	3,787,632	3,787,632	3,787,632	3,787,632	علاوة الإصدار
Legal reserve	12	1,615,539	1,518,715	1,623,433	1,518,715	الاحتياطي القانوني
Other reserve	13	300,000	300,000	515,080	564,034	إحتياطيات أخرى
Investment revaluation reserve		920,935	1,086,041	920,935	1,086,041	إحتياطي إعادة تقييم إستثمار
Revaluation reserve	14	2,666,413	2,666,413	2,666,413	2,666,413	إحتياطي إعادة التقييم
Warranty reserve		-	-	1,580	3,232	إحتياطي الضمان
Foreign currency translation reserve		-	-	(2,603,846)	(1,034,252)	إحتياطي تحويل العملات الأجنبية
Retained earnings		2,080,676	2,222,629	3,315,114	2,903,564	الأرباح المحتجزة
Equity attributable to equity holders of paren	t	16,371,195	16,137,571	15,226,341	16,051,520	حقوق المساهمين المنسوبة إلى مساهمي الشركة الأم
Non-controlling interest				4,468,685	5,134,686	حصص غير مُسيطرة
Total equity		16,371,195	16,137,571	19,695,026	21,186,206	مجموع حقوق المساهمين
LIABILITIES						التزامات غير متداولة
Non-current portion of term loans	18	400,000	1,600,000	7,713,425	13,854,719	الجزء غير المتداول من قروض لأجل
Derivative liability and warranty reserve	16	-	-	794,717	797,090	إلتزام مشتقات مالية وإحتياطي خمان
Accrual for staff terminal benefits	17	202,029	195,984	220,689	210,597	مخصص مكافأة نهاية الخدمة للموظفين
Deferred tax liability	28	385,733	395,572	1,454,118	1,031,864	إلتزام ضريبي مؤجل
Total non-current liabilities		987,762	2,191,556	10,182,949	15,894,270	مجموع الالتزامات غير المتداولة

NATIONAL GAS COMPANY SAOG AND ITS SUBSIDIARIES PARENT COMPANY AND CONSOLIDATED STATEMENT OF FINANCIAL POSITION As at 31 December 2015

Current liabilities

Accounts payable and accruals Bank overdrafts Short term loans Current portion of term loans Provision for taxation Total current liabilities Total liabilities

Total equity and liabilities

Net assets per share

The Financial Statements were approved and authorised for issue by the Board of Directors on 23 February 2016 and were signed on their behalf by

Director

البرامات متداونة					
ذمم دائنة ومستحقات	6,561,456	4,481,623	2,602,867	1,574,339	19
سحب على المكشوف من البنوك	-	140,293	-	140,293	10
قرض قصير الأجل	8,026,115	7,273,176	300,000	1,000,000	20
الجزء المتداول من قروض لأجل	4,534,057	3,869,202	1,200,000	1,200,000	18
مخصص الضريبة	124,157	138,675	124,157	138,243	28
مجموع الالتزامات المتداولة	19,245,785	15,902,969	4,227,024	4,052,875	
مجموع الالتزامات	35,140,055	26,085,918	6,418,580	5,040,637	
مجموع حقوق المساهمين والالتزامات	56,326,261	45,780,944	22,556,151	21,411,832	
صافي الأصول للسهم الواحد	0.352	0.305	0.354	0.327	22

تم إعتماد البيانات المالية وصرح بإصدارها من قبل مجلس الإدارة بتاريخ 23 فبراير 2013 وتم توقيعها بالنيابة عنهم من قبل:

Director

التنامات متحاملة



NATIONAL GAS COMPANY SAOG AND ITS SUBSIDIARIES PARENT COMPANY STATEMENT OF CHANGES IN EQUITY For the year ended 31 December 2015

Parent Company	Share capital	Share premium	Legal reserve	Other reserve	Investment revaluation reserve	Revaluation reserve	Retained earnings	Total
	RO	RO	RO	RO	RO	RO	RO	RO
At 1 January 2014	3,000,000	-	933,208	300,000	1,266,787	2,706,413	1,849,555	10,055,963
Profit for the year	-	-	-	-	-	-	1,080,333	1,080,333
Other comprehensive expense		-		-	(180,746)	(40,000)		(220,746)
Total comprehensive income	-	-	-	-	(180,746)	(40,000)	1,080,333	859,587
Dividend paid during the year	-	-	-	-	-	-	(600,000)	(600,000)
lssue of right shares	1,556,141	4,265,880	-	-	-	-	-	5,822,021
Transfer to legal reserve	-	(478,248)	585,507	-	-		(107,259)	
At 31 December 2014	4,556,141	3,787,632	1,518,715	300,000	1,086,041	2,666,413	2,222,629	16,137,571
At 1 January 2015	4,556,141	3,787,632	1,518,715	300,000	1,086,041	2,666,413	2,222,629	16,137,571
Profit for the year	-	-	-	-	-	-	968,248	968,248
Other comprehensive expense	-	-	-	-	(165,106)	-	-	(165,106)
Total comprehensive income	-	-	-	-	(165,106)	-	968,248	803,142
Dividend paid during the year	-	-	-	-	-	-	(569, <mark>518)</mark>	(569,518)
Issue of bonus shares	443,859	-	-	-	-	-	(443,859)	-
Transfer to legal reserve	-	-	96,824	-	-		(96,824)	-
At 31 December 2015	5,000,000	3,787,632	1,615,539	300,000	920,935	2,666,413	2,080,676	16,371,195

NATIONAL GAS COMPANY SAOG AND ITS SUBSIDIARIES PARENT COMPANY STATEMENT OF CHANGES IN EQUITY For the year ended 31 December 2015

Group	Share capital	S prer
	RO	
At 1 January 2014 Profit for the year	3,000,000	
Exchange difference on translation Movement of fair value of available for sale investment	or -	
Revaluation of freehold land	-	
Total comprehensive income	-	
Issue of rights shares	1,556,141	4,265
Dividend paid during the year	-	
Transfer to legal reserve		(478,
At 31 December 2014	4,556,141	3,787
At 1 January 2015	4,556,141	3,787
Profit for the year		-
Exchange difference on translation	-	
Other comprehensive expense		
Total comprehensive expense	-	
Issue of bonus shares	443,859	
Warrant redeemed during the year	-	
Dividend paid during the year	-	
Transfer to legal reserve	-	
At 31 December 2015	5,000,000	3,787

Share premium	Legal reserve	Other reserve	Investment revaluation reserve	Revaluation reserve	Warranty reserve	Foreign currency translation reserve	Retained earnings	Equity attributable to equity holders of the parent	Non controlling interest	Total equity
RO	RO	RO	RO	RO	RO	RO	RO	RO	RO	RO
-	933,208 - - -	581,949 - (17,915) -	1,266,787 - - (180,746)	2,706,413 - -	3,451 - (219) -	(496,428) - (537,824) -	1,975,913 1,634,910 - -	9,971,293 1,634,910 (555,958) (180,746)	5,308,788 163,231 (337,333) -	15,280,081 1,798,141 (893,291) (180,746)
-	-	-	-	(40,000)	-	-	-	(40,000)	-	(40,000)
-	-	(17,915)	(180,746)	(40,000)	(219)	(537,824)	1,634,910	858,206	(174,102)	684,104
4,265,880 - (478,248)	585,507	-	-		-	-	(600,000) (107,259)	5,822,021 (600,000) _	- -	5,822,021 (600,000) -
3,787,632	1,518,715	564,034	1,086,041	2,666,413	3,232	(1,034,252)	2,903,564	16,051,520	5,134,686	21,186,206
3,787,632 - -	1,518,715 - -	564,034 - (48,954)	1,086,041 - -	2,666,413 - -	3,232 - (479)	(1,034,252) - (1,569,594)	2,903,564 1,529,645 -	16,051,520 1,529,645 (1,619,027)	5,134,686 306,442 (972,443)	21,186,206 1,836,087 (2,591,470)
-	-	-	(165,106)	-	-	-	-	(165,106)	-	(165,106)
-	-	(48,954)	(165,106)	-	(479)	(1,569,594)	1,529,645	(254,488)	(666,001)	(920,489)
-	-	-	-	-	-	-	(443,859)	-	-	-
-	-	-	-	-	(1,173)	-	-	(1,173)	-	(1,173)
-	-	-	-	-	-	-	(569,518)	(569,518)	-	(569,518)
2 707 600	104,718	-	- 000 005	0.666.440	1 500		(104,718)	15 006 0/4	4 460 605	10 605 000
3,787,632	1,623,433	515,080	920,935	2,666,413	1,580	(2,603,846)	3,315,114	15,226,341	4,468,685	19,695,026

NATIONAL GAS COMPANY SAOG AND ITS SUBSIDIARIES PARENT COMPANY AND CONSOLIDATED STATEMENT OF CASH FLOWS For the year ended 31 December 2015

	Parent Co	mpany	Grou	up	
	2015	2014	2015	2014	
	RO	RO	RO	RO	
Operating activities					أنشطة التشغيل
Profit before taxation	1,095,409	1,224,840	2,570,944	2,410,765	الربح قبل الضرائب
Adjustments for:					تعديلات للبنود التالية:
Share of results of associate and joint venture	-	-	(1,827)	(168,241)	حصة من نتائج شركة شقيقة والمشروع المشترك
Depreciation	522,141	453,520	1,915,776	1,856,126	إستهلاك
Fair value adjustment on derivative liability	-	-	719,140	463,324	تعديلات القيمة العادلة لإلتزام مشتقات مالية
Impairment of available-for-sale investments	100,488	-	100,488	-	إنخفاض قيمة إستثمارات متاحة للبيع
Interest income	(6)	(12)	(13,149)	(4,230)	إيرادات الفوائد
Interest paid	134,666	242,993	1,536,427	1,795,352	الفوائد المدفوعة
Accrual for staff terminal benefits	33,288	45,595	37,335	71,668	مخصص مكافآت إنهاء خدمة الموظفين
Dividend income	(71,849)	(77,714)	(71,849)	(77,714)	إيرادات توزيعات الأرباح
Allowances for bad debts	4,802	-	4,802	-	مخصص ديون معدومة
Bad debt recovery	(35,498)	(43,273)	(35,498)	(43,273)	إسترداد ديون معدومة
Profit on sale of property, plant and equipment	(38,233)	(10,940)	(36,826)	(117,049)	أرباح من بيع ممتلكات وآلات ومعدات
Operating cash flows before working capital					التدفقات النقدية التشغيلية قبل تغيرات رأس المال العامل
changes	1,745,208	1,835,009	6,725,763	6,186,728	5
Working capital changes:					تغيرات رأس المال العامل:
Inventories	114,343	(51,129)	234,617	251,449	مخزون
Trade and other receivables	349,346	(232,432)	(1,450,551)	5,415,322	ذمم تجارية مدينة وذمم مدينة آخرى
Accounts payable and accruals	(997,916)	630,330	578,237	(3,920,029)	ذمم دائنة ومستحقات
Cash flow from operations	1,210,981	2,181,778	6,088,066	7,933,470	تدفق النقد من التشغيل ~
Payment of staff terminal benefits	(27,243)	(11,824)	(27,243)	(23,284)	دفع مكافآت إنهاء خدمة الموظفين

NATIONAL GAS COMPANY SAOG AND ITS SUBSIDIARIES PARENT COMPANY AND CONSOLIDATED STATEMENT OF CASH FLOWS For the year ended 31 December 2015

Tax paid Net cash from operating activities Investing activities Acquisition of property, plant and equipment Disposal of subsidiary Investments in subsidiaries Proceeds from sale of property, plant and equipment Amount received from a related party Dividends received Interest received Net cash used in investing activities Financing activities Proceeds from right issue Repayment of long term loan loans Dividend paid Interest paid Warrant buy-out Proceeds from short term loan Net cash (used in) from financing activities Net changes in cash and cash equivalents Net movement in foreign currency translation reserve Cash and cash equivalents at 1 January 2015 Cash and cash equivalents at 31 December 2015

مرائب مدفوعة	(155,308)	(123,827)	(151,677)	(122,915)	
عافي النقد من أنشطة التشغيل	7,754,878	5,936,996	2,018,277	1,060,823	-
شطة الإستثمار					
ييازة ممتلكات وآلات ومعدات	(1,945,843)	(2,330,630)	(804,762)	(659,669)	
بع شركة تابعة	-	-	-	150,000	
ستثمار في شركات تابعة	-	(15,654)	(103,500)	(15,654)	
نصيلة بيع ممتلكات وآلات ومعدات					
	145,154	195,583	12,308	175,583	
ببلغ مستلم من طرف ذو علاقة	10,583	28,200	10,583	28,200	
وزيعات أرباح مستلمة	77,714	71,849	77,714	71,849	
بوائد مستلمة	4,230	13,149	12	6	_
عافي النقد المستخدم في أنشطة الإستثمار	(1,708,162)	(2,037,503)	(807,645)	(249,685)	_
شطة التمويل					
لتحصلات من إصدار حق الأفضلية	5,822,021	-	5,822,021	-	
سداد قروض طويلة لأجل	(6,326,020)	(3,888,503)	(4,850,000)	(1,200,000)	
وزيعات أرباح مدفوعة	(600,000)	(569,518)	(600,000)	(569,518)	
بوائد مدفوعة	(1,640,243)	(1,536,427)	(242,993)	(134,666)	
للراء ضمان	-	(508,816)	-	-	
لتحصلات من قرض قصير الأجل	-	700,000	-	700,000	_
عافي النقد (المستخدم في) من أنشطة التمويل	(2,744,242)	(5,803,264)	129,028	(1,204,184)	
عافي التغير في النقد وما في حكم النقد	3,302,474	(1,903,771)	1,339,660	(393,046)	
عافي الحركة في إحتياطي تحويل عملة أجنبية					
	1,511,516	(1,016,205)	-	-	
لنقد وما في حكم النقد في 1 يناير	1,297,280	6,111,270	(843,174)	496,486	_
لنقد وما في حكم النقد في 31 ديسمبر	6,111,270	3,191,294	496,486	103,440	5
					-



CORPORATE INFORMATION

National Gas Company SAOG ("the Parent Company" or "the Company") is registered as a joint stock company in the Sultanate of Oman. The Company was incorporated on 9 April 1979. The Company has been established to operate Liquefied Petroleum Gas ("LPG") filling plants, and is engaged in the marketing and selling of LPG.

The Parent Company has controlling interests in four subsidiary companies, the details of which are set out in note 2.2.

2.1 BASIS OF PREPARATION

These financial statements for the year ended 31 December 2015 comprise the Parent Company and its subsidiary (together "the Group"). The separate financial statements represent the financial statements of the Parent Company on a standalone basis. The consolidated and separate financial statements are collectively referred to as "the financial statements". The financial statements have been prepared in accordance with International Financial Reporting Standards ("IFRS"), the relevant requirement of Commercial Companies Law of 1974, as amended, and of the Capital Market Authority.

The Parent Company's and consolidated financial statements have been prepared on the historical cost basis except for land, available-for-sale investments and derivative liability that have been measured at fair value. The Group performs equity accounting for its investment in its associates and joint ventures in the consolidated financial statements.

The Parent Company's and its Group's consolidated financial statements have been presented in Rial Omani which is the functional of the Parent Company and reporting currency for these consolidated financial statement.

شركة الغاز الوطنية ش.م.ع.ع وشركاتها التابعة إيضاحات حول البيانات المالية للشركة الأم والموحدة كما في 31 ديسمبر 2015

1- عام

شركة الغاز الوطنية ش.م.ع.ع ("الشركة الأم أو "الشركة"") هي شركة مساهمة عُمانية عامة مسجلة في سلطنة عمان. تم تأسيس الشركة في 9 أبريل 1979 بغرض القيام بالعمل في مجال تعبئة غاز البترول المسال وهي تقوم ببيع وتسويق غاز البترول المسال.

يوجد لدى الشركة الأم سيطرة على أربعة شركات تابعة، التفاصيل مبينة في الإيضاح 2-2.

تشتمل البيانات المالية الموحدة للسنة المنتهية في 31 ديسمبر 2014 على الشركة الأم وشركاتها التابعة (يشار إليها معاً بـ "المجموعة").

2-1 أسس الإعداد

هذه البيانات المالية للسنة المنتهية في 31 ديسمبر 2015 تشمل الشركة الأم وشركتها التابعة (معاً "المجموعة"). تمثل البيانات المالية المنفصلة للبيانات المالية للشركة الأم على أساس مستقل. يشار إلى البيانات المالية الموحدة والمنفصلة مجتمعةً بأنها "البيانات المالية". لقد تمّ إعداد البيانات المالية وفقاً لمعايير التقارير المالية الدولية ومتطلّبات قانون الشركات التجاريّة لعام 1974 وتعديلاته وتتوافق مع متطلبات الهيئة العامة لسوق المال.

تم إعداد البيانات المالية للشركة الأم والموحدة على أساس التكلفة التاريخية عدا الأرض والإستثمارات المتاحة للبيع والتي تم قياسها بالقيمة العادلة. تقوم المجموعة بإتباع محاسبة الملكية لإستثماراتها في شركاتها الشقيقة في البيانات المالية الموحدة.

تعرض البيانات المالية للشركة الأم والموحدة بالريال العماني بإعتباره العملة التشغيلية للشركة الأم وعملة التقرير لهذه البيانات المالية الموحدة.

NATIONAL GAS COMPANY SAOG AND ITS SUBSIDIARIES NOTES TO THE PARENT AND CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS As at 31 December 2015

2.2 BASIS OF CONSOLIDATION

The consolidated financial statements comprise the financial statements of the Parent Company and its subsidiaries as at 31 December 2015. Control is achieved when the Group is exposed, or has rights, to variable returns from its involvement with the investee and has the ability to affect those returns through its power over the investee. Specifically, the Group controls an investee if and only if the Group has:

• Power over the investee (i.e. existing rights that give it the current ability to direct the relevant activities of the investee)

• Exposure, or rights, to variable returns from its involvement with the investee, and

• The ability to use its power over the investee to affect its returns

When the Group has less than a majority of the voting or similar rights of an investee, the Group considers all relevant facts and circumstances in assessing whether it has power over an investee, including:

• The contractual arrangement with the other vote holders of the investee

• Rights arising from other contractual arrangements

• The Group's voting rights and potential voting rights

شركة الغاز الوطنية ش.م.ع.ع وشركاتها التابعة إيضاحات حول البيانات المالية للشركة الأم والموحدة كما في 31 ديسمبر 2015

2-2 أساس التوحيد

تشتمل البيانات المالية على البيانات المالية للشركة الأم وشركتها التابعة كما في 31 ديسمبر 2015. يتم تحقيق السيطرة عندما تتعرض المجموعة، أو لديها حقوق، للعوائد المتغيرة الناتجة من شراكتها مع الجهة المستثمر بها، وتكون قادرة على التأثير على تلك العوائد من خلال سلطتها على الجهة المستثمر بها. على وجه التحديد، تسيطر المجموعة على الجهة المستثمر بها فقط في حال توافر لدى المجموعة ما يلى:

- السلطة على الجهة المستثمر بها (أي الحقوق القائمة التي تعطيها القدرة الحالية لتوجيه الأنشطة ذات الصلة للجهة المستثمر فيها)؛
- التعرض للعوائد المتغيرة الناتجة من الشراكة مع الجهة المستثمر بها أو الحقوق فيها، و
 - القدرة على إستخدام سلطتها على الجهة المستثمر بها للتأثير على عوائدها.

عندما يكون للمجموعة أقل من أكثرية التصويت أو حقوق مماثلة في الجهة المستثمر بها، تأخذ المجموعة في عين الإعتبار جميع الحقائق والظروف ذات الصلة في تقييم سواء لديها سلطة على الجهة المستثمر بها، متضمنةً:

- الترتيبات التعاقدية مع مالكي أصوات آخرين للجهة المستثمر بها:
 - الحقوق الناتجة من ترتيبات تعاقدية أخرى؛
 - حقوق تصويت المجموعة وحقوق تصويتها المحتملة.

2.2 BASIS OF CONSOLIDATION (continued)

The Group re-assesses whether or not it controls an investee if facts and circumstances indicate that there are changes to one or more of the three elements of control. Consolidation of a subsidiary begins when the Group obtains control over the subsidiary and ceases when the Group loses control of the subsidiary. Assets, liabilities, income and expenses of a subsidiary acquired or disposed of during the year are included in the statement of comprehensive income from the date the Group gains control until the date the Group ceases to control the subsidiary.

Profit or loss and each component of other comprehensive income (OCI) are attributed to the equity holders of the Parent Company and to the non-controlling interests, even if this results in the non-controlling interests having a deficit balance. When necessary, adjustments are made to the financial statements of subsidiaries to bring their accounting policies into line with the Group's accounting policies. All intra-Group assets and liabilities, equity, income, expenses and cash flows relating to transactions between members of the Group are eliminated in full on consolidation.

A change in the ownership interest of a subsidiary, without a loss of control, is accounted for as an equity transaction. If the Group loses control over a subsidiary, it:

- Derecognises the assets (including goodwill) and liabilities of the subsidiarv
- Derecognises the carrying amount of any non-controlling interest

شركة الغاز الوطنية ش.م.ع.ع وشركاتها التابعة إيضاحات حول البيانات المالية للشركة الأم والموحدة كما في 31 ديسمبر 2015

2-2 أساس التوحيد (تابع)

تقوم المجموعة بإعادة تقييم سواء ما إذا كانت تسيطر على الجهة المستثمر بها في حال أشارت الحقائق والظروف إلى أن هناك تغييرات في واحد أو أكثر من عناصر السيطرة الثلاث. يبدأ توحيد أشركة تابعة عندما تحصل المجموعة على السيطرة على الشركة التابعة ويتوقف عندما تفقد المجموعة السيطرة على الشركة التابعة. إن موجودات ومطلوبات وإيرادات ومصروفات الشركة التابعة المقتناة أو المستبعدة خلال السنة يتم إدراجها في بيان الدخل الشامل من تاريخ إكتساب المجموعة للسيطرة حتى تاريخ توقف المجموعة للسيطرة على الشركة التابعة.

تنسب المنشأة الربح أو الخسارة، وكل بند من بنود الدخل الشامل الآخر إلى مساهمي الشركة الأم للمجموعة وإلى الحصص غير المسيطرة، حتى ولو نتح عن هذا إلى رصيد عجز في الحصص غير المسيطرة. عند الضرورة، يتم إجراء تعديلات على البيانات المالية للشركات التابعة من أجل أن تتماشى سياساتها المحاسبية مع السياسات المحاسبية للمجموعة. إن جميع الموجودات والمطلوبات وحقوق المساهمين والإيرادات والمصروفات داخل المجموعة، والتدفقات النقدية المتعلقة بالمعاملات بين أعضاء المجموعة يتم حذفها بالكامل عند التوحيد.

التغير في حصة الملكية في شركة تابعة، دون فقدان السيطرة يتم محاسبته كمعاملة حقوق ملكية. في حال فقدت المجموعة السيطرة على شركة تابعة، فإنها ستقوم:

- بإلغاء الإعتراف بأصول (متضمنةً الشهرة) وإلتزامات الشركة التابعة؛
- بإلغاء الإعتراف بالقيمة الدفترية لأى حصص غير مسيطرة في الشركة التابعة؛
- بإلغاء الإعتراف بفروقات تحويل العملات الأجنبية المتراكمة المسجلة في حقوق الملكية:
 - الإعتراف بالقيمة العادلة للعوض النقدى المستلم؛
 - الإعتراف بالقيمة العادلة لأى إستثمار محتفظ به:
 - الإعتراف بأى فائض أو عجز فى الربح أو الخسارة؛

NATIONAL GAS COMPANY SAOG AND ITS SUBSIDIARIES NOTES TO THE PARENT AND CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS As at 31 December 2015

2.2 BASIS OF CONSOLIDATION (continued)

- · Derecognises the cumulative translation differences recorded in other comprehensive income
- Recognises the fair value of the consideration received
- Recognises the fair value of any investment retained
- Recognises any surplus or deficit in consolidated income statement
- Reclassifies the Parent Company's share of components previously recognised in other comprehensive income to consolidated income statement or retained earnings, as appropriate.

In the Parent Company's financial statements, the investment in the subsidiary is carried at cost less impairment. The consolidated financial statements incorporate the following subsidiary companies in which the Group has a controlling interest:

Incorporated in UAE NGC Energy FZE NGC Energy LLC UAE Incorporated in KSA NGC Energy LLC Saudi Incorporated in Mauritius Innovative Energy Holdings Mauritius Limite Incorporated in Oman Shoulat Al Aman Gas Company LLC

شركة الغاز الوطنية ش.م.ع.ع وشركاتها التابعة إيضاحات حول البيانات المالية للشركة الأم والموحدة كما في 31 ديسمبر 2015

2-2 أساس التوحيد (تابع)

- إعادة تصنيف حصة الشركة الأم من البنود المسجلة سابقاً في الدخل الشامل الآخر إلى الربح. أو الخسارة أو الأرباح غير الموزعة، حسب الاقتضاء، كما سيكون مطلوب في حال قامت المجموعة مباشرةً بالتصرف بالأصول أو الالتزامات ذات الصلة.
- في البيانات المالية للشركة الأم، يدرج إستثمار في شركة تابعة بالتكلفة ناقصاً إنخفاض القيمة.

البيانات المالية الموحدة تتضمن الشركات التابعة التالية التى تملك المجموعة سيطرة عليها:

		نسبة التملك	نسبة التملك		
	النشاط الرئيسي	Ownership	Ownership	Principal Activity	
		2014	2015		
تأسست في دولة الإمارات العربية المتحدة					
أن جي سي إينيرجي م م ح	توزيع غاز البترول المسال	100%	100%	LPG Distribution	
أن جي سي إينيرجي ش م م الإمارات	توزيع غاز البترول المسال	100%	100%	LPG Distribution	
تأسست في المملكه العربيه السعوديه					
أن جي سي إينيرجي السعودية	توزيع غاز البترول المسال	100%	100%	LPG Distribution	
تأسست في موريشيوس					
شركة الإبتكار لأنظمة الطاقة هولدنج موريشيوس ليمتد	إستثمارات	100%	100%	Investments	ed
تأسست في سلطنة عُمان					
	تعبئة غاز البترول المسال	100%	-	LPG installation	



2.2 BASIS OF CONSOLIDATION (continued)

NGC Energy LLC UAE is a 100% subsidiary which has been formed for taking over commercial activities from NGC Energy FZE. The commercial activities of the entity have commenced from 1 January 2015.

The Group also holds control over NGC Consolidated Holding SDN BHD Malaysia, through their 100% stake in Innovative Energy Holdings Mauritius Limited, NGC Consolidated Holding SDN BHD Malavsia is a Joint Venture partner in NGC Energy SDN BHD with a holding of 60%.

Transactions with non-controlling interests

The Group treats transactions with non-controlling interests as transactions with equity owners of the group. For purchases from noncontrolling interests, the difference between any consideration paid and the relevant share acquired of the carrying value of net assets of the subsidiary is recorded in equity. Gains or losses on disposals to noncontrolling interests are also recorded in equity.

When the Group ceases to have control or significant influence, any retained interest in the entity is remeasured to its fair value, with the change in carrying amount recognised in profit or loss. The fair value is the initial carrying amount for the purposes of subsequently accounting for the retained interest as an associate, joint venture or financial asset. In addition, any amounts previously recognised in other comprehensive income in respect of that entity are accounted for as if the Group had directly disposed of the related assets or liabilities. This may mean that amounts previously recognised in other comprehensive income are reclassified to profit or loss.

شركة الغاز الوطنية ش.م.ع.ع وشركاتها التابعة إيضاحات حول البيانات المالية للشركة الأم والموحدة كما في 31 ديسمبر 2015

2-2 أساس التوحيد (تابع)

أن جي سي إينيرجي ش م م الإمارات هي شركة تابعة بنسبة %100 وقد تم تأسيسها لتولي الأنشطة التجارية من أن جي سي إينيرجي م م ح. الأنشطة التجارية للشركة إبتدأت من تاريخ 1 ىناير 2015.

تحتفظ المجموعة كذلك بالسيطرة على أن جي سي كونسوليديتت هولدنج إس دي إن بي إتش دى ماليزيا ، وذلك من خلال حيازتها لحصة %100 في وشركة الإبتكار لأنظمة الطاقة هولدنج موریشیوس لیمتد . أن جی سی کونسولیدیتت هولدنج إس دی إن بی إتش دی مالیزیا هی شریك في مشروع مشترك في أن جي سي إينرجي أس دي أن بي أتش دي حيث تملك %60.

معاملات مع حصص غير مسيطرة

تعامل المجموعة المعاملات مع الحقوق غير المسيطرة كمعاملات مع مساهمي المجموعة. وبالنسبة للمشتريات من الحقوق غير المسيطرة، يتم تسجيل الفرق بين أي سعر مدفوع والحصة ذات الصلة التي تمت حيازتها للقيمة الدفترية لصافي أصول شركة تابعة في حقوق المساهمين. كما يتم تسجيل أرباح أو خسائر استبعادات الحقوق غير المسيطرة في حقوق المساهمين.

عندما لا يعد للمجموعة أي تحكم أو نفوذ مهم، تتم إعاة قياس أية حصص محتفظ بها في الكيان بقيمها العادلة، مع ادراج التغيير في القيمة الدفترية في الربح أو الخسارة. القيمة العادلة هي القيمة الدفترية المبدئية لأغراض احتساب الحصص المحتفظ بها كشركة شقيقة أو مشروع مشترك أو أصل مالي لاحقاً. بالإضافة إلى ذلك، يتم احتساب أية مبالغ أدرجت سابقاً ضمن دخل شامل آخر فيما يتعلق بذلك الكيان كما لو قامت المجموعة مباشرة باستبعاد الأصول والالتزامات ذات الصلة. وقد يعنى هذا أن المبالغ التي أدرجت سابقاً في دخل شامل آخر تم إعادة تصنيفها كأرباح أو خسائر. NATIONAL GAS COMPANY SAOG AND ITS SUBSIDIARIES NOTES TO THE PARENT AND CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS As at 31 December 2015

2.2 BASIS OF CONSOLIDATION (continued)

If the ownership interest in an associate is reduced but significant influence is retained, only a proportionate share of the amounts previously recognised in other comprehensive income are reclassified to profit or loss where appropriate.

Investment in an associate

The Group's investment in its associate, an entity in which the Group have significant influence, is accounted for using the equity method.

Under the equity method, the investment in an associate is carried in the consolidated statement of financial position at cost plus post acquisition changes in the Group's share of net assets of the associate. Goodwill relating to the associate are included in the carrying amount of the investment and are neither amortised nor individually tested for impairment.

The consolidated statement of comprehensive income reflects the Group's share of results of operations of the associate. When there has been a change recognised in the statement of comprehensive income or directly in the equity of the associate, the Group recognises its share of any changes and discloses this, when applicable, in the consolidated statement of comprehensive income.

Unrealised gains and losses resulting from transactions between the Group and the associate are eliminated to the extent of the interest in the associate.

شركة الغاز الوطنية ش.م.ع.ع وشركاتها التابعة إيضاحات حول البيانات المالية للشركة الأم والموحدة كما في 31 ديسمبر 2015

2-2 أساس التوحيد (تابع)

إذا انخفضت حصة الملكية في شركة شقيقة ولكن احتفظ بنفوذ مهم، تتم إعادة تصنيف حصة بالنسبة والتناسب من المبالغ التي أدرجت سابقاً في دخل شامل آخر إلى أرباح أو خسائر، متى ما كان ذلك ملائماً.

الإستثمارات في الشركات الشقيقة

إن الشركة الشقيقة هي منشأة تمارس عليها المجموعة تأثيراً هاماً. التأثير الهام هو صلاحية المشاركة في قرارات السياسة المالية والتشغيلية للمنشأة المستثمر بها، ولكن ليس سيطرة أو سيطرة مشتركة على هذه السياسات.

إن الأمور التي تم إتخاذها في عين الإعتبار من أجل تحديد التأثير الهام أو السيطرة المشتركة هي مماثلة لتلك اللازمة لتحديد السيطرة على الشركات التابعة. يتم محاسبة إستثمارات المجموعة في شركاتها الشقيقة وذلك بإستخدام طريقة حقوق الملكية.

وفقاً لطريقة حقوق الملكية، يتم إدراج الاستثمارات في الشركة الشقيقة مبدئياً بالتكلفة. يتم تعديل القيمة الدفترية للاستثمار من أجل إدراج التغيرات في حصة المجموعة من صافي موجودات الشركة الشقيقة منذ تاريخ الإستملاك. يتم إدراج الشهرة المتعلقة بالشركة الشقيقة ضمن القيمة الدفترية للإستثمار، وهي لا يتم إطفاؤها ولا يتم إختبارها بشكل فردي لإنخفاض القيمة.

يعكس بيان الربح أو الخسارة حصة المجموعة من نتائج عمليات الشركة الشقيقة. يتم إدرام أي تغيير في بنود الدخل الشامل الآخر لتلك المنشآت المستثمر بها كجزء من الدخل الشامل الآخر للمجموعة. بالإضافة إلى ذلك، عندما يكون هناك تغيير تم إدراجه مباشرة في حقوق مساهمي الشركة الشقيقة، تقوم المجموعة بإدراج حصتها من أية تغييرات، عندما يكون ذلك قابل للتطبيق، في بيان التغيرات في حقوق المساهمين. يتم استبعاد المكاسب والخسائر غير المحققة الناتجة عن المعاملات بين المجموعة والشركة الشقيقة إلى حد حصة المجموعة في الشركة الشقيقة.

2.2 BASIS OF CONSOLIDATION (continued)

Investment in an associate (continued)

The Group's share of profit or loss of associate is shown on the face of the consolidated statement of comprehensive income.

The financial statements of the associate are prepared for the same reporting period as the Parent Company. Where necessary, adjustments are made to bring the accounting policies in line with those of the Group.

After application of the equity method, the Group determines whether it is necessary to recognise an impairment loss on the its investment in its associate. At each reporting date, the Group determines whether there is an objective evidence that the investment in associate is impaired. If there is such evidence, the Group calculates the amount of impairment as the difference between the recoverable amount of the associate and its carrying value and recognises the amount in the consolidated income statement.

Upon loss of significant influence over the associate, the Group measures and recognises any retained investment at its fair value. Any differences between the carrying amount of the associate upon loss of significant influence and the fair value of the retaining investment and proceeds from disposal is recognised in the consolidated income statement. In the parent company's financial statements the investment in the associate is carried at cost less impairment.

شركة الغاز الوطنية ش.م.ع.ع وشركاتها التابعة إيضاحات حول البيانات المالية للشركة الأم والموحدة كما في 31 ديسمبر 2015

2-2 أساس التوحيد (تابع)

الإستثمارات في الشركات الشقيقة (تابع)

يظهر مجموع حصة المجموعة من أرباح أو خسائر الشركة الشقيقة بشكل واضح في بيان الربح أو الخسارة خارج الأرباح التشغيلية، ويمثل الربح أو الخسارة بعد خصم الضرائب والحصص غير المسيطرة في الشركات التابعة للشركة الشقيقة.

يتم إعداد البيانات المالية للشركة الشقيقة في ذات فترة إعداد تقرير المجموعة. عند الضرورة، يتم إجراء تعديلات لجعل السياسات المحاسبية تتماشى مع تلك السياسات التي تتبناها المجموعة.

بعد تطبيق طريقة حقوق الملكية، تحدد المجموعة ما إذا كان من الضروري إدراج خسارة انخفاض القيمة على استثماراتها في شركاتها الشقيقة. في تاريخ كل تقرير، تقوم المجموعة بتحديد ما إذا كان هناك دليل موضوعي بأن الاستثمار في الشركة الشقيقة قد انخفضت قيمتها. إذا كان هناك مثل هذا الدليل، تقوم المجموعة باحتساب إنخفاض القيمة على أنه الفرق بين القيمة القابلة للاسترداد من الشركة الشقيقة وقيمها الدفترية، ثم تدرج الخسارة على أنها "حصة من أرباح شركة شقيقة" في بيان الربح أو الخسارة.

عند فقدان التأثير الهام على الشركة الشقيقة، تقوم المجموعة بقياس وإدراح أي إستثمار محتفظ به بقيمته العادلة. أي فرق بين القيمة الدفترية للشركة الشقيقة عند فقدان التأثير المام أو السيطرة المشتركة والقيمة العادلة للإستثمار المحتفظ به والمتحصلات من البيع يتم إدراجه في الابد أو الخسارة.

NATIONAL GAS COMPANY SAOG AND ITS SUBSIDIARIES NOTES TO THE PARENT AND CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS As at 31 December 2015

2.2 BASIS OF CONSOLIDATION (continued)

Interest in joint venture

A joint venture is a jointly controlled entity, whereby the venturers have a contractual arrangement that establishes joint control over the economic activities of the entity. The Group accounts for its interest in the joint venture using the equity method of accounting. In the Parent Company's financial statements, the investment in joint venture is carried at cost less impairment.

2.3 CHANGES IN ACCOUNTING POLICIES

Standards, amendments and interpretation effective in 2015:

For the year ended 31 December 2015, the Parent Company and the Group has adopted all of the following new and revised standards and interpretations issued by the International Accounting Standards Board (IASB) and the International Financial Reporting Interpretations Committee (IFRIC) of the IASB that are relevant to its operations and effective for periods beginning on 1 January 2015.

- Amendments to IAS 19 Defined Benefit Plans: Employee Contributions
- Annual Improvements 2010-2012 Cycle
- IFRS 2 Share-based Payment
- IFRS 3 Business Combinations
- IFRS 8 Operating Segments
- IAS 16 Property, Plant and Equipment and IAS 38 Intangible Assets
- IAS 24 Related Party Disclosures

شركة الغاز الوطنية ش.م.ع.ع وشركاتها التابعة إيضاحات حول البيانات المالية للشركة الأم والموحدة كما في 31 ديسمبر 2015

2-2 أساس التوحيد (تابع)

إستثمار في مشروع مشترك

إن المشروع المشترك هو ترتيب تعاقدي يقوم بموجبه طرفان أو أكثر بنشاط إقتصادي يخضع للرقابة المشتركة. تقوم المجموعة بمحاسبة الإستثمار في مشروعها المشترك بموجب طريقة حقوق الملكية المحاسبية. في البيانات المالية للشركة الأم يتم إدراج الإستثمار في المشروع المشترك بالتكلفة ناقصاً إنخفاض القيمة.

2-3 تغيرات في السياسات المحاسبية

المعايير والتفسيرات والتعديلات السارية في سنة 2015:

للسنة المنتهية في 31 ديسمبر 2015، لقد تبنت الشركة الأم المجموعة كافة المعايير والتفسيرات الجديدة والمعدلة التالية الصادرة عن مجلس معايير المحاسبة الدولية ولجنة تفسيرات التقارير المالية الدولية التابعة لمجلس معايير المحاسبة الدولية التي هي ذات صلة بعملياتها والسارية للفترات التي تبدأ في 1 يناير 2015.

- التعديلات على معيار المحاسبة الدولي 19 خطط منافع محددة: مساهمات الموظفين
 - دورة التحسينات السنوية من 2010 إلى 2012
 - معيار التقرير المالي الدولي 2 الدفع على أساس الأسهم
 - معيار التقرير المالى الدولى 3 إندماج الأعمال
 - معيار التقرير المالى الدولى 8 القطاعات التشغيلية
- · معيار المحاسبة الدولي 16 الممتلكات والمصانع والمعدات و معيار المحاسبة الدولي 38 الأصول غبر الملموسة
 - · معيار المحاسبة الدولي 24 الإفصاحات عن الأطراف ذات العلاقة

التقرير السنوي ٢٠١٥ 🛦



2.3 CHANGES IN ACCOUNTING POLICIES (continued)

IFRS 15: Revenue from Contracts with Customers

IFRS 15 was issued in May 2014 and establishes a new five-step model that will apply to revenue arising from contracts with customers. Under IFRS 15 revenue is recognised at an amount that reflects the consideration to which an entity expects to be entitled in exchange for transferring goods or services to a customer. The principles in IFRS 15 provide a more structured approach to measuring and recognising revenue. The new revenue standard is applicable to all entities and will supersede all current revenue recognition requirements under IFRS. Either a full or modified retrospective application is required for annual periods beginning on or after 1 January 2018 with early adoption permitted. The Parent Company and Group are currently assessing the impact of IFRS 15 and plan to adopt the new standard on the required effective date. The Parent Company and Group are considering the clarifications issued by the IASB in an exposure draft in July 2015 and will monitor any further developments.

IFRS 16: Leases

The IASB issued IFRS 16 Leases (IFRS 16), which requires lessees to recognise assets and liabilities for most leases. For lessors, there is little change to the existing accounting in IAS 17 Leases. The Parent Company and Group will perform a detailed assessment in the future to determine the extent. The new standard will be effective for annual periods beginning on or after 1 January 2019. Early application is permitted, provided the new revenue standard, IFRS 15 Revenue from Contracts with Customers. has been applied, or is applied at the same date as IFRS 16.

شركة الغاز الوطنية ش.م.ع.ع وشركاتها التابعة إيضاحات حول البيانات المالية للشركة الأم والموحدة كما في 31 ديسمبر 2015

2-3 تغيرات في السياسات المحاسبية (تابع)

- دورة التحسينات السنوية من 2011 إلى 2013
- · معيار التقرير المالي الدولي 3 إندماج الأعمال
- معيار التقرير المالي الدولي 13 قياس القيمة العادلة
- معيار المحاسبة الدولي 40 العقارات الإستثمارية

إن تبنى هذه المعايير والتفسيرات لم ينتج عنها تغييرات في السياسات المحاسبية للشركة الأم والمجموعة ولم تؤثر على المبالغ المقرر عنها للفترة الحالية.

المعايير والتعديلات والتفسيرات على المعايير الحالية التي ليست سارية بعد ولم تقم الشركة الأم والمجموعة بتبنيها مبكراً:

المعايير والتعديلات الجديدة التالية قد تم إصدارها من قبل مجلس معايير المحاسبة الدولية التي قد تؤثر على البيانات المالية للشركة ولكن ليست إلزامية بعد للسنة المنتهية في 31 ديسمبر :2015

معيار التقرير المالي الدولي 9: الأدوات المالية

في يوليو 2014، أصدر مجلس معايير المحاسبة الدولية النسخة النهائية من معيار التقرير المالي الدولي 9 الأدوات المالية التي تعكس جميع مراحل مشروع الأدوات المالية ويحل محل معيار المحاسبة الدولي 39 الأدوات المالية: الاعتراف والقياس وكافة الإصدارات السابقة من معيار التقرير المالي الدولي 9. يُدخل المعيار متطلبات جديدة للتصنيف والقياس، وإنخفاض القيمة، ومحاسبة التحوط. إن معيار التقرير المالي الدولي 9 ساري المفعول للفترات السنوية التي تبدأ في أو بع<mark>د 1 يناير 2018، مع السماح للت</mark>طبيق المبكر. بإستثناء محاسبة التحوط، يتطلب التطبيق بأثر رجعي، ولكن معلومات المقارنة ليست إلزامية. لقد أجرت الشركة تقييم الأثر رفيع المستوى من جميع الجوانب الثلاثة من معيار التقرير المالي الدولي 9 وتتوقع ألا يكون هناك أي تأثير كبير على بيان مركزها المالي وحقوق المساهمين. تخطط الشركة تطبيق المعيار الجديد في تاريخ سريانه المطلوب.

NATIONAL GAS COMPANY SAOG AND ITS SUBSIDIARIES NOTES TO THE PARENT AND CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS As at 31 December 2015

2.3 CHANGES IN ACCOUNTING POLICIES (continued)

- Annual Improvements 2011-2013 Cycle
- IFRS 3 Business Combinations
- IFRS 13 Fair Value Measurement
- IAS 40 Investment Property

The adoption of these standards and interpretations has not resulted in significant changes to the Parent Company's and Group's accounting policies and has not affected the amounts reported for the current year.

Standards, amendments and interpretations to existing standards that are not yet effective and have not been early adopted by the Parent Company and Group:

The following new standards and amendments have been issued by the International Accounting Standards Board (IASB) which may impact the financial statements of the Parent Company and Group but are not yet mandatory for the year ended 31 December 2015:

IFRS 9: Financial Instruments

In July 2014, the IASB issued the final version of IFRS 9 Financial Instruments which reflects all phases of the financial instruments project and replaces IAS 39 Financial Instruments: Recognition and Measurement and all previous versions of IFRS 9. The standard introduces new requirements for classification and measurement, impairment, and hedge accounting. IFRS 9 is effective for annual periods beginning on or after 1 January 2018, with early application permitted. Except for hedge accounting, retrospective application is required but comparative information is not compulsory. The Parent Company and Group has performed a high-level impact assessment of all three aspects of IFRS 9 and expects no significant impact on its balance sheet and equity. The Parent Company and Group plans to adopt the new standard on the required effective date.

شركة الغاز الوطنية ش.م.ع.ع وشركاتها التابعة إيضاحات حول البيانات المالية للشركة الأم والموحدة كما في 31 ديسمبر 2015

2-3 تغيرات في السياسات المحاسبية (تابع)

معيار التقرير المالي الدولي 15: الإيرادات الناشئة عن العقود المبرمة مع العملاء

معيار التقرير المالي الدولي 15: صدر معيار التقرير المالي الدولي 15 في مايو 2014 ويؤسس نموذجاً جديداً من خمس خطوات التي سيتم تطبيقها على الإيرادات الناشئة عن العقود المبرمة مع العملاء. وفقاً لمعيار التقرير المالي الدولي 15 يتم إدراج الإيرادات بالمبلغ الذي يعكس العوض الذي تتوقعه المنشأة ليكون من حقها في مقابل نقل البضائع أو الخدمات إلى العملاء. تُوفِّر مبادئ معيار التقرير المالي الدولي 15 نمح أكثر تنظيماً لقياس والاعتراف بالإيرادات. معيار الإيرادات الجديد ينطبق على جميع المنشآت وسوف يحل محل حميع المتطلبات الحالية للاعتراف بالإيرادات بموجب معيار التقرير المالي الدولي. يتطلب تطبيق المعيار إما بالكامل أو مُعدَّل بأثر رجعي للفترات السنوية التي تبدأ في أو بعد 1 يناير 2018 مع السماح للتبني المبكر. تقوم الشركة حالياً بتقييم تأثير معيار التقرير المالي الدولي 15 وتخطط لتبني المعيار الجديد في تاريخ السريان المطلوب. تأخذ الشركة في عين الإعتبار التوضيحات الصادرة من قبل مجلس معايير المحاسبة الدولية كمسودة للمناقشة في شهر يوليو 2015 وستقوم برصد أية تطورات إضافية.

معيار التقرير المالي الدولي 16 عقود الإيجار:

أصدر مجلس معايير المحاسبة الدولية معيار التقرير المالي الدولي 16 عقود الإيجار، الذي يتطلب من المستأجرين إدرام الموجودات والمطلوبات لمعظم عقود الإيجار. بالنسبة للمؤجرين، يوجد هناك تغير طفيف في المحاسبة القائمة في معيار المحاسبة الدولي 17 عقود الإيجار. ستقوم الشركة بإجراء تقييم مفصل في المستقبل لتحديد المدي. سيكون المعيار الجديد ساري المفعول للفترات السنوية التي تبدأ في أو بعد 1 يناير 2019. يسمح بالتطبيق المبكر، بشرط أن معيار الإيرادات الجديد، معيار التقرير المالي الدولي 15 الإيرادات من العقود المبرمة مع العملاء، قد تم تطبيقه، أو يتم تطبيقه في ذات تاريخ معيار التقرير المالي الدولي 16.

2.4 SUMMARY OF SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES

2.4.1 Revenue recognition

Revenue from LPG filling

Sales represent the value of gas and related accessories supplied during the year. Revenue comprises the fair value of the consideration received or receivable for the sale of goods in the ordinary course of the Company's activities. Revenue is shown net of returns. Sale is recognised when the significant risks and rewards of ownership have been transferred to the buyer. No revenue is recognised if there are significant uncertainties regarding recovery of the consideration due, associated costs or the possible return of goods.

Dividend income

Dividend income is recognised when the right to receive dividend is established.

Interest income

Interest income is recognised as the interest accrues using the effective interest method.

Contract revenue and profit recognition

Contract revenue comprises the total value of construction / project work performed during the year. Profit on long term contracts is recognised on the percentage of completion basis. No profit is taken until a contract has progressed to the point where the ultimate realisable profit can be reasonably determined. Provision is made for all losses incurred to the reporting date plus any further losses that are foreseen in bringing contracts to completion.

شركة الغاز الوطنية ش.م.ع.ع وشركاتها التابعة إيضاحات حول البيانات المالية للشركة الأم والموحدة كما في 31 ديسمبر 2015

2-4 ملخص السياسات المحاسبية الهامة

1–4–2 الإعتراف بالإيرادات

الإبرادات من تعبئة غاز البترول المسال

تمثل المبيعات قيمة الغاز وتوابعها الموردة خلال العام. تمثل الابرادات القيمة العادلة للمقابل المستلم أو القابل للإستلام عن بيع البضائع في إطار الأنشطة العادية للشركة. يتم الاعتراف بالمبيعات في بيان الدخل عندما يتم تحويل المخاطر والعوائد الهامة المتعلقة بالملكية إلى المشتري. لا يتم إثبات الإيرادات في حالة وجود شكوك كبيرة حول استرداد المقابل المستحق، والتكاليف المرتبطة أو إحتمال إرجاع البضائع.

إبرادات توزيعات الأرباح

تدرج إيرادات توزيعات الأرباح ببيان الدخل عندما ينشأ الحق في إستلام التوزيعات.

إيرادات الفوائد

تدرح إيرادات الفوائد عند إستحقاقها بإستخدام طريقة الفائدة السارية.

أرباح وايرادات العقود

يشتمل إيرادات العقود على إجمالي قيمة أعمال الانشاءات / المشروع المنجزة خلال السنة. ويتم قيد الربح على العقود الطويلة الأجل على أساس نسبة الإنجاز. ولا يدرج أي ربح حتى يبلغ العقد مرحلة من الانجاز يمكن معها تحديد الربح النهائي القابل للتحقيق بصورة معقولة. ويتم احتساب مخصص لجميع الخسائر المتحققة حتى تاريخ بيان المركز المالي، بالاضافة إلى أية خسائر أخرى متوقعة لحين اكتمال العقود.

NATIONAL GAS COMPANY SAOG AND ITS SUBSIDIARIES NOTES TO THE PARENT AND CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS As at 31 December 2015

2.4 SUMMARY OF SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES (continued)

2.4.2 Taxation

Income tax

Taxation is provided in accordance with fiscal regulations applicable to each country of operation.

Deferred income taxation is provided using the liability method on all temporary differences at the reporting date. Deferred income tax assets and liabilities are measured at the tax rates that are expected to apply to the period when the asset is realised or the liability is settled, based on laws that have been enacted at the reporting date.

The carrying amount of deferred income tax assets is reviewed at each reporting date and reduced to the extent that it is no longer probable that sufficient taxable profit will be available to allow all or part of the deferred income tax asset to be utilised.

Income tax is recognised in the profit or loss except to the extent that it relates to items recognised directly in equity, in which case it is recognised in equity.

No tax is applicable for one of the subsidiaries based in the UAE as it is registered as a Free Zone Establishment.

شركة الغاز الوطنية ش.م.ع.ع وشركاتها التابعة إيضاحات حول البيانات المالية للشركة الأم والموحدة كما في 31 ديسمبر 2015

2-4 ملخص السياسات المحاسبية الهامة (تابع)

2-4-2 ضربية

يتم تكوين مخصص للضرائب وفقاً للأنظمة المالية المعمول بها في البلدان التي تعمل المجموعة فىما.

يتم عمل مخصص ضريبة الدخل المؤجلة بإستخدام طريقة المطلوبات على جميع الفروقات المؤقتة بين الأساس الضريبي للقيم الدفترية للموجودات وللمطلوبات في تاريخ بيان المركز المالي. تحتسب ضرائب الدخل المؤجلة للموجودات والمطلوبات بنسب الضرائب المتوقع فرضها للفترة عند تحقيق الموجود أو تسوية المطلوب، بناء على القوانين المطبقة في تاريخ بيان المركز المالى.

في تاريخ إعداد كل بيان مركز مالي، يتم مراجعة ضرائب الدخل المؤجلة على الموجودات وحسمها بحيث لا يكون هناك احتمال لن تسمح الأرباح الخاضعة للضريبة باستخدام ضرائب الدخل المؤجلة على الموجودات أو جزء منها.

تدرج ضريبة الدخل ببيان الدخل الشامل بإستثناء إلى الحد الذي تتعلق فيه ببنود مدرجة مباشرة في حقوق المساهمين، ففي تلك الحالة تدرج في حقوق المساهمين.

لا تنطبق الضريبة على احدى الشركات التابعة التي تقع في دولة الإمارات العربية المتحدة حيث تم تسجيلها كمؤسسة في المنطقة الحرة.



2.4 SUMMARY OF SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES (continued)

2.4.3 Property, plant and equipment

Property, plant and equipment are initially recorded at cost. Land and buildings are subsequently revalued, on an asset-by-asset basis, to their market values. Valuations of land and buildings are normally carried out every five years, on an open market value, for existing use basis. This period may be reduced for classes of land and buildings in respect of which market conditions have changed significantly.

The carrying amounts, both those revalued and those measured at cost, are reviewed at each reporting date to assess whether they are recorded in excess of their recoverable amount. Where carrying values exceed this recoverable amount assets are written down to their recoverable amount.

When an asset is revalued, any increase in the carrying amount arising on revaluation is credited under revaluation reserve in other comprehensive income, except to the extent that it reverses a revaluation decrease of the same asset previously recognised in the Profit or Loss, in which case the increase is recognised in the Profit or Loss. A revaluation deficit is recognised in the statement of comprehensive income, except to the extent that it offsets an existing surplus on the same asset recognised in the asset revaluation reserve.

Expenditure incurred to replace a component of an item of property and equipment that is accounted for separately is capitalised and the carrying amount of the component that is replaced is written off. Other subsequent expenditure is capitalised only when it increases future economic benefits of the related item of property and equipment. All other expenditure is recognised in the Profit or Loss as the expense is incurred.

شركة الغاز الوطنية ش.م.ع.ع وشركاتها التابعة إيضاحات حول البيانات المالية للشركة الأم والموحدة كما في 31 ديسمبر 2015

4-2 ملخص السياسات المحاسبية الهامة (تابع)

3-4-3 ممتلكات وآلات ومعدات

تدرح الممتلكات والمعدات بسعر التكلفة ناقصاً الإستهلاك المتراكم ناقصاً أي خسائر محددة لإنخفاض القيمة. وتدرج قيمة الأرض بالملكية الحرة بمبالغ أعيد تقييمها ولا تخضع للإستهلاك، كما يتم إجراء إعادة تقييم الأرض بشكل منتظم على أن لا يتجاوز خمس سنوات لتحديد قيمتها السوقية بتاريخ إعادة التقييم. عند إعادة تقييم الأصل فإن أي زيادة بالقيمة الدفترية الناتجة عن إعادة التقييم يتم تسجيلها مباشرة في الدخل الشامل الآخر ضمن إحتياطي إعادة التقييم، ما عدا إلى الحد الذي تعيد فيه زيادة إعادة التقييم القيمة الدفترية للأصل إلى سعر التكلفة الأصلى حيث يتم إدراجها كإيراد.

تتم مراجعة القيم المتبقية والأعمار الإنتاجية للأصول، وتعدل عندما يكون ذلك ملائماً، بتاريخ كل تقرير. عندما تكون القيمة الدفترية للأصل أكبر من القيمة المقدر إستردادها عن ذلك الأصل تخفض قيمته فوراً إلى القيمة المتوقع إستردادها.

يحمل الإنخفاض الناتج عن إعادة تقييم الأصل مبدئياً مقابل أي فائض إعادة تقييم ذات علاقة محتفظ به فيما يتعلق بهذا الأصل بينما يحسب الجزء الباقي كمصروف. أما في حالة استبعاد الأصل فإنه تتم إضافة الفائض من إعادة التقييم مباشرة إلى قائمة الدخل الشامل. NATIONAL GAS COMPANY SAOG AND ITS SUBSIDIARIES NOTES TO THE PARENT AND CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS As at 31 December 2015

2.4 SUMMARY OF SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES (continued)

An annual transfer from the asset revaluation reserve to retained earnings is made for the difference between depreciation based on the revalued carrying amount of the assets and depreciation based on the original cost of the assets. Additionally, accumulated depreciation as at the revaluation date is eliminated against the gross carrying amount of the asset and the net amount is restated to the revalued amount of the asset. Upon disposal, any revaluation reserve relating to the particular asset being sold is transferred to retained earnings.

Depreciation

Land and capital work in progress are not depreciated. The cost or valuation, less estimated residual value, of other property, plant and equipment is depreciated by equal annual instalments over the estimated useful lives of the assets. Capital work in progress is transferred into appropriate asset categories upon the completion of projects and depreciation is provided from that date. The rates of depreciation are based on the following estimated useful lives:

2.4.3 Property, plant and equipment (Continued)

Leasehold buildings Plant and machinerv Cylinders Furniture, fixtures and office equipment Software Tractors and trailers Motor vehicles

شركة الغاز الوطنية ش.م.ع.ع وشركاتها التابعة إيضاحات حول البيانات المالية للشركة الأم والموحدة كما في 31 ديسمبر 2015

4-2 ملخص السياسات المحاسبية المامة (تابع)

تتم رسملة المصروفات المتكبدة لاستبدال أحد مكونات بنود الممتلكات والمعدات التي تتم المحاسبة عنها بصفة مستقلة على أن تشطب القيمة الدفترية للمكون المستبدل. تتم رسملة المصروفات اللاحقة الأخرى فقط عندما تزيد من المنافع المستقبلية المضمنة فى بنود الممتلكات والمعدات. يتم إدراج جميع المصروفات الأخرى في قائمة الدخل الشامل كمصروف عند تكبدها.

يتم الغاء إدراج أي بند من الممتلكات والمعدات عند استبعاده أو عندما لا تكون هناك منافع اقتصادية متوقعة من استخدامه أو استبعاده. اتحدد الأرباح أو الخسائر الناتجة عن استبعاد أو انتهاء صلاحية أصل كالفرق بين متحصلات البيع ومبلغ القيمة الدفترية للأصل وتدرج في قائمة الدخل الشامل.

يتم إحتساب الإستهلاك لشطب تكلفة الممتلكات والمعدات بطريقة القسط الثابت على أساس الأعمار الإنتاجية المتوقعة للأصول. وتستخدم المعدلات السنوية التالية لهذا الغرض كالآتي:

	السنوات
مباني مستأجرة	20
آلات ومكائن	10-5
أسطوانات الغاز	10
أثاث وتركيبات ومعدات مكاتب	5
برامج الحاسب الآلي	3
جرارات ومقطورات	5
سيارات	4

Years
20
5-10
10
5
3
5
4



2.4 SUMMARY OF SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES (continued)

An item of property, plant and equipment and any significant part initially recognised is derecognised upon disposal or when no future economic benefits are expected from its use or disposal. Any gain or loss arising on derecognition of the asset (calculated as the difference between the net disposal proceeds and the carrying amount of the asset) is included in the Profit or Loss when the asset is derecognised.

The assets' residual values and useful lives are reviewed, and adjusted if appropriate, at each reporting date. Where the carrying amount of an asset is greater than its estimated recoverable amount it is written down immediately to its recoverable amount.

2.4.4 Business combinations and goodwill

Business combinations are accounted for using the acquisition method. The cost of an acquisition is measured as the aggregate of the consideration transferred, measured at acquisition date fair value and the amount of any non-controlling interest in the acquiree. For each business combination, the acquirer measures the non-controlling interest in the acquiree either at fair value or at the proportionate share of the acquiree's identifiable net assets. Acquisition- related costs incurred are expensed and included in administrative expenses.

When the Group acquires a business, it assesses the financial assets and liabilities assumed for appropriate classification and designation in accordance with the contractual terms, economic circumstances and pertinent conditions as at the acquisition date. This includes the separation of embedded derivatives in host contracts by the acquiree.

If the business combination is achieved in stages, the previously held equity interest in the acquiree is remeasured at its acquisition date fair value and any resulting gain or loss is recognized in the consolidated income statement.

شركة الغاز الوطنية ش.م.ع.ع وشركاتها التابعة إيضاحات حول البيانات المالية للشركة الأم والموحدة كما في 31 ديسمبر 2015

4-2 ملخص السياسات المحاسبية الهامة (تابع)

يتم شطب بند الممتلكات والآلات والمعدات وأي جزء كبير المعترف به في البداية عند البيع أو عندما لا يتوقع من استخدامه أو التخلص من أية منافع اقتصادية مستقبلية. يتم تضمين أي ربح أو خسارة ناتجة عن شطب الموجودات (تحسب على أساس الفرق بين صافى متحصلات البيع والقيمة الدفترية للأصل) في بيان الدخل الشامل الموحد عندما يتم استبعاد الأصول.

تتم مراجعة القيم المتبقية للأصول والأعمار الإنتاجية المقدرة، وتتم تسويتها عند الضرورة، بتاريخ كل بيان مركز مالي. يتم تخفيض القيمة الدفترية للأصل فوراً إلى قيمته القابلة للإستفادة منها إذا كانت القيمة الدفترية للأصل أكبر من قيمته القابلة للإستفادة منها.

4-4-2 إندماج الأعمال والشهرة

يتم المحاسبة عن تجميع الأعمال باستخدام طريقة الاقتناء وتقاس تكلفة الاقتناء باعتبارها إجمالي المبلغ المحول ويقاس في تاريخ الاقتناء القيمة العادلة وكمية أي حصة غير مسيطرة في المقتنى. يقوم المقتنى لكل تجميعات الأعمال بقياس الحصة غير المسيطرة سواء بالقيمة العادلة أو بالحصة العادلة لصافى أصول المقتنى المحددة. تقيد تكلفة الاقتناء المتكبدة في حساب المصروفات الإدارية.

عندما تقتنى المجموعة عمل، تقوم بتقييم الأصول والالتزامات المالية المقتناة للتبويب والتخصيص المناسب وفقا لشروط التعاقد والظروف الاقتصادية والظروف ذات الصلة في تاريخ الاقتناء. ويتضمن ذلك فصل المشتقات المتضمنة في العقد مع المقتني.

إذا تم تجميع الأعمال على مراحل يعاد قياس القيمة العادلة في تاريخ الاقتناء لحصة حقوق الملكية المحتفظ بها المقتنى في المنشأة المقتناة بالقيمة العادلة في تاريخ الاقتناء عبر الربح والخسارة.

NATIONAL GAS COMPANY SAOG AND ITS SUBSIDIARIES NOTES TO THE PARENT AND CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS As at 31 December 2015

2.4 SUMMARY OF SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES (continued)

2.4.4 Business combinations and goodwill (continued)

Any contingent consideration to be transferred by the acquirer will be recognised at fair value at the acquisition date. Contingent consideration classified as an asset or a liability that is a financial instrument and within the scope of IAS 39 Financial Instruments: Recognition and Measurement is measured at fair value with changes in fair value recognised either in consolidated income statement or as a change to other comprehensive income. If the contingent consideration is not within the scope of IAS 39, it is measured in accordance with appropriate IFRS. If the contingent consideration is classified as equity, it should not be remeasured and subsequent settlement is accounted within equity.

Goodwill is initially measured at cost, being the excess of the aggregate of the consideration transferred and the amount recognized for noncontrolling interest over the net identifiable assets acquired and liabilities assumed. If the fair value of the net assets acquired is in excess of the aggregate consideration transferred, the gain is recognised in profit or loss.

After initial recognition, goodwill is measured at cost less any accumulated impairment losses. For the purpose of impairment testing, goodwill acquired in a business combination is, from the acquisition date, allocated to each of the Group's cash-generating units that are expected to benefits from the combination, irrespective of whether other assets or liabilities of the acquiree are assigned to those units.

شركة الغاز الوطنية ش.م.ع.ع وشركاتها التابعة إيضاحات حول البيانات المالية للشركة الأم والموحدة كما في 31 ديسمبر 2015

2-4 ملخص السياسات المحاسبية الهامة (تابع)

4-4-2 إندماح الأعمال والشهرة

تقيد أي تسوية محتملة محولة من المقتني بالقيمة العادلة في تاريخ الاقتناء. تقيد التغييرات اللاحقة للقيمة العادلة للتسوية المحتملة التي تعتبر أصل أو التزام وفقا لمعيار المحاسبة الدولي . 39 سواء في الربح أو الخسارة أو باعتباره تغيير لدخل شامل آخر. في حالة تصنيف التسوية المحتملة باعتبارها حقوق ملكية لا يجب أن يعاد قياسها حتى يتم تسويتها نهائيا ضمن حقوق الملكية.

تقاس الشهرة أوليا بالتكلفة لكونها زيادة المبلغ المحول والمبلغ المقدر للأسهم غير المسيطرة على صافى أصول الشركة المحددة المقتناة والالتزامات المطلوبة. إذا كان ذلك المبلغ أقل من القيمة العادلة لصافي أصول الشركة التابعة المقتناة يتم إدراج الفرق في الربح والخسارة.

بعد الاعتراف الأولى، تقاس الشهرة بالتكلفة ناقص أي خسائر اضمحلال متراكمة. ولأغراض اختبار الاضمحلال تخصص الشهرة المقتناة في تجميع الأعمال من تاريخ الاقتناء لكل وحدات توليد النقد في المجموعة والمتوقع أن تستفاد من التجميع بصرف النظر عما إذا كانت هناك أصول أو التزامات أخرى للمقتنى مرتبطة بتلك الوحدات.

عندما تشكل الشهرة جزء من وحدة توليد النقد وعندما يتم الاستغناء عن جزء من هذه الوحدة تسجل الشهرة المرتبطة بالعمليات التي تم الاستغناء عنها بالقيمة الدفترية للعملية عند تحديد الربح أو الخسارة عند إستبعاد العملية. وتقاس الشهرة المستبعدة في هذه الحالة بناء على القيم النسبية للعمليات المستبعدة والحصة المحتفظ بها من وحدة توليد النقد.

2.4 SUMMARY OF SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES (continued)

2.4.4 Business combinations and goodwill (continued)

Where goodwill forms part of a cash-generating unit and part of the operation within that unit is disposed of, the goodwill associated with the disposed operation is included in the carrying amount of the operation when determining the gain or loss on disposal. Goodwill disposed of in these circumstances is measured based on the relative values of the disposed operation and the portion of the cash - generation unit retained.

2.4.5 Leases

The determination of whether an arrangement is, or contains, a lease is based on the substance of the arrangement at inception date. The arrangement is assessed for whether fulfilment of the arrangement is dependent on the use of a specific asset or assets or the arrangement conveys a right to use the asset, even if that right is not explicitly specified in an arrangement.

Group as a lessee

Finance leases that transfer substantially all the risks and benefits incidental to ownership of the leased item to the Group, are capitalised at the commencement of the lease at the fair value of the leased property or, if lower, at the present value of the minimum lease payments. Lease payments are apportioned between finance charges and reduction of the lease liability so as to achieve a constant rate of interest on the remaining balance of the liability. Finance charges are recognised in finance costs in the profit or loss.

A leased asset is depreciated over the useful life of the asset. However, if there is no reasonable certainty that the Group will obtain ownership by the end of the lease term, the asset is depreciated over the shorter of the estimated useful life of the asset and the lease term.

شركة الغاز الوطنية ش.م.ع.ع وشركاتها التابعة إيضاحات حول البيانات المالية للشركة الأم والموحدة كما في 31 ديسمبر 2015

4-2 ملخص السياسات المحاسبية الهامة (تابع)

5-4-5 عقود الإيجار

تعتمد عملية تحديد ما إذا كان أي ترتيب تعاقدي يمثل إيجار أو يتضمن إيجار في ضوء جوهر الترتيب في تاريخ بدايته: سواء اعتمد الوفاء به على استخدام أصل أو أصول معينة، أو أن يكون الترتيب التعاقدي يتم بموجبه تحويل حق استخدام أصل.

المحموعة كمستأحرة

ان عقود الإيجار التمويلية، التي تنقل إلى المجموعة بشكل جوهري كافة المخاطر والمنافع المتعلقة بملكية أصل مؤص يتم رسملتها من تاريخ بداية العقد بالقيمة العادلة للأصل المؤص أو. إذا كان أقل، بالقيمة الحالية للحد الأدنى من دفعات الإيجار. يتم تقسيم المدفوعات الايجارية بين مصاريف التمويل وتخفيض الالتزام الايجاري بحيث يتحقق معدل ثابت من الفائدة على الرصيد المتبقى من الالتزام. تحمل مصاريف التمويل مباشرة في بيان الدخل الشامل.

يتم استهلاك الأصول الايجارية المرسملة على الفترة الأقصر ما بين الأعمار الإنتاجية المقدرة للأصل أو فترة عقد الايجار، في حال عدم وجود تأكيد معقول بأن المجموعة ستحصل على الملكية بنهاية فترة الإيجار.

يتم إدراج دفعات الإيجار التشغيلية كمصروف في بيان الدخل الشامل على أساس القسط الثابت على مدى فترة الإيجار. NATIONAL GAS COMPANY SAOG AND ITS SUBSIDIARIES NOTES TO THE PARENT AND CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS As at 31 December 2015

2.4 SUMMARY OF SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES (continued)

2.4.5 Leases (continued)

Operating lease payments are recognised as an operating expense in the profit or loss on a straight-line basis over the lease term.

Group as a lessor

Leases in which the Group does not transfer substantially all the risks and benefits of ownership of an asset are classified as operating leases. Initial direct costs incurred in negotiating an operating lease are added to the carrying amount of the leased asset and recognised over the lease term on the same basis as rental income. Contingent rents are recognised as revenue in the period in which they are earned.

2.4.6 Financial assets

Financial assets within the scope of IAS 39 are classified as financial assets at fair value through profit or loss, loans and receivables, held-tomaturity investments, or financial assets available-for-sale, or derivatives as appropriate. The Group determines the classification of its financial assets at initial recognition.

All financial assets are recognised initially at fair value plus transaction cost except, in the case of financial assets recorded at fair value through profit or loss.

Purchases or sales of financial assets that require delivery of assets within a time frame established by regulation or convention in the market place (regular way trades) are recognised on the trade date, i.e., the date that the Group commits to purchase or sell the asset.

شركة الغاز الوطنية ش.م.ع.ع وشركاتها التابعة إيضاحات حول البيانات المالية للشركة الأم والموحدة كما في 31 ديسمبر 2015

4-2 ملخص السياسات المحاسبية الهامة (تابع)

المجموعة كمؤجر

يتم تصنيف عقود الإيجار كعقود إيجار تشغيلية حينما تتحمل المجموعة كمؤجر فعلياً وبشكل جوهري كافة المخاطر والمنافع المتعلقة بملكية أصل مؤجر. التكاليف المباشرة الأولية المتكبدة عند تفاوض عقد إيجار تشغيلي يتم إضافتها إلى القيمة الدفترية للأصل المؤجر وتدرج على مدى فترة الإيجار على نفس أساس إيرادات الإيجار.

6-4-4 موحودات مالية

الموجودات المالية والمطلوبات المالية المصنفة في هذه الفئة هي تلك التي تم تعيينها من قبل الإدارة عند الإعتراف المبدئي. يجوز أن تعين الإدارة فقط أداة بالقيمة العادلة من خلال الربح أو الخسارة عند الاعتراف الأولى عندما يتم استيفاء المعايير التالية، ويتم تحديد التصنيف على أساس كل أداة على حدة:

إن التصنيف يلغى أو يخفف كثيرا من المعالجة غير المتناسقة التي قد تنشأ من قياس الموجودات أو المطلوبات أو الاعتراف بالأرباح أو الخسائر عليهم على أساس مختلف. الموجودات والمطلوبات هي جزء من مجموعة من موجودات مالية ومطلوبات مالية أو كليهما، التي تدار وأداؤها يتم . تقييمه على أساس القيمة العادلة، وفقا لإدارة مخاطر موثقة أو استراتيجية الاستثمار.

يتم تسحيل الموجودات المالية والمطلوبات المالية بالقيمة العادلة من خلال الربح أو الخسارة في بيان المركز المالي بالقيمة العادلة. يتم تسجيل التغيرات في القيمة العادلة في صافي الربح أو الخسارة الناتحة عن الموجودات والمطلوبات المالية بالقيمة العادلة من خلال الربح أو الخسارة. تستحق الفوائد المحققة أو المتكبدة في إيرادات الفوائد أو مصروفات الفوائد، على التوالي، وذلك باستخدام سعر الفائدة الفعلى، في حين يتم تسجيل إيرادات توزيعات الأرباح في إيرادات التشغيل الأخرى عندما يتقرر الحق في الدفع.

2.4 SUMMARY OF SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES (continued)

The Group's financial assets include guoted and unquoted financial assets available-for-sale, medium term receivables, accounts receivable, bank balances and cash and derivative financial instruments.

2.4.6.1 Subsequent measurement

The subsequent measurement of financial assets depends on their classification as described below:

Financial assets available-for-sale

Financial assets available-for-sale are non-derivative financial assets that are designated as available-for-sale or are not classified as financial assets at fair value through profit or loss, financial assets held-to-maturity or loans and receivables.

After initial measurement, financial assets available-for-sale are subsequently measured at fair value with unrealised gains or losses being recognised as other comprehensive income in the cumulative changes in fair value reserve until the investment is derecognised at which time the cumulative gain or loss is recognised in the profit or loss. Investments whose fair value cannot be reliably measured are carried at cost less impairment losses, if any,

Accounts receivable

Accounts receivable are shown at the balance due, net of provisions for amounts estimated to be uncollectible.

شركة الغاز الوطنية ش.م.ع.ع وشركاتها التابعة إيضاحات حول البيانات المالية للشركة الأم والموحدة كما في 31 ديسمبر 2015

4-2 ملخص السياسات المحاسبية الهامة (تابع)

1-6-4-2 القياس اللاحق

القياس اللاحق للموجودات المالية يعتمد على تصنيفهم كما هو مبين فيما يلى:

الموحودات المالية المتاحة للبيع

الاستثمارات المتاحة للبيع تشمل الأسهم وسندات الدين. استثمارات الأسهم المصنفة على أنها متاحة للبيع هي تلك التي لا تصنف على أنها محتفظ بها للمتاجرة أو بالقيمة العادلة من خلال الربح أو الخسارة. يقصد بسندات الدين في هذه الفئة التي سيحتفظ بها لفترة غير محددة من الزمن ويمكن بيعها استجابة لاحتياجات السيولة أو استجابة للتغيرات في ظروف السوق. لم يتم تصنيف أى من القروض أو المدينين كمتاحة للبيع. بعد القياس المبدئي، يتم لاحقاً قياس الإستثمارات المالية المتاحة للبيع بالقيمة العادلة.

يتم إدراج الأرباح والخسائر غير المحققة مباشرة في حقوق المساهمين (الإيرادات الشاملة الأخرى) في التغير في القيمة العادلة للاستثمارات المتاحة للبيع. عندما يتم بيع الإستثمار، الأرباح أو الخسائر المتراكمة التي سبق إدراجها ضمن حقوق المساهمين يتم إدراجها في بيان الدخل ضمن الإيرادات التشغيلية الأخرى.

المدينون

تدرح المديونيات مبدئيا بالمبلغ المستحق، بعد خصم مخصصات المبالغ التقديرية التي لا يمكن تحصيلما.

NATIONAL GAS COMPANY SAOG AND ITS SUBSIDIARIES NOTES TO THE PARENT AND CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS As at 31 December 2015

2.4 SUMMARY OF SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES (continued)

2.4.6.1 Subsequent measurement (continued)

Due from or due to installation contract customers

The amounts due from or due to installation contract customers is the net amount of costs incurred, plus recognised profits, (less recognised losses) less progress billings for all contracts in progress. For all contracts for which costs are incurred, plus recognised profits (less recognised losses) exceed progress billings, the gross amount is presented as due from installation contract customers. For all contracts for which progress billings exceed costs incurred, plus recognised profits (less recognised losses), the gross amount is presented as due to installation contract customers.

2.4.6.2 Derecognition

A financial asset (or, where applicable a part of a financial asset or part of a Group of similar financial assets) is derecognised when:

• The rights to receive cash flows from the asset have expired

• The Group has transferred its rights to receive cash flows from the asset or has assumed an obligation to pay the received cash flows in full without material delay to a third party under a 'pass-through' arrangement; and either (a) the Group has transferred substantially all the risks and rewards of the asset, or (b) the Group has neither transferred nor retained substantially all the risks and rewards of the asset, but has transferred control of the asset.

شركة الغاز الوطنية ش.م.ع.ع وشركاتها التابعة إيضاحات حول البيانات المالية للشركة الأم والموحدة كما في 31 ديسمبر 2015

2-4 ملخص السياسات المحاسبية الهامة (تابع)

1-6-4-2 القياس اللاحق (تابع)

المستحق من أو إلى عملاء عقود التركيب

المبالغ المستحقة من أو المستحقة لعملاء عقود التركيب هي صافي مبلغ التكاليف المتكيدة، بالإضافة إلى الأرباح المدرجة (ناقص الخسائر المدرجة) ناقص الفواتير المصدرة لجميع العقود قيد التنفيذ. بالنسبة لجميع العقود التي حيث التكاليف المتكبدة، بالإضافة إلى الأرباح المدرجة (ناقص الخسائر المدرجة) تتجاوز المطالبات المرحلية، فإن المبلغ الإجمالي يدرج كمستحق من عملاء عقود التركيب. بالنسبة لجميع العقود حيث المطالبات المرحلية تتجاوز التكاليف المتكبدة، بالإضافة إلى الأرباح المدرجة (ناقص الخسائر المدرجة)، فإن المبلغ الإجمالي يدرج كمستحق إلى عملاء عقود التركيب.

2-6-2 إلغاء الإعتراف

(1) إلغاء الإعتراف بالموجودات المالية

يتم إلغاء الإعتراف بالأصل المالي (أو حيث يكون منطبق جزء من الأصل المالي أو جزء من مجموعة أصول مالية مشابهة) عندما:

- ينتهى الحق من إستلام التدفقات النقدية من الأصل؛ أو
- · تقوم المجموعة بتحويل حقوقها لإستلام التدفقات النقدية من الأصل أو تحمَّل إلتزام دفع التدفقات النقدية المستلمة بالكامل دون أي تأخير جوهري إلى طرف ثالث بمقتضى ترتيبات "تمریر من خلال"؛ و
- · إماَّ (1) لقد قامت المجموعة بتحويل جوهري لكافة المخاطر ومنافع ملكية الأصل، أو (2) لم تقم المجموعة بتحويل كما لم تحتفظ جوهرياً بكافة المخاطر ومنافع ملكية الأصل ولكن قامت بتحويل الرقابة والسيطرة على الأصل.

2.4 SUMMARY OF SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES (continued)

2.4.6.3 Impairment of financial assets (continued)

Financial assets available-for-sale

For financial assets available-for-sale, the Group assesses at each reporting date whether there is objective evidence that an investment or a group of investments is impaired.

In the case of equity investments classified as available-for-sale, objective evidence would include a significant or prolonged decline in the fair value of the investment below its cost, 'Significant' is to be evaluated against the original cost of the investment and 'prolonged' against the period in which the fair value has been below its original cost. When there is evidence of impairment, the cumulative loss - measured as the difference between the acquisition cost and the current fair value, less any impairment loss on that investment previously recognised in the profit or loss- is removed from other comprehensive income and recognised in the profit or loss. Impairment losses on equity investments are not reversed through profit or loss; increases in their fair value after impairment are recognised directly in other comprehensive income.

In the case of debt instruments classified as available-for-sale, impairment is assessed based on the same criteria as financial assets carried at amortised cost. However, the amount recorded for impairment is the cumulative loss measured as the difference between the amortised cost and the current fair value, less any impairment loss on that investment previously recognised in the profit or loss.

2.4.7 Financial liabilities

Financial liabilities within the scope of IAS 39 are classified as financial liabilities at fair value through profit or loss, loans and borrowings, as appropriate. The Group determines the classification of its financial liabilities at initial recognition.

شركة الغاز الوطنية ش.م.ع.ع وشركاتها التابعة إيضاحات حول البيانات المالية للشركة الأم والموحدة كما في 31 ديسمبر 2015

4-2 ملخص السياسات المحاسبية الهامة (تابع)

عندما تقوم المجموعة بتحويل حقوقها لإستلام التدفقات النقدية من الأصل أو قد أبرمت ترتيبات تمرير من خلال، ولم تقم بتحويل كما لم تحتفظ جوهرياً بكافة المخاطر ومنافع ملكية الأصل كما لم تقم بتحويل الرقابة والسيطرة على الأصل، فإن أصل جديد يتم الإعتراف به إلى حد مشاركة المجموعة المستمرة في الأصل. في هذه الحالة، فإن الشركة تدرج أيضا الإلتزام المرتبط. يتم قياس الموجودات المنقولة والإلتزام المرتبط، على أساس أن يعكس الحقوق والالتزامات التي كانت المجموعة قد احتفظت. عندما تتخذ المشاركة المستمرة للمجموعة شكل ضمان للأصل المحول، يتم قياس المشاركة بالمبلغ الأقل بين القيمة الدفترية الأصلية للأصل والحد الأعلى لقيمة العوض الذي قد يطلب من الشركة تسديده.

3-6-4-2 انخفاض قيمة الموجودات المالية

بتاريخ كل تقرير تقييم المجموعة ما إذا كان هناك دليل موضوعى على إنخفاض قيمة أصل مالى أو مجموعة أصول مالية. تنخفض قيمة أصل مالي أو مجموعة أصول مالية ويتم تكبد خسارة الإنخفاض بالقيمة إذا، فقط إذا، كان هناك دليل موضوعي نتيجة لحدث أو أكثر من حدث بعد التسجيل الأولى للأصل (حدث خسارة) ويوجد لحدث الخسارة ذاك (أو الأحداث) أثر على التدفقات النقدية المستقبلية المتوقعة للأصل المالى أو مجموعة الأصول المالية والتي يمكن تقديرها بشكل يعتمد عليه. إذا كان هناك دليل موضوعي على تكبد خسارة انخفاض بالقيمة، يقاس مبلغ الخسارة على أنه الفرق بين القيمة الدفترية للأصل والقيمة الحالية للتدفقات النقدية المستقبلية المتوقعة. وتخفض القيمة الدفترية للأصل من خلال استخدام حساب مخصص ويدرج مبلغ الخسارة في قائمة الدخل الشامل. إذا زاد أو نقص مبلغ خسارة الانخفاض بالقيمة، في فترة الاحقة، بسبب حدث وقع بعد إدراج انخفاض القيمة، فإن خسارة انخفاض القيمة المدرجة سابقاً تتم زيادتها أو تخفيضها بتعديل حساب المخصص. وإذا تم استرداد المبالغ المشطوبة لاحقاً، يتم قيد الاسترداد على بيان الدخل الشامل.

NATIONAL GAS COMPANY SAOG AND ITS SUBSIDIARIES NOTES TO THE PARENT AND CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS As at 31 December 2015

2.4 SUMMARY OF SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES (continued)

When the Group has transferred its rights to receive cash flows from an asset or has entered into a pass-through arrangement, it evaluates if and to what extent it has retained the risks and rewards of ownership. When it has neither transferred nor retained substantially all of the risks and rewards of the asset nor transferred control of the asset, the asset is recognised to the extent of the Group's continuing involvement in the asset. In that case, the Group also recognises an associated liability. The transferred asset and the associated liability are measured on a basis that reflects the rights and obligations that the Group has retained. Continuing involvement that takes the form of a guarantee over the transferred asset is measured at the lower of the original carrying amount of the asset and the maximum amount of consideration that the Group could be required to repay.

2.4.6.3 Impairment of financial assets

An assessment is made at each reporting date to determine whether there is any objective evidence that a financial asset or a Group of financial assets is impaired. A financial asset or a Group of financial assets is deemed to be impaired if there is objective evidence of impairment as a result of one or more events that has occurred after the initial recognition of the asset (an incurred 'loss event') and that loss event (or events) has an impact on the estimated future cash flows of the financial asset or the Group of financial assets that can be reliably estimated. Evidence of impairment may include indications that the debtor or a Group of debtors is experiencing significant financial difficulty, default or delinguency in interest or principal payments, the probability that they will enter bankruptcy or other financial reorganisation and when observable data indicate that there is a measurable decrease in the estimated future cash flows, such as changes in economic conditions that correlate with defaults.

شركة الغاز الوطنية ش.م.ع.ع وشركاتها التابعة إيضاحات حول البيانات المالية للشركة الأم والموحدة كما في 31 ديسمبر 2015

2-4 ملخص السياسات المحاسبية الهامة (تابع)

3-6-4-2 انخفاض قيمة الموجودات المالية (تابع)

تقيم المجموعة في نهاية كل فترة تقرير ما إذا كان هناك دليل موضوعي على إنخفاض قيمة أصل مالى أو مجموعة أصول مالية. بالنسبة للأوراق المالية الخاصة بالدين، تستخدم المجموعة المعايير الواردة في (أ) أعلاه. في حالة استثمارات الأسهم المصنفة كمتاحة للبيع، يكون انخفاض جوهري أو طويل المدي في القيمة العادلة للأوراق المالية إلى اقل من تكلفته دليلاً آخراً على انخفاض قيمة الأصول. إذا وجدت مثل هذه الأدلة للأصول المالية المتاحة للبيع، تتم إزالة الخسارة المتراكمة، التي تقاس باعتبارها الفرق بين تكلفة الحيازة والقيمة العادلة الحالية، ناقصاً أي خسائر انخفاض بالقيمة لذلك الأصل المالي الذي أدرج سابقاً في الربح أو الخسارة، من حقوق المساهمين وتدرج في قائمة الدخل الشامل المجمعة المنفصلة. خسائر إنخفاض قيمة أدوات الأسهم المدرجة في الربح أو الخسارة لا يتم عكس قيدها من خلال ربح أو خسارة منفصلين. إذا، في فترة لاحقة، ارتفعت القيمة العادلة لأداة الدين المصنفة كمتاحة للبيع ويمكن إرجاع هذه الزيادة بموضوعية إلى حدث وقع بعد ادراج خسائر انخفاض القيمة في الربح أو الخسارة، يتم عكس قيد خسارة الانخفاض بالقيمة من خلال الربح أو الخسارة.

7-4-7 إلتزامات مالية

يتم تصنيف المطلوبات المالية ضمن نطاق معيار المحاسبة الدولي رقم 39 كمطلوبات مالية بالقيمة العادلة من خلال الربح أو الخسارة، والقروض والسلف، حسب الاقتضاء. تحدد المجموعة تصنيف المطلوبات المالية عند الاعتراف المبدئي.

يتم إدراج المطلوبات المالية مبدئيا بالقيمة العادلة وفي حالة القروض والسلفيات، صافية من تكاليف المعاملات المياشرة.

وتتضمن المطلوبات المالية للمجموعة حسابات دائنة ومستحقات ومبالغ مستحقة للأطراف ذات العلاقة، والسحب على المكشوف والقروض.



As at 31 December 2015

2.4 SUMMARY OF SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES (continued)

Financial liabilities are recognised initially at fair value and in the case of loans and borrowings, net of directly attributable transaction costs.

The Group's financial liabilities include accounts payable and accruals, amounts due to related parties, bank overdrafts and term loans.

2.4.7.1 Subsequent measurement

The measurement of financial liabilities depends on their classification as described below:

Accounts payable and accruals

Liabilities are recognised for amounts to be paid in the future for goods or services received, whether billed by the supplier or not.

Term loans

After initial recognition, interest bearing loans and borrowings are subsequently measured at amortised cost using the EIR method. Gains and losses are recognised in the consolidated income statement when the liabilities are derecognised as well as through the EIR amortisation process.

Amortised cost is calculated by taking into account any discount or premium on acquisition and fees or costs that are an integral part of the EIR. The EIR amortisation is included in finance costs in the profit or loss.

شركة الغاز الوطنية ش.م.ع.ع وشركاتها التابعة إيضاحات حول البيانات المالية للشركة الأم والموحدة كما في 31 ديسمبر 2015

2-4 ملخص السياسات المحاسبية الهامة (تابع)

1-7-4-2 القياس اللاحق

الدائنون والمستحقات

يتم قيد المطلوبات للمبالغ المستحقة الدفع في المستقبل للبضائع أو الخدمات التي تم الحصول عليها سواء تم المطالبة بها من قبل المورد أو لم يتم.

القروض لأحل

بعد الاعتراف المبدئي، يتم قياس القروض التي تحمل فائدة والقروض لاحقا بالتكلفة المطفأة باستخدام طريقة معدل الفائدة الفعلية. يتم إدراج الأرباح والخسائر في بيان الدخل الموحد عندما يتم استبعاد المطلوبات وكذلك من خلال عملية الإطفاء EIR.

يتم احتساب التكلفة المطفأة بالأخذ في الاعتبار أي خصم أو علاوة على الشراء والرسوم أو التكاليف التي هي جزء لا يتجزأ من سعر الفائدة الفعلي. يتم تضمين الإطفاء EIR في تكاليف التمويل في بيان الدخل الموحد.

2-4-7-2 إلغاء الإعتراف

يتم إلغاء الإلتزام المالي عندما يتم إستيفاء الإلتزام التعاقدي أو إلغاؤه أو تنتهى مدته. عندما يتم إستبدال إلتزام مالى بإلتزام آخر من نفس المقرض بشروط مختلفة جوهرياً، أو بشروط الإلتزام الحالي ويتم تعديله جوهرياً، إن ذلك الإستبدال أو التعديل يتم معاملته كإلغاء للإلتزام الأصلي وإعتراف بالإلتزام الجديد، الفرق بين القيم الدفترية للإلتزام المالي الأصلي والعوض المدفوع يتم إدراجه في بيان الدخل الشامل الموحد. NATIONAL GAS COMPANY SAOG AND ITS SUBSIDIARIES NOTES TO THE PARENT AND CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS As at 31 December 2015

2.4 SUMMARY OF SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES (continued)

2.4.7 Financial liabilities (continued)

2.4.7.2 Derecognition

A financial liability is derecognised when the obligation under the liability is discharged or cancelled or expires. When an existing financial liability is replaced by another from the same lender on substantially different terms, or the terms of an existing liability are substantially modified. such an exchange or modification is treated as a derecognition of the original liability and the recognition of a new liability. The difference in the respective carrying amounts is recognised in the profit or loss.

2.4.8 Fair value measurement

Fair value is the price that would be received to sell an asset or paid to transfer a liability in an orderly transaction between market participants at the measurement date. The fair value measurement is based on the presumption that the transaction to sell the asset or transfer the liability takes place either:

• In the principal market for the asset or liability, or

- In the absence of a principal market, in the most advantageous market for the asset or liability
- The principal or the most advantageous market must be accessible to by the Group.

The fair value of an asset or a liability is measured using the assumptions that market participants would use when pricing the asset or liability, assuming that market participants act in their economic best interest.

شركة الغاز الوطنية ش.م.ع.ع وشركاتها التابعة إيضاحات حول البيانات المالية للشركة الأم والموحدة كما في 31 ديسمبر 2015

2-4 ملخص السياسات المحاسبية الهامة (تابع)

8-4-2 قىاس القىمة العادلة

إن القيمة العادلة هو السعر الذي سوف يستلم لبيع أحد الأصول أو المدفوعة لتحويل إلتزام في معاملة منظمة بين المشاركين في السوق في تاريخ القياس. يستند قياس القيمة العادلة على افتراض بأن المعاملة لبيع الأصل أو تحويل الإلتزام يقام إما:

- فى السوق الرئيسى لأصل أو التزام، أو
- في حالة عدم وجود السوق الرئيسية، في السوق الأكثر فائدة للأصل أو إلتزام.

يجب أن يكون السوق الرئيسية أو السوق الأكثر فائدة في متناول المجموعة.

يتم قياس القيمة العادلة للأصل أو الإلتزام باستخدام الافتراضات التي سيستخدمها المشاركون في السوق عند تسعير الأصل أو الإلتزام، على افتراض أن المشاركين في السوق سيتصرفون بناءاً على أفضل مصلحة إقتصادية.

إن قياس القيمة العادلة للموجودات غير المالية تأخذ في الاعتبار قدرة المشاركين في السوق على توليد منافع اقتصادية باستخدام الأصول في أعلى وأفضل استخدام لها أو عن طريق بيعها إلى المشاركين الآخرين في السوق من شأنه استخدام الأصول في أعلى وأفضل استخدام لها.

تستخدم المحموعة أسالبب التقييم المناسبة حسب الظروف حيث تتوفر بيانات كافية لقياس القيمة العادلة، واستخدام المدخلات ذات الصلة القابلة للملاحظة إلى أقصى حد والتقليل من استخدام المدخلات غير قابلة للملاحظة إلى أدنى حد.

يتم تصنيف جميع الموجودات والمطلوبات التي يتم قياسها بالقيمة العادلة أو يتم الإفصاح عنها في البيانات المالية ضمن التسلسل الهرمي للقيمة العادلة، يتم وصفها على النحو التالي، بناءاً على مدخلات أقل مستوى الهامة لقياس القيمة العادلة ككل:

2.4 SUMMARY OF SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES (continued)

A fair value measurement of a non-financial asset takes into account a market participant's ability to generate economic benefits by using the asset in its highest and best use or by selling it to another market participant that would use the asset in its highest and best use

The Group uses valuation techniques that are appropriate in the circumstances and for which sufficient data are available to measure fair value, maximising the use of relevant observable inputs and minimising the use of unobservable inputs.

All assets and liabilities for which fair value is measured or disclosed in the separate financial statements are categorised within the fair value hierarchy, described as follows, based on the lowest level input that is significant to the fair value measurement as a whole:

• Level 1 - Quoted (unadjusted) market prices in active markets for identical assets or liabilities.

 Level 2 — Valuation techniques for which the lowest level input that is significant to the fair value measurement is directly or indirectly observable.

• Level 3 - Valuation techniques for which the lowest level input that is significant to the fair value measurement is unobservable.

For assets and liabilities that are recognised in the separate financial statements on a recurring basis, the Group determines whether transfers have occurred between Levels in the hierarchy by re-assessing categorisation (based on the lowest level input that is significant to the fair value measurement as a whole) at the end of each reporting period.

For the purpose of fair value disclosures, the Group has determined classes of assets and liabilities on the basis of the nature, characteristics and risks of the asset or liability and the level of the fair value hierarchy as explained above.

شركة الغاز الوطنية ش.م.ع.ع وشركاتها التابعة إيضاحات حول البيانات المالية للشركة الأم والموحدة كما في 31 ديسمبر 2015

2-4 ملخص السياسات المحاسبية المامة (تابع)

المستوى 1 – مدرجة (غير معدلة) في أسعار السوق في الأسواق النشطة للموجودات أو المطلوبات المماثلة؛

المستوى 2 - تقنيات التقييم حيث مدخلات أدنى مستوى هام لقياس القيمة العادلة يمكن ملاحظتها مباشرة أو غير مباشرة؛

المستوى 3 – تقنيات التقييم حيث مدخلات أدنى مستوى هام لقياس القيمة العادلة الا يمكن ملاحظتها.

بالنسبة للموجودات والمطلوبات التي يتم إدراجها في البيانات المالية على أساس متكرر، تحدد المجموعة سواء التحويلات قد وقعت بين المستويات في التسلسل الهرمي من خلال إعادة تقييم التصنيف (بناءاً على مدخلات أقل مستوى هام لقياس القيمة العادلة ككل) في نهاية كل فترة مشمولة بالتقرير.

لغرض الإفصاحات عن القيمة العادلة، قامت المجموعة بتحديد فئات الموجودات والمطلوبات على أساس طبيعة وخصائص ومخاطر الموجودات أو المطلوبات ومستوى التسلسل الهرمي للقيمة العادلة كما هو موضح أعلاه.

بالنسبة للإستثمارات المتداولة في سوق الأوراق المالية النظامية، تتحدد القيمة العادلة بالرجوع الى اسعار الاسهم المدرجة بالسوق عند إقفال النشاط بتاريخ التقرير.

يتم تقدير القيمة العادلة لبنود ذات الفائدة بناءً على التدفقات النقدية المخصومة بإستخدام معدلات الفائدة لينود ذات شروط ومخاطر مماثلة. NATIONAL GAS COMPANY SAOG AND ITS SUBSIDIARIES NOTES TO THE PARENT AND CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS As at 31 December 2015

2.4 SUMMARY OF SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES (continued)

2.4.8 Fair value measurement (continued)

Fair value measurement

The fair value of financial instruments that are traded in active markets at each reporting date is determined by reference to guoted market prices or dealer price quotations (bid price for long positions and ask price for short positions), without any deduction for transaction costs.

For financial instruments not traded in an active market, the fair value is determined using appropriate valuation techniques. Such techniques include discounted cash flow analysis or other valuation models.

The fair value of unquoted derivatives is determined by reference to the counter party's valuation at the year end.

Offsetting of financial instruments

Financial assets and financial liabilities are offset and the net amount is reported in the statement of financial position if there is a currently enforceable legal right to offset the recognised amounts and there is an intention to settle on a net basis, or to realise the assets and settle the liabilities simultaneously.

2.4.9 Inventories

Inventories are stated at the lower of cost and net realisable value. Net realisable value is the estimated selling price in the ordinary course of business, less the estimated costs of completion and selling expenses.

Cost of inventories is determined on the first in first out basis and includes all costs incurred in acquiring the inventories and bringing them to their existing location and condition.

شركة الغاز الوطنية ش.م.ع.ع وشركاتها التابعة إيضاحات حول البيانات المالية للشركة الأم والموحدة كما في 31 ديسمبر 2015

2-4 ملخص السياسات المحاسبية الهامة (تابع)

8-4-8 قىاس القىمة العادلة (تابع)

مقاصة الأدوات المالية

يتم إجراء مقاصة بين الأصول والإلتزامات المالية فقط ويتم إدراج صافى القيمة بقائمة المركز المالى عندما يكون هناك حق نافذ بالقانون لإجراء المقاصة بين المبالغ المدرجة وتنوى المجموعة إما التسديد على أساس الصافي أو تحقيق الأصل وسداد الإلتزام في نفس الوقت.

9-4-9 المخزون

المخزون مقيم وفقاً لسعر التكلفة أو صافى القيمة السوقية أبهما أقل. وتحدد تكلفة المخزون على أساس المتوسط المرجح للتكلفة أو تتضمن المصروفات المتكبدة في سبيل اكتساب المخزون وإحضاره إلى وضعه ومكانه الحاليين. إن صافي القيمة القابلة للتحويل هو سعر البيع المقّدر في الأحوال العادية للعمل التجارى ناقصا منها التكاليف المقدرة لنفقات البيع.

تكلفة المخزون، باستثناء غاز البترول المسال، ويتحدد على أساس ما يرد أولاً يصرف أولاً وشمل، جميع التكاليف المتكبدة في شراء المخزون ووصوله إلى مكانه ووضعه الحاليين. وصلت تكلفة غاز البترول المسال في استخدام صيغة محددة الصناعة المقبولة عموما.
2.4 SUMMARY OF SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES (continued)

2.4.10 Impairment of non-financial assets

The Group assesses at each reporting date whether there is an indication that an asset may be impaired. If any such indication exists, or when annual impairment testing for an asset is required, the Group estimates the asset's recoverable amount. An asset's recoverable amount is the higher of an asset's or cash-generating unit's (CGU) fair value less costs to sell and its value in use.

Recoverable amount is determined for an individual asset, unless the asset does not generate cash inflows that are largely independent of those from other assets or Groups of assets. When the carrying amount of an asset or CGU exceeds its recoverable amount, the asset is considered impaired and is written down to its recoverable amount or CGU.

In assessing value in use, the estimated future cash flows are discounted to their present value using a pre-tax discount rate that reflects current market assessments of the time value of money and the risks specific to the asset. In determining fair value less costs to sell, an appropriate valuation model is used. These calculations are corroborated by valuation multiples, guoted share prices for publicly traded subsidiaries or other available fair value indicators.

Impairment losses of continuing operations are recognised in the profit or loss in those expense categories consistent with the function of the impaired asset, except for property previously revalued where the revaluation was taken to other comprehensive income. In this case the impairment is also recognised in other comprehensive income up to the amount of any previous revaluation.

شركة الغاز الوطنية ش.م.ع.ع وشركاتها التابعة إيضاحات حول البيانات المالية للشركة الأم والموحدة كما في 31 ديسمبر 2015

4-2 ملخص السياسات المحاسبية الهامة (تابع)

10-4-1 إنخفاض قيمة الموجودات غير المالية

تتم مراجعة القيم الدفترية للأصول غير المالية للبنك، ما عدا أصول الضربية المؤحلة (ان انطبق ذلك)، في تاريخ كل تقرير لتحديد ما إذا كان هناك مؤشر على انخفاض قيمتها. في حالة وجود مثل هذا المؤشر يتم تقدير المبلغ القابل للاسترداد لذلك الأصل. بالنسبة للشهرة والأصول غير الملموسة التي لها أعما إنتاجية غير محددة أو تلك التي لم تصبح متاحة للاستخدام بعد، فإن المبلغ القابل للاسترداد يتم تقديره كل سنة في نفس الوقت. يتم الاعتراف بخسارة الانخفاض في القيمة في الحالة التي تزيد فيها القيمة الدفترية للأصل أو لوحدته المنتجة للنقد عن مبلغه القابل للاسترداد المقدر.

المبلغ القابل للاسترداد لأصل أو لوحدته المنتجة للنقد هي قيمته قيد الاستخدام وقيمته العادلة ناقصا تكاليف البيع، أيهما أكثر. عند تقدير القيمة قيد الاستخدام يتم خصم التدفقات النقدية المستقبلية المقدرة إلى قيمتها ألحالية باستخدام معدل خصم ما قبل الضربية الذي يعكس التقييمات الحالية بالسوق للقيمة الزمنية للنقود والمخاطر المحددة للأصل أو لوحدته المنتجة

لأغراض اختبار انخفاض القيمة فإن الأصول التي لا يمكن اختبارها بصورة فردية يتم تجميعها في مجموعات صغيرة من الأصول التي تنتج تدفقات نقدية داخلة من الاستخدام المستمر مستقلة بصورة كبيرة من التدفقات النقدية الداخلة من الأصول الأخرى أو وحداتها المنتجة للنقد. بدون الإخلال باختبار سقف القطاع التشغيلي، ولأغراض اختبار انخفاض قيمة الشهرة فإن الوحدات المنتجة للنقد التي يتم تخصيص الشهرة لها يتم تجميعها بحيث يعكس المستوى الذي يجرى فيه اختبار انخفاض القيمة المستوى الأدنى الذي يتم من خلاله رصد الشهرة لأغراض التقارير الداخلية. يتم تخصيص الشهرة المقتناة في تجميع الأعمال على الوحدات المنتجة للنقد بالبنك التي يتوقع أن تستفيد من تآزر تحميع الأعمال.

الا تنتج أصول البنك كشركة تدفقات نقدية داخلة منفصلة ويتم استخدامها من قبل أكثر من وحدة منتحة للدخل واحدة. يتم تخصص أصول البنك كشركة على الوحدات المنتحة للنقد على أساس معقول ومنسجم ويتم اختبارها لمعرفة مدى انخفاض قيمتها كجزء من اختبار الوحدة المنتجة للنقد التي يتم تخصيص أصل البنك كشركة لها.

NATIONAL GAS COMPANY SAOG AND ITS SUBSIDIARIES NOTES TO THE PARENT AND CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS As at 31 December 2015

2.4 SUMMARY OF SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES (continued)

2.4.10 Impairment of non-financial assets (continued)

For assets excluding goodwill, an assessment is made at each reporting date as to whether there is any indication that previously recognised impairment losses may no longer exist or may have decreased. If such indication exists, the Group estimates the assets or CGUs recoverable amount. A previously recognised impairment loss is reversed only if there has been a change in the assumptions used to determine the asset's recoverable amount since the last impairment loss was recognised. The reversal is limited so that the carrying amount of the assets does not exceed its recoverable amount, nor exceed the carrying amount that would have been determined, net of depreciation, had no impairment loss been recognised for the asset in prior years. Such reversal is recognised in the profit or loss unless the asset is carried at revalued amount, in which case the reversal is treated as a revaluation increase in other comprehensive income.

2.4.11 Cash and cash equivalents

For the purpose of consolidated statement of cash flows, cash and cash equivalents consist of cash in hand, bank balances, and shortterm deposits with an original maturity of three months or less, net of outstanding bank overdrafts.

2.4.12 Employees' end of service benefits

The Group's obligation in respect of non-Omani terminal benefits, which is an unfunded defined benefit retirement plan, is the amount of future benefit that such employees have earned in return for their service in the current and prior periods. The obligation is calculated using the projected unit credit method and is discounted to its present value, and is in accordance with Omani Labour Laws.

شركة الغاز الوطنية ش.م.ع.ع وشركاتها التابعة إيضاحات حول البيانات المالية للشركة الأم والموحدة كما في 31 ديسمبر 2015

2-4 ملخص السياسات المحاسبية الهامة (تابع)

10-4-1 إنخفاض قيمة الموجودات غير المالية (تابع)

يتم الاعتراف بخسائر الانخفاض في القيمة في قائمة الدخل. يتم تخصيص خسائر الانخفاض في القيمة المتعلقة بالوحدات المنتجة للنقد أولا لتخفيض القيمة الدفترية لأى شهرة مخصصة للوحدة المنتجة للنقد (أو مجموعة الوحدات المنتجة للنقد) ومن ثم لتخفيض القيمة الدفترية للأصول الأخرى في للوحدة المنتجة للنقد (أو مجموعة الوحدات المنتجة للنقد).

لا يتم رد خسارة الانخفاض في قيمة الشهرة . بالنسبة للأصول الأخرى يتم تقييم خسائر الانخفاض في القيمة المعترف بها في الفترات السابقة في تاريخ كل تقرير للوقوف على أية مؤشرات على وجود نقص في خسارة الانخفاض في القيمة أو انتفائها. يتم رد خسارة الانخفاض في القيمة فقط لو كان هناك تغيير في التقديرات المستخدمة لتحديد المبلغ القابل للاسترداد.

يتم رد خسارة الانخفاض في القيمة فقط إلى الحد الذي لا تتجاوز فيه القيمة الدفترية للأصل للقيمة الدفترية التي كان من الممكن تحديدها، بالصافي بعد خصم أي إهلاك أو إطفاء، في حالة عدم الاعتراف بخسارة الانخفاض في القيمة.

11-4-4 النقدية وشيه النقدية

لغرض بيان التدفقات النقدية يتمثل النقد وما في حكم النقد في كافة الأرصدة لدى البنوك بما في ذلك الودائع قصيرة الأجل والتي تستحق خلال ثلاثة أشهر أو أقل من تاريخ الإيداع والنقد بالصندوق، بعد خصم حسابات السحب على المكشوف القائمة.

2-4-12 مكافآت نماية الخدمة للموظفين

يمثل التزام الشركة المتعلق بمكافأة نهاية الخدمة للموظفين غير العمانيين، وهو خطة منافع تقاعد محددة غير ممولة مبلغ المنفعة المستقبلية التى اكتسبها هؤلاء الموظفون فى مقابل خدماتهم في الفترة الحالية والفترات السابقة. يتم احتساب الالتزام باستخدام طريقة رصيد الوحدة المتوقعة وخصمه إلى قيمته الحالية.



2.4 SUMMARY OF SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES (continued)

Contributions to defined contribution retirement plans for Omani employees are in accordance with the Oman Social Insurance Scheme and are recognised as an expense in the profit or loss as incurred.

2.4.13 Provisions

Provisions are recognised when the Group has a present obligation (legal or constructive) as a result of a past event, it is probable that an outflow of resources embodying economic benefits will be required to settle the obligation and a reliable estimate can be made of the amount of the obligation.

2.4.14 Foreign currencies

Transactions denominated in foreign currencies are translated to Rials Omani at the foreign exchange rate ruling at the date of the transaction. Monetary assets and liabilities denominated in foreign currencies at the reporting date are translated to Rials Omani at exchange rates ruling at that date. Foreign exchange differences arising on translation are recognised in the profit or loss. Non-monetary assets and liabilities that are measured in terms of historical cost in foreign currency are translated using the exchange rate at the date of the transaction. The functional currency of foreign subsidiaries, based in the United Arab Emirates and Malavsia, are UAE Dirhams and Malaysia Ringgits (RM) respectively. As at the reporting date, the assets and liabilities of these subsidiaries are translated into the presentation currency of the Group (Rial Omani) at the rate of exchange ruling at the reporting date and their statement of profit or loss and other comprehensive income is translated at the average exchange rates for the year. Foreign exchange differences arising on translation are recognised in the other comprehensive income.

شركة الغاز الوطنية ش.م.ع.ع وشركاتها التابعة إيضاحات حول البيانات المالية للشركة الأم والموحدة كما في 31 ديسمبر 2015

4-2 ملخص السياسات المحاسبية الهامة (تابع)

يتم ادرام المساهمات في خطة مساهمات التقاعد المحددة، بالنسبة للموظفين العُمانيين وفقاً ليرنامج حكومة سلطنة عمان للتأمينات الاحتماعية، كمصروف يبيان الدخل عند تكيدها.

2-4-13 مخصصات

يتم إدراج المخصص في قائمة المركز المالي عندما يكون لدى المجموعة التزام قانوني أو استدلالي حالى نتيجة لحدث سابق ومن المحتمل أن يتطلب تدفق نقدى إلى الخارج للمنافع الاقتصادية لسداد ذلك الالتزام. إذا كان الأثر جوهريا يتم تحديد المخصص عن طريق خصم التدفقات النقدية المستقبلية المتوقعة بمعدلات ما قبل الضريبة التى تعكس تقديرات السوق الحالية للقيمة الزمنية للنقود، والمخاطر المحددة لذلك الالتزام.

2-4-14 عملات أحنبية

يتم تحويل المعاملات بعملات أجنبية إلى الريال العماني وتسجل بأسعار الصرف السائدة في تاريخ المعاملة. يتم تحويل أرصدة الأصول والالتزامات المالية بعملات أجنبية في تاريخ التقرير إلى الريال العماني بأسعار الصرف السائدة في ذلك التاريخ. تعالج أرباح وخسائر فروق العملة المحققة وغير المحققة في بيان الدخل. الأصول والالتزامات غير المالية التي يتم قياسها على أساس التكلفة التاريخية يتم تحويلها بالعملات الأجنبية باستخدام معدل الصرف في تاريخ المعاملة. العملة المستخدمة للشركات الأجنبية التابعة، ومقرها في دولة الإمارات العربية المتحدة وماليزيا، هي درهم الإمارات العربية المتحدة والرائجيت الماليزي. كما في تاريخ التقرير ، يتم تحويل موجودات ومطلوبات هذه الشركات التابعة إلى عملة إعداد البيانات المالية للمجموعة (الريال العماني) بأسعا<mark>ر الصرف السائدة في تاريخ التقرير وبنود بيان دخلها الشامل يتم تحويلها بمتوسط أسعار</mark> الصرف للسنة. فروقات سعر صرف العملات الأجنبية الناشئة من التعاملات ، تدرح في الإيرادات الشاملة الأخرى.

NATIONAL GAS COMPANY SAOG AND ITS SUBSIDIARIES NOTES TO THE PARENT AND CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS As at 31 December 2015

2.4 SUMMARY OF SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES (continued)

2.4.15 Derivative financial instruments

Derivatives are initially recognised at fair value at the date the derivative contract is entered into and are subsequently remeasured to their fair value at the end of each reporting period. The resulting gain or loss is recognised in profit or loss immediately unless the derivative is designated and effective as a hedging instrument, in which event the timing of the recognition in profit or loss depends on the nature of the hedge relationship.

2.4.16 Directors' remuneration

The Directors' remuneration is governed and calculated as set out in the Commercial Companies Law 1974 and the regulations issued by the Capital Market Authority of Oman.

2.4.17 Dividend distribution

Dividend distribution to the shareholders of the Parent Company are recognised as a liability in the financial statements only in the period in which the dividends are approved by the Parent Company's shareholders.

شركة الغاز الوطنية ش.م.ع.ع وشركاتها التابعة إيضاحات حول البيانات المالية للشركة الأم والموحدة كما في 31 ديسمبر 2015

2-4 ملخص السياسات المحاسبية الهامة (تابع)

2-4-15 أدوات مالىة مشتقة

تدرح المشتقات مبدئياً بالقيمة العادلة في تاريخ الدخول في عقد الإشتقاق ، ويعاد قياسها لاحقاً بقيمها العادلة في نهاية فترة التقرير. الأرباح أو الخسائر الناتجة تدرج مباشرة في الأرباح أو الخسائر ، إلا إذا تم تخصيص المشتقات وفُعَّلت كأداة تغطية. في هذه الحالة يعتمد وقت الإدراج في الأرباح أو الخسائر على طبيعة علاقة التغطية.

16-4-4 مكافأة أعضاء محلس الادارة

تقوم الشركة بتنفيذ قانون الشركات التجارية العماني لعام 1974 وتعديلاته، وأحدث التوجيهات المعنية الأخرى الصادرة من قبل الهيئة العامة لسوق المال لأجل تحديد قيمة مكافأة أعضاء مجلس الإدارة.

2-4-17 توزيعات الأرباح

تدرج توزيع توزيعات الأرباح لمساهمي المجموعة كالتزام في البيانات المالية للمجموعة فقط بالفترة التي تعتمد فيها توزيعات الأرباح من قبل مساهمي الشركة الأم.



SIGNIFICANT ACCOUNTING JUDGEMENTS, ESTIMATES AND ASSUMPTIONS (continued)

Allowance for doubtful debts

Allowance for doubtful debts is based on management's assessment of various factors such as the Group's past experience of collecting receivables from the customers and the age of debts.

Allowance for slow moving inventories

Allowance for slow moving inventories is based on management's assessment of various factors such as the usability, maintenance programs, and normal wear and tear using best estimates.

Impairment of available-for-sale investments

The Group determines whether available-for-sale investments are impaired when there has been a significant or prolonged decline in their fair value below cost. This determination of what is significant or prolonged requires judgment. In making this judgment and to record whether impairment occurred, the Group evaluates among other factors, the normal volatility in share price, the financial health of the investee, industry and sector performance, changes in technology and operational and financial cash flows.

Fair value of derivative liability

The derivative liability, which is related to the put option of warrants issued by the subsidiary company, is being fair valued by an external professional valuer using discounted cash flow method as the directors is of the opinion that it is unlikely that warrant holders will convert the warrants into ordinary shares of the subsidiary company and hence the most foreseeable method to realise the value of the warrants would be to exercise the put option.

شركة الغاز الوطنية ش.م.ع.ع وشركاتها التابعة إيضاحات حول البيانات المالية للشركة الأم والموحدة كما في 31 ديسمبر 2015

3 التقديرات والأحكام والإفتراضات المحاسبية الهامة

يتطلب إعداد البيانات المالية للشركة الأم والموحدة – وفقاً لمعايير التقارير المالية الدولية – من الإدارة القيام بإعداد تقديرات وإفتراضات تؤثر على الموجودات والمطلوبات المالية الظاهرة في تاريخ التقرير والمخصصات الناتجة عنها والتغيرات في القيمة العادلة للسنة. هذه التقديرات مبنية على إفتراضات تتضمن العديد من العوامل التي تختلف درجة التأكد منها ، ويؤدي إختلاف النتائج الفعلية عن تقديرات الإدارة إلى تغيرات في الموجودات والمطلوبات المستقبلية المقدرة.

المصادر الرئىسية لتقدير الشكوك

فيما يلى الإفتراضات الرئيسية المتعلقة بالمصادر المستقبلية والرئيسية الأخرى لتقدير الشكوك بتاريخ التقرير ، والتي تنطوي على مخاطر جوهرية تؤدي إلى تعديلات هامة في القيمة الدفترية للموجودات والمطلوبات خلال ألسنة المالية القادمة.

الأعمار الإنتاجية للممتلكات والآلات والمعدات

يتم إحتساب الإستهلاك لتنزيل تكلفة الموجودات على مدى أعمارها الإنتاجية المقدرة. يتم إحتساب الأعمار الإنتاجية المقدرة وفقاً لتقييم الإدارة بناء على عدة عوامل منها الدورات التشغيلية وبرامج الصيانة والتآكل والتلف الطبيعيين وذلك بإستخدام أفضل التقديرات.

مخصص الديون المشكوك في تحصيلها

يتم عمل مخصص الديون المشكوك فيها بناء على أفضل تقديرات الإدارة لإمكانية إسترداد المبالغ المستحقة مع عدد أيام إستحقاق اتلك الديون.

NATIONAL GAS COMPANY SAOG AND ITS SUBSIDIARIES NOTES TO THE PARENT AND CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS As at 31 December 2015

SIGNIFICANT ACCOUNTING JUDGEMENTS, ESTIMATES AND ASSUMPTIONS

The preparation of the Parent Company's and consolidated financial statements, as per IFRS, requires management to make estimates and assumptions that affect the reported amount of assets and liabilities at the reporting date and the resultant provisions and changes in fair value for the year. Such estimates are necessarily based on assumptions about several factors involving varying, and possibly significant, degrees of judgment and uncertainty and actual results may differ from management's estimates resulting in future changes in estimated assets and liabilities.

Key sources of estimation uncertainty

The following are the key assumptions concerning the future, and other key sources of estimation uncertainty at the reporting date, that have a significant risk of causing a material adjustment to the carrying amounts of assets and liabilities within the next financial year.

Useful lives of property, plant and equipment

Depreciation is charged so as to write off the cost of assets over their estimated useful lives. The calculation of useful lives is based on management's assessment of various factors such as the operating cycles, the maintenance programs, and normal wear and tear using its best estimates.

شركة الغاز الوطنية ش.م.ع.ع وشركاتها التابعة إيضاحات حول البيانات المالية للشركة الأم والموحدة كما في 31 ديسمبر 2015

3 التقديرات والأحكام والإفتراضات المحاسبية الهامة (تابع)

مخصص البضاعة بطيئة الحركة

يتم عمل مخصص البضاعة بطيئة الحركة بناء على عدة عوامل منها الدورات التشغيلية وبرامج الصيانة والتآكل والتلف الطبيعيين وذلك بإستخدام أفضل التقديرات.

إنخفاض قيمة إستثمارات متاحة للبيع

تحدد الشركة ما إذا كانت الإستثمارات المتاحة للبيع قد إنخفضت قيمتها عند حدوث إنخفاض جوهري أو طويل الأمد في قيمتها العادلة لما دون التكلفة. تحديد ما هو جوهري أو طويل الأمد يتطلب إجراء أحكام. لإجراء تلك الأحكام ولتسجيل حدوث إنخفاض القيمة ، تقوم الشركة ، ضمن عوامل أخرى ، بتقييم التذبذب الطبيعي في سعر السهم ، القدرة المالية للشركة المستثمر بها ، أداء الصناعة والقطاع ، التغيرات في التقنية والتدفقات النقدية التشغيلية والمالية.

القىمة العادلة لالتزام مشتقات مالىة

إلتزام المشتقات المالية ، المتعلق بخيار قبول الأدوات المالية الصادرة من الشركة التابعة ، يتم تقييمه بالقيمة العادلة بواسطة مقيم خارجي بإستخدام طريقة التدفق النقدي المخفِّض ، حيث يرى أعضاء مجلس الإدارة بأنه من غير المحتمل بأن يقوم حملة الأدوات المالية بتحويلها إلى أسهم عادية بالشركة التابعة. وبالتالي ، فإن أفضل طريقة لتحقق قيمة الأدوات المالية سوف تكون ممارسة خيار القبول.

SIGNIFICANT ACCOUNTING JUDGEMENTS, ESTIMATES AND 3 **ASSUMPTIONS** (continued)

Impairment of goodwill

Goodwill are tested for impairment annually and at other times when such indicators exist. This requires an estimation of the value in use of the cash generating units to which goodwill is allocated.

When value in use calculations are undertaken, management must estimate the expected future cash flows from the asset or cashgenerating unit and choose a suitable discount rate in order to calculate the present value of those cash flows. Further details of the carrying value, the key assumptions applied in the impairment assessment of goodwill and sensitivity analysis to changes in the assumptions are given in Note 6.

شركة الغاز الوطنية ش.م.ع.ع وشركاتها التابعة إيضاحات حول البيانات المالية للشركة الأم والموحدة كما في 31 ديسمبر 2015

3 التقديرات والأحكام والإفتراضات المحاسبية الهامة (تابع)

إنخفاض قيمة الشهرة

يتم اختبار انخفاض قيمة الشهرة سنوياً وفي أوقات أخرى عند وجود مثل هذه المؤشرات. إن هذا يتطلب تقدير القيمة في الاستخدام لوحدات توليد النقد حيث يتم توزيع الشهرة. عند إحتساب القيمة في الاستخدام، ينبغي على الإدارة تقدير التدفقات النقدية المستقبلية المتوقعة من أصل أو وحدة توليد النقد واختيار معدل الخصم المناسب لاحتساب القيمة الحالية لهذه التدفقات النقدية. إن مزيد من التفاصيل عن القيمة الدفترية والافتراضات الأساسية المطبقة في تقييم انخفاض قيمة الشهرة وتحليل الحساسية للتغيرات في الافتراضات يتم إظهارها في الإيضاح 6.

NATIONAL GAS COMPANY SAOG AND ITS SUBSIDIARIES NOTES TO THE PARENT AND CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS As at 31 December 2015

4 Property, plant and equipment

Cost/Valuati At 1 Janua

Parent Company	Freehold land	Building	Plant and equipment	Tractors and trailers	Motor vehicles	Furniture and fittings	Software	Cylinders	Capital Work- in-Progress (CWIP)	Total
	RO	RO	RO	RO	RO	RO	RO	RO	RO	RO
Cost/Valuation										
At 1 January 2014	3,230,000	2,008,539	3,076,832	2,110,241	327,260	247,227	37,072	126,321	436,086	11,599,578
Additions	-	1,600	1,585	-	54,500	38,104	9,101	-	699,872	804,762
Transfer from CWIP	-	206,157	20,617	265,379	683	42,650	62,679	-	(598,165)	-
Revaluation deficit	(40,000)	-	-	-	-	-	-	-	-	(40,000)
Disposals	-	-	(1,584)	(62,450)	(27,425)	-	-	(8,370)	-	(99,829)
Reclassification		-	-	-	-	-	-	-	(433,241)	(433,241)
At 31 December 2014	3,190,000	2,216,296	3,097,450	2,313,170	355,018	327,981	108,852	117,951	104,552	11,831,270
Additions	-		1,063	2,070	20,950	6,145	12,170	-	617,271	659,669
Transfer from CWIP	-	30,418	258,191	108,524	79,770	42,977	10,695	-	(530,575)	-
Revaluation	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Disposals	-		-	(498,931)	(4,900)	-	-	-		(503,831)
At 31 December 2015	3,190,000	2,246,714	3,356,704	1,924,833	450,838	377,103	131,717	117,951	191,248	11,987,107

شركة الغاز الوطنية ش.م.ع.ع وشركاتها التابعة إيضاحات حول البيانات المالية للشركة الأم والموحدة كما في 31 ديسمبر 2015

4 ممتلكات وآلات ومعدات



NOTES TO THE PARENT AND CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS As at 31 December 2015

شركة الغاز الوطنية ش.م.ع.ع وشركاتها التابعة إيضاحات حول البيانات المالية للشركة الأم والموحدة كما في 31 ديسمبر 2015

4 Property, plant and equipment (continued)

Parent Company	Freehold land	Building	Plant and Equipment	Tractors and Trailers	Motor Vehicles	Furniture and Fittings	Software	Cylinders	Capital Work-in- Progress (CWIP)	Total
	RO	RO	RO	RO	RO	RO	RO	RO	RO	RO
Depreciation										
At 1 January 2014	-	1,500,789	2,601,473	1,490,043	236,104	178,565	28,229	121,565	-	6,156,768
Charge for the year	-	56,216	71,521	232,644	51,836	30,637	9,196	1,470	-	453,520
Disposals		-	(475)	(62,450)	(27,425)	-		(8,111)		(98,461)
At 31 December 2014	-	1,557,005	2,672,519	1,660,237	260,515	209,202	37,425	114,924	-	6,511,827
Charge for the year	-	60,112	85,020	243,058	62,553	40,380	29,535	1,483	-	522,141
Disposals	-	-	-	(361,581)	(4,900)	-	-	-	-	(366,481)
At 31 December 2015		1,617,117	2,757,539	1,541,714	318,168	249,582	66,960	116,407	-	6,667,487
Carrying value										
At 31 December 2015	3,190,000	629,597	599,165	383,119	132,670	127,521	64,757	1,544	191,248	5,319,620
At 31 December 2014	3,190,000	659,291	424,931	652,933	94,503	118,779	71,427	3,027	104,552	5,319,443

(a) Buildings at a cost of RO 1,222,774 are constructed on leasehold land.

(b) Land was revalued on 4 June 2014 on an open market value for existing use basis by an independent firm of valuers. The valuation of land as per the valuation as of that due date was RO 3,190,000. Management believes valuation is not materially different as of the reporting date.

NATIONAL GAS COMPANY SAOG AND ITS SUBSIDIARIES NOTES TO THE PARENT AND CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS As at 31 December 2015

4	Property,	plant and	equipment	(contir

Group	Freehold land	Building	Plant and equipment	Tractors and trailers	Motor vehicles	Furniture and fittings	Software	Cylinders	Capital Work-in- Progress (CWIP)	Total
	RO	RO	RO	RO	RO	RO	RO	RO	RO	RO
Cost / Valuation										
At 1 January 2014	7,225,732	2,130,839	15,696,101	2,110,241	366,874	474,665	37,072	5,547,560	843,137	34,432,221
Exchange difference on										
translation	(253,899)	(7,771)	(801,860)	-	(163)	(14,196)	-	(344,479)	(25,865)	(1,448,233)
Additions	-	1,600	187,432	-	55,301	83,377	9,101	356,127	1,252,905	1,945,843
Disposals	-	-	(2,420)	(62,450)	(27,425)	(147)	-	(39,158)	-	(131,600)
Revaluation deficit	(40,000)	-	-	-	-	-	-	-	-	(40,000)
Reclassification	-	-	-	-	-	-	-	-	(433,241)	(433,241)
Transfer from CWIP	-	206,157	299,779	265,379	683	46,286	62,679	15,883	(896,846)	-
At 31 December 2014	6,931,833	2,330,825	15,379,032	2,313,170	395,270	589,985	108,852	5,535,933	740,090	34,324,990
Exchange difference on										
translation	(693,756)	(21,235)	(2,277,073)	-	(38,292)	(52,516)	-	(1,004,523)	(116,272)	(4,203,667)
Additions	45,701	155,285	423,627	2,070	201,128	35,453	12,170	233,183	1,221,085	2,329,702
Disposals	-	-	(6,479)	(498,931)	(5,701)	(1)	-	-	-	(511,112)
Classified as held for sale	(1,008,237)	-	-	-	-	-	-	-	-	(1,008,237)
Transfer from CWIP	-	30,418	409,454	108,524	79,770	128,306	10,695	10,415	(777,582)	
At 31 December 2015	5,275,541	2,495,293	13,928,561	1,924,833	632,175	701,227	131,717	4,775,008	1,067,321	30,931,676

شركة الغاز الوطنية ش.م.ع.ع وشركاتها التابعة إيضاحات حول البيانات المالية للشركة الأم والموحدة كما في 31 ديسمبر 2015

inued)



As at 31 December 2015

شركة الغاز الوطنية ش.م.ع.ع وشركاتها التابعة إيضاحات حول البيانات المالية للشركة الأم والموحدة كما في 31 ديسمبر 2015

4 Property, plant and equipment (continued)

Group	Freehold land	Building	Plant and equipment	Tractors and trailers	Motor vehicles	Furniture and fittings	Software	Cylinders	Capital work-in- progress (CWIP)	Total
	RO	RO	RO	RO	RO	RO	RO	RO	RO	RO
Depreciation										
At 1 January 2014	-	1,507,712	3,574,639	1,490,043	250,068	238,484	28,229	735,155	-	7,824,330
Exchange difference on translation	-	(440)	(61,837)	-	(48)	(3,697)	-	(38,989)	-	(105,011)
Charge for the year	-	61,941	878,657	232,644	61,645	85,778	9,196	526,265	-	1,856,126
Disposals	-	-	(586)	(62,450)	(27,423)	(58)	-	(12,978)	-	(103,495)
At 31 December 2014		1,569,213	4,390,873	1,660,237	284,242	320,507	37,425	1,209,453	-	9,471,950
Exchange difference on translation	(453)	(2,741)	(387,775)	-	(22,715)	(29,330)	-	(249,781)	-	(692,796)
Charge for the year	4,894	72,784	861,451	243,058	81,969	115,242	29,535	506,842	-	1,915,775
Disposals	-	-	(767)	(361,580)	(4,900)	-	-	-	-	(367,247)
At 31 December 2015	4,441	1,639,256	4,863,782	1,541,715	338,596	406,419	66,960	1,466,514	-	10,327,682
Carrying value										
At 31 December 2015	5,271,100	856,037	9,064,779	383,118	293,579	294,808	64,757	3,308,494	1,067,321	20,603,994
At 31 December 2014	6,931,833	761,612	10,988,159	652,933	111,028	269,478	71,427	4,326,480	740,090	24,853,040

Non-current asset classified as held for sale

On 17 December 2015, the Board of Directors approved the sale of a parcel of land measuring approximately 5,041 sq. meters in the state of Pulau Pinang ("the Land"). Efforts to sell the Land have commenced and the sale is expected to be completed in financial year 2016. As at December 2015, carrying amount of the land of RO 1,008,237 has been presented in the statement of financial position as "non-current asset classified as held for sale".

NATIONAL GAS COMPANY SAOG AND ITS SUBSIDIARIES NOTES TO THE PARENT AND CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS As at 31 December 2015

5 AVAILABLE FOR SALE INVESTMENTS

At 1 January

Fair value changes

At 31 December

100,488 (2014: nil) in profit or loss out of total fair value change of RO 265,594 (2014: nil). Quoted investments can be analysed as follows:

31 December 2015 Insurance Industrial Investment Banking Telecommunication Services

شركة الغاز الوطنية ش.م.ع.ع وشركاتها التابعة إيضاحات حول البيانات المالية للشركة الأم والموحدة كما في 31 ديسمبر 2015

Parent Compan	الشركة الأم y	عة Group	المجمو	
2015	2014	2015	2014	
RO	RO	RO	RO	
1,809,436	1,990,182	1,809,436	1,990,182	في 1 يناير
(265,594)	(180,746)	(265,594)	(180,746)	تغيرات القيمة العادلة
1,543,842	1,809,436	1,543,842	1,809,436	في 31 ديسمبر

Parent

أدرجت الشركة الأم خلال السنة خسارة إنخفاض قيمة بمقدار 100.488 ريال عماني (2014: صفر) During the year, the Parent Company recognised impairment loss of RO في الربح أو الخسارة من إجمالي تغير في القيمة العادلة بمقدار 265.594 ريال عماني (2014: صفر). تحليل الإستثمارات المدرجة كما يلى:

	nd Group	Company an
	Fair value	Cost
31 ديسمبر 2015	RO	RO
قطاع التأمين	215,280	29,270
قطاع الصناعة	92,000	40,000
قطاع الاستثمار	151,715	14,143
قطاع البنوك	173,579	159,541
قطاع الاتصالات	31,300	32,814
قطاع الخدمات	879,968	447,627
	1,543,842	723,395



AVAILABLE FOR SALE INVESTMENTS (continued)

NOTES TO THE PARENT AND CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS As at 31 December 2015

شركة الغاز الوطنية ش.م.ع.ع وشركاتها التابعة إيضاحات حول البيانات المالية للشركة الأم والموحدة كما في 31 ديسمبر 2015

241.533

103.600

129.810

226,569

33,900

1.074.024

1.809.436

2014

الإستثمارات المتاحة للبيع مرهونة حتى 31 ديسمبر 2015 لصالح بنك محلى كضمان للقروض

29.270

40.000

14.143

159.541

32,814

447,627

723.395

2015

5 - استثمارات متاحة للبيع

31 ديسمبر 2014
قطاع التأمين
قطاع الصناعة
قطاع الاستثمار
قطاع البنوك
قطاع الاتصالات
قطاع الخدمات

الممنوحة (إيضاحي 18 و 20).

6 - استثمار في شركات تابعة

Available-for-sale investments were pledged till December 2015 in favor of a local bank as security for loans availed (notes 18 and 20).

INVESTMENT IN SUBSIDIARIES

31 December 2014

Telecommunication

Insurance

Industrial

Banking

Services

Investment

	RO	RO		
Innovative Energy Holdings Mauritius Ltd	9,464,204	9,464,204	موريشيوس ليمتد	شركة الإبتكار لأنظمة الطاقة هولدنج ه
Shoulat Al Aman Gas Company LLC		150,000		شركة شعلة الأمان للغاز (ش.م.م)
NGC Energy FZE	15,735	15,735		أن جي سي إينيرجي م م ح
NGC Energy Saudi LLC	103,500	103,500		أن جي سي إينيرجي السعودية
NGC Energy LLC	15,738	-		أن جي سي إينيرجي ش م م
	9,599,177	9,733,439		

NOTES TO THE PARENT AND CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS As at 31 December 2015

Shoulat Al Aman Gas Company LLC NGC Energy FZE NGC Energy LLC, UAE NGC Energy Saudi LLC Innovative Energy Holdings Mauritius Ltd

The Company's subsidiary Shoulat Al Aman Gas Company LLC has been liquidated during 2015 resulting in a profit on closure of RO 4,323.

Goodwill

Goodwill arose on the acquisition of Shell Malaysia Trading's LPG business by NGC Energy SDN BHD, being the fair value of consideration paid over net assets acquired.

Goodwill is allocated, at acquisition, to the Cash-Generating Unit (CGU) of the company that is expected to benefit from the business transfer. A CGU to which goodwill has been allocated is tested for impairment annually, or more frequently when there is an indication that the unit may be impaired.

The recoverable amount of a CGU is determined based on the higher of fair value less costs to sell and value-in-use. The value-in-use calculations are based on financial budgets approved by management covering a 5 year period and a discount rate of 12.2% per annum (2014: 12%), reflecting the weighted average cost of debts of the subsidiary. The directors believe that an average growth rate of nil (2014: 4%) per annum is reasonable for cash flow projection purposes as it is determined based on expectations of future changes in the market.

👧 Annual Report - 2015 🗼

شركة الغاز الوطنية ش.م.ع.ع وشركاتها التابعة إيضاحات حول البيانات المالية للشركة الأم والموحدة كما في 31 ديسمبر 2015

NATIONAL GAS COMPANY SAOG AND ITS SUBSIDIARIES

Country of incorporation	Ownership inter	est (%)	
	2015	2014	
Oman	-	99.99	شركة شعلة الأمان للغاز (ش.م.م)
UAE	100	100	أن جي سي إينيرجي م م ح
UAE	100	-	أن جي سي إينيرجي الإمارات العربية المتحدة
KSA	100	100	إن أن جي سي إينيرجي السعودية
Mauritius	100	ليمتد 100	شركة الإبتكار لأنظمة الطاقة هولدنج موريشيوس

شركة شعلة الأمان للغاز (ش.م.م) تم تصفيتها خلال سنة 2015 ونتج عن ربح بمقدار 4.323 ريال عمانى عند الإقفال.

الشهرة

الشهرة الناشئة عند حيازة أعمال غاز البترول المسال بشركة شل ماليزيا ترادينج إل.بي.جي بواسطة إينرجي إس.دي.إن بي.إتش.دي ، هي القيمة العادلة للمقابل المدفوع عن صافى الأصول التى تمت حيازتها.

يتم تخصيص الشهرة ، عند الحيازة ، إلى وحدات توليد النقد للشركة التي يتوقع أن تستفيد من تحويل الأعمال. يتم إختبار وحدة توليد النقد التي تم تخصيص الشهرة إليها ، لمعرفة إنخفاض القيمة بشكل سنوى ، أو بشكل متكرر عند وجود مؤشر على تعرض تلك الوحدة لإنخفاض القيمة.

يتم تحديد المبلغ القابل للإسترداد لوحدة توليد النقد ، على أساس القيمة العادلة ناقصاً تكاليف البيع والقيمة عند الإستخدام ، أيهما أكبر. يستند إحتساب القيمة عند الإستخدام على الموازنة المالية المعتمدة من الإدارة والتي تغطى فترة 5 سنوات (2014 : 5 سنوات) ومعدل خصم 12.2% (2014 : 12%) سنوياً ، بما يعكس تكلفة المتوسط المرجح لديون الشركة التابعة. يعتقد أعضاء مجلس الإدارة بأن متوسط معدل نمو قدره صفر% (2014 : 4%) سنوياً معقول الأغراض ضخ تدفقات نقدية ، حيث أنه يحدد بناء على توقع حدوث تغيرات مستقبلية في السوق.



As at 31 December 2015

OTHER INVESTMENTS 7

	Parent Company		Group		
	2015	2014	2015	2014	
	RO	RO	RO	RO	
Unigaz LLC - Joint Venture	75,000	75,000	501,441	403,861	
NGC Buzwair LLC - Associate	245,000	245,000	149,247	245,000	ä
	320,000	320,000	650,688	648,861	

a) Investment in Joint Venture

In 2009, the Group acquired a 50% interest in Unigaz LLC, which is engaged in the distribution of gas and maintenance of cooking gas pipes in the Sultanate of Oman.

b) Investment in associate

In 2013, the Group acquired 49% in NGC Buzwair Gases LLC, a company incorporated in the Sultanate of Oman and engaged in the manufacture and marketing of industrial gas and related products through a shareholders agreement dated 10 November 2013.

شركة الغاز الوطنية ش.م.ع.ع وشركاتها التابعة إيضاحات حول البيانات المالية للشركة الأم والموحدة كما في 31 ديسمبر 2015

7 - إستثمارات أخرى

يونيغاز – مشروع مشترك إن.جي.سي بوزوير ش.م.م – شركة شقيقة

(1) إستثمار في مشروع مشترك

إمتلكت المجموعة في سنة 2009 نسبة ٪50 من حصص يونيغاز (ش.م.م)، التي تعمل في مجال توزيع الغاز وصيانة أنابيب غاز الطبخ في سلطنة عمان.

(2) إستثمار في شركة شقيقة

خلال سنة 2013، إمتلكت المجموعة نسبة ٪49 من حصص إن.جي.سي بوزوير للغازات ش.م.م. شركة تأسست في سلطنة عمان وتعمل في مجال تصنيع وتسويق الغازات الصناعية والمنتجات ذات الصلة ، من خلال إتفاقية مساهمين مؤرخة في 10 نوفمبر 2013. NATIONAL GAS COMPANY SAOG AND ITS SUBSIDIARIES NOTES TO THE PARENT AND CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS As at 31 December 2015

OTHER INVESTMENTS (continued)

The following table illustrates summarised information of the Group's investment in its joint venture and on associate:

Share of joint venture's and associates statement

Current assets

Non-current assets

Current liabilities

Non-current liabilities

Share of statement of income:

Revenue

Profits

Profit attributable to Group - 50% for Unigaz LLC &

شركة الغاز الوطنية ش.م.ع.ع وشركاتها التابعة إيضاحات حول البيانات المالية للشركة الأم والموحدة كما في 31 ديسمبر 2015

7 - إستثمارات أخرى (تابع)

يوضح الجدول التالي معلومات حول إستثمار المجموعة في المشروع المشترك والشركات الشقيقة

	2015	2014	
	RO	RO	
nt of financial position:			الحصة من بيان المركز المالي للمشروع المشترك والشركات الشقيقة:
	681,170	1,109,579	أصول متداولة
	292,147	426,786	أصول غير متداولة
	(137,937)	(287,794)	إلتزامات متداولة
	(184,692)	(599,710)	إلتزامات غير متداولة
	650,688	648,861	
			الحصة من بيان الدخل:
	1,408,210	1,515,085	الإيرادات
	(254)	336,481	الربح
& 49% for NGC Buzwair LLC	1,827	168,241	الربح المنسوب للمجموعة – %50 إلى يونيغاز و %49 إلى إن.جي.سي بوزوير ش.م.م



NOTES TO THE PARENT AND CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS As at 31 December 2015

8 INVENTORIES

	Parent Company		Grou	qu		
	2015	2014	2015	2014		
	RO	RO	RO	RO		
LPG	81,169	42,835	355,296	467,623		
Finished goods	138,799	232,523	138,799	257,644		
Cylinders and accessories	30,060	71,194	30,060	80,795		
Plant and other spares	88,098	141,266	88,098	199,742		
Project inventory	30,182	-	64,813	-		
Work in progress	5,167	-	5,167	-		
	373,475	487,818	682,232	1,005,804		

شركة الغاز الوطنية ش.م.ع.ع وشركاتها التابعة إيضاحات حول البيانات المالية للشركة الأم والموحدة كما في 31 ديسمبر 2015

8 - مخزون

غاز البترول المسال بضاعة تامة الصنع أسطوانات وملحقاتها قطع غيار آلات وقطع غيار أخرى مخزون المشروع أعمال قيد التنفيذ NATIONAL GAS COMPANY SAOG AND ITS SUBSIDIARIES NOTES TO THE PARENT AND CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS As at 31 December 2015

9 TRADE AND OTHER RECEIVABLES

Trade receivables Less: allowance for impaired debts

Advance for purchases Claims for Government subsidy GST refund Due from related parties (note 21) Advances to related parties (note 21) Accrued income Other receivables Prepayments Deposits

شركة الغاز الوطنية ش.م.ع.ع وشركاتها التابعة إيضاحات حول البيانات المالية للشركة الأم والموحدة كما في 31 ديسمبر 2015

۶ - ذمم تجارية مدينة وذمم مدينة أخرى

Parent C	Parent Company		ıp	
2015	2014	2015	2014	
RO	RO	RO	RO	
1,621,088	1,064,622	4,961,411	4,098,296	ذمم تجارية مدينة
(44,765)	(41,412)	(44,765)	(41,412)	ناقصاً : مخصص إنخفاض قيمة الديون
1,576,323	1,023,210	4,916,646	4,056,884	
361,009	817,804	388,345	817,804	مدفوعات مقدماً لمشتريات
-	-	3,506,789	6,068,781	مطالبات الدعم الحكومي
-	-	763,357	-	إسترداد ضريبة خدمات حكومية
1,094,610	875,609	70,775	546,876	المستحق من أطراف ذات علاقة (ايضاح 21)
688,684	908,139	-		مدفوعات مقدماً إلى أطراف ذات علاقة (إيضاح 21)
140,416	578,383	140,697	578,383	إيراد مستحق
65,952	70,492	77,922	116,919	مدينون آخرون
30,269	32,971	415,619	302,134	مدفوعات مقدما
1,160	1,159	64,296	26,094	ودائع
3,958,423	4,307,767	10,344,446	12,513,875	



NOTES TO THE PARENT AND CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS As at 31 December 2015

TRADE AND OTHER RECEIVABLES (continued)

Movement in the allowance for impairment of receivables was as follows:

	Parent Co	mpany	Group)	
	2015	2014	2015	2014	
	RO	RO	RO	RO	
At 1 January	41,412	84,685	41,412	84,685	في 1 يناير
Add: provided during the year	3,353	-	3,353	-	يضاف: مخصص تم تكوينه خلال السنة
Less: written off	-	(43,273)	-	(43,273)	يخصم: ديون مشطوبة
At 31 December	44,765	41,412	44,765	41,412	في 31 ديسمبر

As at reporting date, the ageing of trade receivables is as follows:

كما في تاريخ التقرير، أعمار الذمم التجارية المدينة غير المنخفضة قيمتها هي كالتالي:

شركة الغاز الوطنية ش.م.ع.ع وشركاتها التابعة

۶ - ذمم تجارية مدينة وذمم مدينة أخرى (تابع)

كما في 31 ديسمبر 2015

إيضاحات حول البيانات المالية للشركة الأم والموحدة

حركة قيود مخصص إنخفاض قيمة المدينين كانت كالتالى:

	Parent C	ompany	Grou	o	
	2015	2014	2015	2014	
	RO	RO	RO	RO	
Neither past due nor impaired	997,161	365,784	2,492,641	3,215,435	غير متأخرة عن الدفع ولم تنخفض قيمتها
Past due but not impaired > 30 days	228,048	293,634	1,163,062	445,746	لم تنخفض قيمتها متأخرة عن الدفع أكثر من 30 يوم
Past due but not impaired > 60 days	137,313	148,124	479,280	180,035	لم تنخفض قيمتها متأخرة عن الدفع أكثر من 60 يوم
Past due but not impaired > 120 days	61,984	143,507	629,846	143,507	لم تنخفض قيمتها متأخرة عن الدفع أكثر من 120 يوم
Past due but not impaired > 365 days	151,817	72,161	151,817	72,161	لم تنخفض قيمتها متأخرة عن الدفع أكثر من 365 يوم
Impaired	44,765	41,412	44,765	41,412	إنخفضت قيمتها
	1,621,088	1,064,622	4,961,411	4,098,296	

NATIONAL GAS COMPANY SAOG AND ITS SUBSIDIARIES NOTES TO THE PARENT AND CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS As at 31 December 2015

10 CASH AND CASH EQUIVALENTS

Cash in hand

- Cash at banks
- current accounts
- call deposit accounts
- Cash and bank balances
- Bank overdrafts
- Cash and cash equivalents

Short term call deposits are placed with commercial banks at an interest rate of 1% per annum (2014: 1% per annum) and have maturities of up to three months from the date of placement.

Bank overdrafts are availed from commercial banks for working capital requirements on revolving credit basis. The overdrafts are unsecured and is repayable on demand.

شركة الغاز الوطنية ش.م.ع.ع وشركاتها التابعة إيضاحات حول البيانات المالية للشركة الأم والموحدة كما في 31 ديسمبر 2015

10 - النقد وما في حكم النقد

Parent	Company	Group		
2015	2014	2015	2014	
RO	RO	RO	RO	
29,280	20,339	30,640	22,824	نقد بالصندوق
-		-		نقد لدى البنوك :
203,239	476,147	3,213,425	5,998,054	- حسابات جارية
11,214		87,523	90,392	- حسابات ودائع تحت الطلب
243,733	496,486	3,331,588	6,111,270	نقد وأرصدة لدى البنوك
(140,293)	-	(140,293)		سحب على المكشوف من بنوك
103,440	496,486	3,191,294	6,111,270	النقد وما في حكم النقد

الودائع قصيرة الأجل مودعة لدى بنوك تجارية بمعدل فائدة قدره 1 % سنوياً (2014 : %1 سنوياً) وتستحق خلال فترة قد تصل إلى ثلاثة أشهر من تاريخ الإيداع.

تم الحصول على تسهيلات السحب على المكشوف من بنوك تجارية وذلك لمتطلبات رأس المال العامل على أسس إئتمانية. السحب على المكشوف غير مضمون ويدفع عند الطلب.

12 LEGAL RESERVE

As required by the Commercial Companies Law of the Sultanate of Oman, the Parent Company transfers 10% of its profit for the year to legal reserve until such time as the legal reserve amounts to at least one third of the Parent Company's share capital. The reserve is not available for distribution.

During the year, the Parent Company has transferred RO 96,824 towards legal reserve representing 10% of profit for the year (2014: RO 478,248 from Share premium to make legal reserve amount equal to one third of the Parent Company's share capital as of 31 December 2014).

13 OTHER RESERVES

- (i) Other reserves include the general reserve for the Parent Company, which is calculated in accordance with Article 106 of the Commercial Companies Law. The annual appropriation will be made as per the decision of the Board of Directors and should not exceed 20% of the profit for the year after deduction of taxes and the statutory reserve and the reserve shall not exceed one half of the share capital of the Company. This is a distributable reserve
- Other reserves also include the Parent Company's share of the share premium from its subsidiary NGC Energy SDN BHD, Malaysia. The share premium arose from the issuance of shares to the non-controlling interest in the subsidiary and the amount is not available for distribution.

شركة الغاز الوطنية ش.م.ع.ع وشركاتها التابعة إيضاحات حول البيانات المالية للشركة الأم والموحدة كما في 31 ديسمبر 2015

11 - رأس المال

الشرقية للاستثمارات ش م ع ع

11 (أ)- علاوة إصدار الأسم

التفاصيل المتعلقة هي كالتالي:

المىئة العامة للتأمينات الاحتماعية

يتكون رأس المال المصرح به من 120.000.000 سهم (2014: 50.000.000 سهم) يمثل أسهم قيمة كل منها 0.100 ريال عماني (2014: 0.100 ريال عماني). يتكون رأس المال المصدر والمدفوع بالكامل من 5.000.000 ريال عماني (2014: 45.561.410 ريال عماني) يمثل 50.000.000 سهم قيمة كل منها 0.100 ريال عماني (2014: 0.100 ريال عماني). وافق المساهمون خلال السنة على اسهم مجانية بمقدار 9.74 سهم لكل 100 سهم مملوك وذلك من اجل زيادة رأس المال المصدر للشركة الأم إلى 5.000.000 ريال عماني. تفاصيل المساهمين الرئيسين الذي يملكون نسبة 10% أو أكثر من أسهم الشركة الأم ، في تاريخ التقرير ، كالتالي:

قامت الشركة الأم خلال سنة 2014 باصدار 15.561.414 أسهم حق الأفضلية بقيمة 0.375 ريال

عماني لكل سهم (متضمنةً 0.275 ريال عماني لكل سهم كعلاوة إصدار) إلى المساهمين الحاليين.

NATIONAL GAS COMPANY SAOG AND ITS SUBSIDIARIES NOTES TO THE PARENT AND CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS As at 31 December 2015

11 SHARE CAPTIAL

The authorised share capital comprises 120,000,000 shares of RO 0,100 each (2014: 50,000,000 of RO 0,100 each). The issued and fully paid-up share capital is RO 5,000,000 comprising 50,000,000 shares of RO 0.100 each (2014; RO 45.561.410 of RO 0.100), During 2015, the shareholders approved bonus issue of 9.74 shares for every 100 shares held so as to increase the issued share capital of the Parent Company to RO 5,000,000. The details of major shareholders, who hold 10% or more of the Parent Company's shares, at the reporting date, are as follows:

	No. of shares		% Holding	9
	2015	2014	2015	2014
	RO	RO	RO	RO
A' Sharqiya Investments SAOG	8,200,671	7,472,684	16.40	16.40
Public Authority of Social Insurance	5,168,846	4,709,999	10.34	10.34

11(a) SHARE PREMIUM

The Parent Company during 2014 issued 15,561,414 rights shares of RO 0.375 each (including RO 0.275 each as premium) to the existing shareholders. The related details are set out below:

	RO	
Total share prezmium collected	4,279,386	إجمالي علاوة الإصدار المحصلة
Less: issue expenses	(13,506)	ناقصاً: مصروفات الإصدار
Share premium balance	4,265,880	رصيد علاوة إصدار الأسهم
Transfer to legal reserve during 2014 (note 12)	(478,248)	محول إلى الإحتياطي القانوني خلال سنة 2014 (إيضاح 12)
Balance as on 31 December 2014 and 2015	3,787,632	الرصيد كما في 31 ديسمبر 2014 و 2015

شركة الغاز الوطنية ش.م.ع.ع وشركاتها التابعة إيضاحات حول البيانات المالية للشركة الأم والموحدة كما في 31 ديسمبر 2015

12 - الاحتياطي القانوني

وفقاً لقانون الشركات التجارية العماني لسنة 1974، يتم إقتطاع 10% من ربح السنة لهذا الإحتياطي حتى يبلغ رصيده المتراكم ثلث رأسمال الشركة المدفوع على الأقل. هذا الإحتياطي غير قابل للتوزيع.

حولت الشركة الأم خلال السنة مبلغ وقدره 96.824 ريال عماني (-2014 478.248 ريال عماني) إلى الإحتياطي القانوني من علاوة إصدار الأسهم من أجل الوصول إلى إحتياطي قانوني يساوي ثلث رأس مال الشركة الأم كما في 31 ديسمبر 2014.

13 - إحتياطيات أخرى

تتضمن الإحتياطيات الأخرى الإحتياطي العام للشركة الأم ، والذي يتم إحتسابه بموجب المادة 106 من قانون الشركات التجارية ويتم تقدير الاقتطاع السنوي من قبل مجلس الإدارة على أن لا يزيد عن %20 من أرباح السنة بعد خصم الضرائب والاحتياطي القانوني حتى يصل الاحتياطي العام إلى نصف رأس المال المدفوع على الأكثر. هذا الإحتياطي غير قابل للتوزيع.

الإحتياطيات الأخرى تتضمن أيضاً حصة الشركة الأم في علاوة الإصدار من شركتها التابعة إن.جي. سى إينيرجي إس.دي.إن بي.إتش.دي ، ماليزيا. نشأت علاوة الإصدار من إصدار أسهم إلى حقوق الأقلية بالشركة التابعة وهذا المبلغ غير قابل للتوزيع.



14 REVALUATION RESERVE

This represents the surplus on the revaluation of freehold land, net of tax and is not available for distribution until the related assets have been disposed of.

15 DIVIDENDS

The Board of Directors have proposed cash dividend, in respect of the year 2015 of RO 0.0125 per share (2014 : RO 0.0125) amounting to RO 625,000 (2014 : RO 569,518), and issue of bonus shares of 10 shares for every 100 shares held (2014: 9.74 shares held for every 100 shares), so as to increase the share capital of the Parent Company to RO 5,500,000 (2014 : RO 5,000,000). This is subject to the approval of the shareholders at the forthcoming Annual General Meeting.

The dividend proposed for the year ended 31 December 2015 was approved by shareholders in the Annual General Meeting held during March 2015 and was paid during the year.

16 DERIVATIVE LIABILITY AND WARRANTY RESERVE

The derivative liability, which is related to the put option of warrants, has been recorded in the accounting records of the Group's subsidiary NGC Energy SDN BHD, Malaysia. The fair value of the derivative liability was determined by an external professional value using discounted cash flow method as the management is of the opinion, that it is unlikely that warrant holders will convert the warrants into ordinary shares of the subsidiary. Hence the most foreseeable method to realise the value of the warrants would be to exercise the put option. Derivative financial liability is valued using a valuation technique with market observable inputs. The applied valuation technique includes discounting cash flow method. The model incorporate various inputs including potential proceeds receivable by the Warrant Holders, cost of equity and cost of debt.

شركة الغاز الوطنية ش.م.ع.ع وشركاتها التابعة إيضاحات حول البيانات المالية للشركة الأم والموحدة كما في 31 ديسمبر 2015

15 - توزيعات الأرباح

اقترح مجلس الإدارة توزيع أرباح نقدية عن سنة 2015 بواقع 0.0125 ريال عُماني للسهم الواحد (-2014 0.0125 ريال عماني) بمقدار 625.000 ريال عماني (-2014 569.518 ريال عماني)،][صحار أسهم مجانية بمقدار 10 أسهم لكل 100 سهم مملوك (2014: 9.74 سهم لكل 100 سهم مملوك) من أجل زيادة رأس المال المصدر للشركة الأم إلى 5.500.000 ريال عماني (-2014 5.000.000 ريال عماني). إن هذا الإقتراح يخضع للموافقة من جانب المساهمين في اجتماع الحمعية العامة السنوية القادم.

توزيعات الأرباح المقترحة للسنة المنتهية في 31 ديسمبر 2015 تمت الوافقة عليها من قبل المساهمين في اجتماع الجمعية العامة السنوية المنعقد خلال شهر مارس 2015 وتم دفعها خلال السنة.

16 - إحتياطي إلتزام مشتقات والضمان

إلتزام المشتقات المالية ، المتعلق بخيار قبول الأدوات المالية الصادرة من الشركة التابعة ، بتم تقييمه بالقيمة العادلة بواسطة مقيم خارجي بإستخدام طريقة التدفق النقدي المخفّض ، حيث يرى أعضاء مجلس الإدارة بأنه من غير المحتمل بأن يقوم حملة الأدوات المالية بتحويلها إلى أسهم عادية بالشركة التابعة. وبالتالي ، فإن أفضل طريقة لتحقق قيمة الأدوات المالية سوف تكون ممارسة خيار القبول.

يقيم إلتزام المشتقات المالية باستخدام تقنيات التقييم مع المدخلات الممكن ملاحظتها في السوق. تتضمن تقنية التقييم المطبقة طريقة التدفقات النقدية المخصومة. النموذج يدمج مدخلات مختلفة تشمل التحصيلات المحتملة المستحقة من قبل حاملي الضمان، وتكلفة حقوق المساهمين وتكلفة الدين. NATIONAL GAS COMPANY SAOG AND ITS S NOTES TO THE PARENT AND CONSOLIDATE As at 31 December 2015

16 DERIVATIVE LIABILITY AND WARRANT

The warrants in issue by the subsidiary di follows:

Warrants outstanding

17 ACCRUAL FOR STAFF TERMINAL BENEFITS

At 1 January Charge for the year Transfer to a related party Payment made during the year At 31 December

SUBSIDIARIES ED FINANCIAL S	STATEMENTS			شركة الغاز الوطنية ش.م.ع.ع وشركاتها التابعة إيضاحات حول البيانات المالية للشركة الأم والموحدة كما في 31 ديسمبر 2015
TY RESERVE				15 – توزيعات الأرباح
during the financi	ial year are as			ضمانات الشركة التابعة خلال السنة المالية هي كالتالي:
At 1 January/		Num	ber of warrants	;
31 December			At	:
2014/1 January			31 December	
2015	Issued	Redeemed	2015	;
8,028,347		(3,211,339)	4,817,008	الضمانات غير المدفوعة

17 - مخصص مكافأة نماية الخدمة للموظفين

Parent C	Company	Grou	up	
2015	2014	2015	2014	
RO	RO	RO	RO	
195,984	161,151	210,597	161,151	في 1 يناير
33,288	45,595	37,335	71,668	المحمل للسنة
-	1,062	-	1,062	المحول إلى طرف ذو علاقة
(27,243)	(11,824)	(27,243)	(23,284)	مدفوع خلال السنة
202,029	195,984	220,689	210,597	في 31 ديسمبر



18 TERM LOAN AND BORROWINGS

During May 2012, the Company entered into a Facility Agreement with a bank to finance the acquisition of Shell Malaysia's LPG business through their subsidiary in Malaysia. The total facility of RO 7,000,000 comprises term loan 1 of BO 6 million and term loan 2 of BO 1 million.

	Parent Company		Group		
	2015	2014	2015	2014	
	RO	RO	RO	RO	
Non Current					
Term Ioan 1	1,600,000	2,800,000	1,600,000	2,800,000	
Islamic term Ioan			9,982,627	15,588,776	
Total	1,600,000	2,800,000	11,582,627	18,388,776	
Current portion of term loan 1	(1,200,000)	(1,200,000)	(1,200,000)	(1,200,000)	
Current portion of Islamic term loan			(2,669,202)	(3,334,057)	ل
Current portion	(1,200,000)	(1,200,000)	(3,869,202)	(4,534,057)	
Non-current portion	400,000	1,600,000	7,713,425	13,854,719	

شركة الغاز الوطنية ش.م.ع.ع وشركاتها التابعة إيضاحات حول البيانات المالية للشركة الأم والموحدة كما في 31 ديسمبر 2015

18 - قرض لأجل وإقتراضات

خلال شهر مايه 2012 ، أيرمت الشركة اتفاقية تسهيلات مع أحد الينوك لتمويل حيازة أعمال غاز النفط المسال الخاصة بشركة شل ماليزيا من خلال شركتها التابعة في ماليزيا. بلغ إجمالي التسهيلات 7.000.000 ريال عماني ويتكون من قرض لأجل رقم (1) بمبلغ 6 مليون ريال عماني وقرض لأجل رقم (2) بمبلغ مليون ريال عماني.

غير متداول	
قرض لأجل رقم 1	
قرض إسلامي لأجل	
المجموع	
الجزء المتداول من القرض لأجل 1	
الجزء المتداول من قرض إسلامي لأجل	
الجزء المتداول	
الجزء غير المتداول	

NATIONAL GAS COMPANY SAOG AND ITS SUBSIDIARIES NOTES TO THE PARENT AND CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS As at 31 December 2015

18 TERM LOAN AND BORROWINGS (continued)

Term loan 1

The Parent Company obtained the first draw down of the loan amounting to RO 4.466.211 on 3 May 2012 and the second draw down of RO 1,533,789 on 18 October 2012. The term loan carries an interest rate of 4.5% per annum till 19 May 2013 and 4% per annum as amended by the facility letter dated May 20, 2013 and repayable in 20 guarterly installments of RO 300,000 starting 3 May 2013 and matures on 3 May 2018. Interest will be serviced monthly during the moratorium period and on guarterly basis thereafter. After the rights issue proceeds received on 8th May 2014 the Company repaid RO 1,100,000 as principle amount and RO 1,600,000 is balance as on 31 December 2015 (2014 RO 2,800,000). Term loan 1 is secured by registered mortgage over pledge of shares held as available-for-sale, all future dividend and bonus shares on such investments.

Term Ioan 2 - Islamic term Ioan

The Islamic term loan and revolving credits are secured by a subsidiary as followina:

(a) First ranking charge over 100% of shares of the subsidiary

(b) First ranking debentures incorporating fixed and floating charges over all assets of the subsidiary, both present and future.

(c) Charge and assignment by way of security over the designated bank account.

(d) First fixed charge over the memorandum of lease for LPG filling plants dated 9 May 2012 respectively.

شركة الغاز الوطنية ش.م.ع.ع وشركاتها التابعة إيضاحات حول البيانات المالية للشركة الأم والموحدة كما في 31 ديسمبر 2015

18 - قرض لأجل وإقتراضات

قرض لأجل رقم (1)

حصلت الشركة على أول دفعة من القرض بمبلغ 4.466.211 ريال عماني في 3 مايو 2012 والدفعة الثانية بمبلغ 1.533.789 ريال عماني في أكتوبر 2012. يحمل القرض لأجل فائدة بمعدل 4.5% سنوياً حتى 19 مايو 2013 و %4 سنوياً وفقاً لتعديل خطاب التسهيل المؤرخ في 20 مايو 2013، ويدفع على 20 قسط ربع سنوى بقيمة 300.000 ريال عماني إعتباراً من 3 مايو 2013 ويستحق في 3 مايو 2018. يتم دفع الفائدة بشكل شهري خلال فترة السماح وبشكل ربع سنوي بعد ذلك. بعد الحصول على تحصيلات إصدار أسهم حق الأفضلية بتاريخ 8 مايو 2014 سددت الشركة 1.100.000 ريال عماني كأصل المبلغ وبلغ الرصيد 1.600.000 ريال عماني كما في 31 ديسمبر 2015 (2014: 2.800.000 ريال عماني). إن القرض لأجل رقم (1) مضمون برهن مسجل على الأسهم المحتفظة كمتاحو للبيع وكافة توزيعات الأرباح المستقبلية والأسهم المجانية على تلك الإستثمارات.

قرض لأجل رقم (2) قرض إسلامي لأجل

القرض لأجل الإسلامي والإئتمان المتجدد مضمونان من شركة تابعة كالتالي:

- (1) رهن من الدرجة الأولى على كامل أسهم الشركة التابعة؛
- (2) رهن سندات من الدرجة الأولى شاملة رهونات ثابتة ومتغيرة على كافة أصول الشركة التابعة المتوفرة حالباً ومستقبلاً؛
 - (3) رهن والتنازل عن طريق الضمان على حساب مخصص لدى البنك؛
- (4) رهن ثابت من الدرجة الأولى على مذكرة إيجار مصانع تعبئة الغاز المسال المؤرخة في 9 مايو .2012

NOTES TO THE PARENT AND CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS As at 31 December 2015

18 TERM LOAN AND BORROWINGS (continued)

The Islamic term loan and revolving credits of the subsidiary are also guaranteed by the parent company.

The weighted average effective interest rates of the borrowings by the subsidiary are as follows:

	2015	2014
	%	%
Islamic term loan	5.42	5.10
Revolving credits (note 20)	5.39	5.07

19 ACCOUNTS PAYABLE AND ACCRUALS

	Pare	Group		
	2015	2014	2015	2014
	RO	RO	RO	RO
Trade creditors	51,400	790,043	442,664	3,499,550
Directors' remuneration	55,700	35,797	124,944	150,161
Accrued expenses	1,338,883	1,492,570	2,880,983	2,284,669
Other creditors	128,356	130,218	623,086	143,629
Amount due to a corporate shareholder	-	154,239	-	483,447
Amount due to related parties			409,945	
	1,574,339	2,602,867	4,481,623	6,561,456

شركة الغاز الوطنية ش.م.ع.ع وشركاتها التابعة إيضاحات حول البيانات المالية للشركة الأم والموحدة كما في 31 ديسمبر 2015

18 - قرض لأجل وإقتراضات (تابع)

القرض لأجل الإسلامي والإئتمان المتجدد للشركة التابعة مضمونان أيضاً عن طريق المتوسط المرجح لأسعار الفائدة السائدة لإقتراضات الشركة التابعة كالتالى:

> قرض إسلامى لأجل الإئتمان المتجدد (إيضاح 20)

19 - ذمم دائنة ومستحقات

ذمم تحاربة دائنة مكافآت أعضاء مجلس الإدارة مصروفات مستحقة ذمم دائنة أخرى مبلغ مستحق لمساهم في شركة المستحق إلى أطراف ذات علاقة

NATIONAL GAS COMPANY SAOG AND ITS SUBSIDIARIES NOTES TO THE PARENT AND CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS As at 31 December 2015

20 SHORT TERM LOANS

Revolving credits

Short term loan

Short term loans are from commercial banks and carry interest at market interest rates.

21 RELATED PARTY TRANSACTIONS

The Group has related party relationships with entities over which certain shareholders and Directors are able to exercise significant influence. The Group also has related party relationships with its Directors and senior management. In the ordinary course of business, such related parties provide goods and render services to the Group

Prices and terms for transactions with related parties, which are entered into in the normal course of business, and are on terms and conditions which the Directors consider are comparable with those that could be obtained from unrelated third parties. Details of related party balances and transactions for the year ended 31 December 2015 are as follows:

شركة الغاز الوطنية ش.م.ع.ع وشركاتها التابعة إيضاحات حول البيانات المالية للشركة الأم والموحدة كما في 31 ديسمبر 2015

20 - قروض قصيرة الأجل (تابع)

Pa	Parent Company		Group
2015	2014	2015	2014
RO	RO	RO	RO
-	-	6,273,176	7,726,115
1,000,000	300,000	1,000,000	300,000
1,000,000	300,000	7,273,176	8,026,115

القروض قصيرة الأجل هي من بنوك تجارية وتدفع عليها فائدة بأسعار السوق.

21 - تعاملات الأطراف ذات العلاقة

لدى المجموعة علاقات مع أطراف ذات علاقة يمكن لبعض المساهمين وأعضاء مجلس الإدارة ممارسة تأثير هام عليها. كما يوجد للمجموعة علاقات أطراف ذات علاقة مع أعضاء مجلس إدارتها وموظفيها. في إطار النشاط الاعتيادي تقوم تلك الأطراف ذات العلاقة بتوريد بضائع وتقديم خدمات إلى المجموعة.

يرى أعضاء مجلس الإدارة أن أسعار وشروط التعاملات مع الأطراف ذات العلاقة التي يتم الدخول فيها في إطار النشاط الاعتيادي مقاربة لتلك التي يمكن الحصول عليها من أطراف ثالثة غير ذات علاقة.



21 RELATED PARTY TRANSACTIONS (continued)

NOTES TO THE PARENT AND CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS As at 31 December 2015

شركة الغاز الوطنية ش.م.ع.ع وشركاتها التابعة إيضاحات حول البيانات المالية للشركة الأم والموحدة كما في 31 ديسمبر 2015

21 - تعاملات الأطراف ذات العلاقة (تابع)

	Parer	nt Company	
	2015	2014	2015
	RO	RO	RO
Amount due from subsidiaries and associate			

– short term	1,094,610	875,609	70,775	546,876
Advance to subsidiaries	688,684	908,139	-	-
Amount due from joint venture and associate	53,562	81,762	53,562	81,762
Amount due to a corporate share holder		154,239		483,447

Amounts due from subsidiaries, associate and a joint venture are interest free and have no fixed terms.

Transactions with related parties during the year were as follows:

	Parent C	Group		
	2015	2014	2015	2014
	RO	RO	RO	RO
Sales to subsidiaries	4,039,792	6,665,129		-
Rental and other income	561,954	698,791		-
Expenses paid	554,533	522,777	-	-

مبلغ مستحق من شركات تابعة وشقيقة – قصير الأجل

مبلغ مدفوع مقدماً إلى شركات تابعة مستحق من المشروع المشترك وشركة شقيقة مبلغ مستحق إلى مساهم في شركة

المبالغ المستحقة من الشركات التابعة والشقيقة والمشروع المشترك هي بدون فائدة وبدون شروط ثابتة.

Group

2014

RO

كانت التعاملات مع الأطراف ذات العلاقة خلال السنة كما يلى:

مبيعات إلى الشركات التابعة إيجار وإيرادات أخرى مصروفات مدفوعة NATIONAL GAS COMPANY SAOG AND ITS SUBSIDIARIES NOTES TO THE PARENT AND CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS As at 31 December 2015

21 RELATED PARTY TRANSACTIONS (continued)

Compensation of key management personnel

Key management personnel are those persons having direct authority and responsibility for planning, directing and controlling the activities of the Group.

Senior management remuneration

Directors' remuneration and sitting fees

22 NET ASSETS PER SHARE

Net assets per share are calculated by dividing the equity attributable to the shareholders of the Parent Company at the reporting date by the number of shares outstanding as follows

Net assets (RO) Number of shares outstanding at 31 Decem Net assets per share (RO)

شركة الغاز الوطنية ش.م.ع.ع وشركاتها التابعة إيضاحات حول البيانات المالية للشركة الأم والموحدة كما في 31 ديسمبر 2015

21 - تعاملات الأطراف ذات العلاقة (تابع)

تعويض موظفى الإدارة العليا

موظفي الإدارة الرئيسيين هم أولئك الأشخاص الذين يملكون الصلاحية والمسئولية المتعلقة بالتخطيط والتوجيه ومراقبة أنشطة المجموعة.

Parent Company		Group		
2015	2014	2015	2014	
RO	RO	RO	RO	
267,206	250,457	597,832	263,466	مكافأة الإدارة العليا
78,000	68,897	167,554	150,161	مكافأة أعضاء مجلس الإدارة و أتعاب حضور جلسات
				مجلس الإدارة

22 - صافى الأصول للسهم الواحد

يتم حساب صافى قيمة الأصول للسهم بقسمة الأسهم المنسوبة إلى مساهمي الشركة الأم والمجموعة بتاريخ التقرير على عدد الأسهم القائمة كالتالي:

	Parent C	nt Company		р	
	2015	2014	2015	2014	
	RO	RO	RO	RO	
	16,371,195	16,137,571	15,226,341	16,051,520	صافي الأصول (ريال عماني)
nber	50,000,000	45,561,410	50,000,000	45,561,410	عدد الأسهم القائمة في 31 ديسمبر
	0.327	0.354	0.305	0.352	صافى الأصول للسهم الواحد (ريال عماني)



23 SALES

NATIONAL GAS COMPANY SAOG AND ITS SUBSIDIARIES NOTES TO THE PARENT AND CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS

As at 31 December 2015

شركة الغاز الوطنية ش.م.ع.ع وشركاتها التابعة إيضاحات حول البيانات المالية للشركة الأم والموحدة كما في 31 ديسمبر 2015

23 -مىيعات

					•		
	2015	2014	2015	2014			
	RO	RO	RO	RO			
Sale of LPG	10,361,988	12,428,686	66,859,337	95,917,633		بيع غاز البترول المسال	
Project income	609,797	1,514,796	663,280	1,514,796		إيرادات المشروع	
Sale of new empty LPG cylinders and accessories	189,724	170,958	189,774	170,958	خالية وملحقاتها	بيع أسطوانات غاز بترول مسال جديدة	
Sale of BMCG, accessories and other industrial gases	197,014	187,397	257,483	202,168	مية الأخرى	بيع BMCG وملحقاتها والغازات الصناء	
Lubricant sales	-	-	1,148	92,063		إيرادات الزيوت	
Other income	413,861	534,691	87,358	70,862		إيرادات أخرى	
Vehicle hire charges and rental income	232,463	291,919	52,766			رسوم تأجير سيارات وإيرادات تأجير	
	12,004,846	15,128,447	68,111,147	97,968,480			

Group

Parent Company

Opening stock Local purchases Imports

Closing stock

As at 31 December 2015

24 COST OF SALES

Other direct expenses: Depreciation Plant and vehicle maintenance Other direct expenses Direct labour Project costs Cost of cylinders sold Insurance Fuel and transportation cost BMCG and other industrial gas cost Electricity Lease rent Lubricant trading cost

شركة الغاز الوطنية ش.م.ع.ع وشركاتها التابعة إيضاحات حول البيانات المالية للشركة الأم والموحدة كما في 31 ديسمبر 2015

NATIONAL GAS COMPANY SAOG AND ITS SUBSIDIARIES NOTES TO THE PARENT AND CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS

24 – تكالىف مىىعات

Parent Company		Group		
2015	2014	2015	2014	
RO	RO	RO	RO	
42,835	63,332	467,623	834,823	مخزون أول المدة
6,933,909	8,738,596	39,354,286	65,940,980	مشتريات محلية
168,257	658,244	12,637,128	14,138,314	واردات
(81,169)	(42,835)	(355,296)	(467,623)	مخزون آخر المدة
7,063,832	9,417,337	52,103,742	80,446,494	
				مصروفات مباشرة أخرى:
421,816	387,543	1,741,360	1,739,191	استهلاك
305,964	289,464	1,649,668	1,485,892	صيانة آلات وسيارات
217,065	338,433	1,328,211	1,742,702	مصروفات مباشرة أخرى
1,044,372	949,258	1,125,289	1,537,693	عمالة مباشرة
317,952	1,197,327	351,470	1,197,327	تكاليف المشروع
187,157	146,021	187,157	146,021	تكاليف أسطوانات مباعة
114,656	112,885	129,882	118,524	تأمين
91,226	85,985	120,448	261,795	وقود ومواد تشحیم و تکلفة نقل
62,320	41,254	70,115	41,254	والغازات الصناعية الأخرى
19,653	19,946	55,836	89,916	كهرباء
16,991	15,493	42,094	29,304	إيجار
		998		تكلفة المتاجرة بالزيوت
9,863,004	13,000,946	58,906,269	88,836,113	



NOTES TO THE PARENT AND CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS As at 31 December 2015

24 COST OF SALES (continued)

	Parent Company			Group
	2015	2014	2015	2014
	RO	RO	RO	RO
Cost of cylinders				
Opening stock	71,194	124,067	71,194	124,067
Purchases of new cylinder	146,023	93,148	146,023	93,148
Closing stock	(30,060)	(71,194)	(30,060)	(71,194)
	187,157	146,021	187,157	146,021

شركة الغاز الوطنية ش.م.ع.ع وشركاتها التابعة إيضاحات حول البيانات المالية للشركة الأم والموحدة كما في 31 ديسمبر 2015

24 - تكاليف مبيعات (تابع)

تكلفة الإسطوانات رصيد أول المدة شراء أسطوانات جديدة رصيد آخر المدة NATIONAL GAS COMPANY SAOG AND ITS SUBSIDIARIES NOTES TO THE PARENT AND CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS As at 31 December 2015

25 ADMINISTRATIVE EXPENSES

Transportation cost Employee related costs Professional charges Business travel expenses Office related expenses Depreciation Directors' remuneration and sitting fees Telephone, telex, postage Rent Insurance Marketing and publicity expenses Preliminary expenses General expenses Repairs and maintenance Printing and stationery Withholding tax Advertisement Allowances for impairment of debts Donations

شركة الغاز الوطنية ش.م.ع.ع وشركاتها التابعة إيضاحات حول البيانات المالية للشركة الأم والموحدة كما في 31 ديسمبر 2015

25 - مصروفات إدارية

Parent	Parent Company Group		up	
2015	2014	2015	2014	
RO	RO	RO	RO	
-	-	1,715,853	1,847,474	تكلفة النقل
474,281	490,836	1,516,042	1,554,586	تكاليف متعلقة بالموظفين
116,107	110,033	292,434	329,094	أتعاب مهنية
57,396	53,167	270,935	269,170	مصروفات سفر
101,457	75,463	186,479	172,778	تكاليف متعلقة بالمكتب
100,325	65,977	174,416	116,935	استهلاك
78,000	68,897	167,554	150,161	مكافآت وأتعاب حضور أعضاء مجلس الإدارة
32,667	29,852	116,375	112,998	تليفون وتلكس وبريد
20,890	19,902	100,023	107,209	إيجار
-	-	98,268	158,418	التأمين
11,660	18,995	86,556	108,386	مصروفات التسويق والدعاية
-	-	76,425	-	مصروفات الأولية
11,023	15,493	74,125	106,286	مصروفات عامة
23,862	24,125	26,442	28,713	إصلاحات وصيانة
10,563	10,357	14,266	19,535	مطبوعات وقرطاسية
-	-	6,620	-	الضرائب المقتطفه من المنبع
5,148	3,355	5,148	3,355	إعلانات
4,802	-	4,802	-	مخصص إنخفاض قيمة الديون
-	-	382	2,750	تبرعات
1,048,181	986,452	4,933,145	5,087,848	



26 EMPLOYEE COSTS

	Parent C	ompany	Group	
	2015	2014	2015	2014
	RO	RO	RO	RO
Wages and salaries	1,058,563	1,019,342	1,986,189	2,722,476
Other employee benefit cost	357,223	333,892	545,393	333,892
Social security cost	57,323	38,975	59,049	38,975
Provision for staff terminal benefits	45,544	47,885	50,701	47,885
	1,518,653	1,440,094	2,641,331	3,143,228
Disclosed as:				
Cost of sales	1,044,372	949,258	1,125,289	1,537,693
Administrative expenses	474,281	490,836	1,516,042	1,554,586
	1,518,653	1,440,094	2,641,331	3,092,279

شركة الغاز الوطنية ش.م.ع.ع وشركاتها التابعة إيضاحات حول البيانات المالية للشركة الأم والموحدة كما في 31 ديسمبر 2015

26 - تكاليف العاملين

رواتب وأجور تكلفة مزايا أخرى للموظفين تكلفة التأمينات الإجتماعية مخصص مكافأة نهاية الخدمة للموظفين

> يتم الإفصاح عنها كالتالى: تكلفة المسعات

> > مصروفات إدارية

NATIONAL GAS COMPANY SAOG AND ITS SUBSIDIARIES NOTES TO THE PARENT AND CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS As at 31 December 2015

27 OTHER INCOME

Dividend income Interest income Bad debt recovery Miscellaneous income Sale of scrap cylinders and other accessor Profit on closure of subsidiary (note 6) Profit on sale of property, plant and equipment

28 INCOME TAX

The tax authorities in Oman follow the legal entity concept. There is no concept of group taxation in Oman. Accordingly each legal entity is taxable separately.

The tax rate applicable to all taxable entities of the Group ranges between from 12% to 25% (2014: 12% to 25%). For the purpose of determining the tax expense for the year, the accounting profit of each individual legal entity has been adjusted for tax purposes. Adjustments for tax purposes include items relating to both income and expense.

شركة الغاز الوطنية ش.م.ع.ع وشركاتها التابعة إيضاحات حول البيانات المالية للشركة الأم والموحدة كما في 31 ديسمبر 2015

27 -إيرادات أخرى

	Parent Co	ompany	Group		
	2015	2014	2015	2014	
	RO	RO	RO	RO	
	71,849	77,714	71,849	77,714	إيرادات توزيعات أرباح
	6	12	13,149	4,230	إيرادات الفوائد
	35,498	43,273	35,498	43,273	إسترداد ديون معدومة
	86,993	194,844	456,453	77,549	إيرادات متنوعة
ories	-	-	35,341	201,549	بيع ملحقات أنابيب خردة
	4,323	-	4,323	-	الربح من إقفال شركة تابعة (إيضاح 6)
_	38,233	10,941	36,826	52,366	أرباح بيع ممتلكات وآلات ومعدات
=	236,902	326,784	653,439	456,681	

28 - ضربية الدخل

تقوم السلطات الضريبية في سلطنة عُمان بإتباع مفهوم الكيان القانوني المستقل للشركات. لا يوجد مفهوم لخضوع مجموعة الشركات للضريبة في عُمان. بالتالي، فإن كل كيان قانوني يخضع للضريبة بشكل منفصل.

إن المعدل الضريبي الذي ينطبق على كافة شركات المجموعة الخاضعة للضريبة هو %12 - %25 (-2014 12% - 25%). لقد تم تعديل الربح المحاسبي لكل كيان قانوني فردي لأغراض تحديد المصروف الضريبي للسنة. تتضمن التعديلات الضريبية بنود كلاً من الإيرادات والمصاريف.



NOTES TO THE PARENT AND CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS As at 31 December 2015

28 INCOME TAX (continued)

	Pare	nt Company		Group
	2015	2014	2015	2014
	RO	RO	RO	RO
Statement of comprehensive income				
Current tax				
Current year	137,000	123,007	138,427	137,334
Prior year		9,124	-	9,124
	137,000	132,131	138,427	146,458
Deferred tax	(9,839)	12,376	596,430	466,166
	127,161	144,507	734,857	612,624
Deferred tax liability				
At 1 January	395,572	383,196	1,031,864	565,698
Movement through profit and loss account	(9,839)	12,376	596,430	466,166
Exchange difference on translation		_	(174,176)	
At 31 December	385,733	395,572	1,454,118	1,031,864

شركة الغاز الوطنية ش.م.ع.ع وشركاتها التابعة إيضاحات حول البيانات المالية للشركة الأم والموحدة كما في 31 ديسمبر 2015

28 -ضريبة الدخل (تابع)

الإلتزامات الحالية: السنة الحالية

السنوات السابقة

ضريبة مؤجلة

إلتزام ضريبي مؤجل: فى 1 يناير الحركة من خلال حساب الأرباح والخسائر فرق سعر الصرف من التحويلات فى 31 ديسمبر

NATIONAL GAS COMPANY SAOG AND ITS SUBSIDIARIES NOTES TO THE PARENT AND CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS As at 31 December 2015

28 INCOME TAX (continued)

The deferred tax comprises the following temporary differences:

Equity On revaluation of land Profit and loss account Provision for impaired debts Net book value of fixed assets Exchange difference on translation Deferred tax liability Deferred tax liability

Current liability Current year Prior years At 31 December

شركة الغاز الوطنية ش.م.ع.ع وشركاتها التابعة إيضاحات حول البيانات المالية للشركة الأم والموحدة كما في 31 ديسمبر 2015

28 - ضريبة الدخل (تابع)

يتمثل الأصل الضريبي المؤجل بالفروقات المؤقتة التالية:

Parent Company			Group	
2015	2014	2015	2014	
RO	RO	RO	RO	
				حقوق المساهمين
(369,056)	(369,056)	(369,056)	(369,056)	من إعادة تقييم ربح الأرض
				حساب الأرباح أو الخسائر
5,372	4,970	5,372	4,970	مخصص إنخفاض قيمة ديون
(22,049)	(31,486)	(628,318)	(667,778)	صافي القيمة الدفترية لأصول ثابتة
		(462,116)		فرق سعر الصرف من التحويلات
(16,677)	(26,516)	(1,085,062)	(662,808)	إلتزام ضريبي مؤجل
(385,733)	(395,572)	(1,454,118)	(1,031,864)	إلتزام ضريبي مؤجل
Parent (Company	Grou	ıp	
2015	2014	2015	2014	
RO	RO	RO	RO	
				المطلوبات المتداولة:
137,000	123,007	138,427	123,007	السنه الحاليه
1,243	1,150	248	1,150	السنوات السابقة
138,243	124,157	138,675	124,157	في 31 ديسمبر



NOTES TO THE PARENT AND CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS As at 31 December 2015

28 INCOME TAX (continued)

A reconciliation of tax charge of Parent is set out below:

شركة الغاز الوطنية ش.م.ع.ع وشركاتها التابعة
إيضاحات حول البيانات المالية للشركة الأم والموحدة
كما في 31 ديسمبر 2015

28 -ضريبة الدخل (تابع)

تسوية المصروف الضريبي للشركة الأم كالتالي:

	Parent C		
	2015	2014	
	RO	RO	
Profit before tax	1,095,408	1,224,840	
Income tax expense at the rates mentioned below	137,000	123,007	الربح قبل الضريبة
Income tax for prior years	-	9,124	مصروف ضريبة الدخل وفقآ للمعدلات المبينة أدناه
Relating to (reversal)/ origination of deferred tax liability	(9,839)	12,376	ضريبة الدخل للسنوات السابقة
	127,161	144,507	المتعلقة بعكس أصل الإلتزام الضريبي المؤجل

The tax rate applicable to the Parent Company is 12% (2013 - 12%)

The assessment for year 2008 to 2010 have been completed in 2014 and accordingly the Parent Company has paid an additional tax of RO 8,869 during previous year.

The assessments for the years 2011 to 2014 of the Parent Company have not yet been finalised by the Secretariat General for Taxation at the Ministry of Finance. Management is of the opinion that any additional taxes that may be assessed would not be significant to the Parent Company's financial position at 31 December 2015.

Current income tax is calculated at the Malaysian statutory tax rate of 25% (2014: 25%) of the estimated assessable profit for the year. The domestic statutory tax rate will be reduced to 24% from the current year's tax rate of 25%, effective year of assessment 2016. The effect arising from the change is determined to be not significant.

تخضع الشركة الأم لمعدل ضريبي بنسبة 12% (-2014 12%).

إنتهت الأمانة العامة للضرائب في سنة 2014 من إجراء الربوط الضريبية لسنوات من 2008 إلى 2010، وبناء عليه فإن الشركة الأم قد دفعت ضريبة إضافية بمبلغ 8.869 ريال عماني خلال السنة

لم تنهى الأمانة العامة للضرائب في وزارة المالية الربوط الضريبية للسنوات من 2011 إلى 2014 للشركة الأم. تعتقد الإدارة بأن أية ضرائب إضافية يمكن أن يتم ربطها سوف لن تكون جوهرية للمركز المالي للشركة الأم في 31 ديسمبر 2015.

يتم احتساب ضريبة الدخل الحالية في معدل الضريبة القانوني الماليزي بنسبة 12⁄2 (2014: 25٪) من الربح القابل للربط المقدر للسنة. سيتم تخفيض معدل الضريبة القانوني المحلي إلى ٪24 من معدل الضريبة للسنة الحالية بنسبة 25٪، إعتباراً من سنة الربط 2016. التأثير الناجم عن التغيير تحدد على أنه غير جوهري.

NATIONAL GAS COMPANY SAOG AND ITS SUBSIDIARIES NOTES TO THE PARENT AND CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS As at 31 December 2015

28 INCOME TAX (continued)

The tax assessment of subsidiaries incorporated in jurisdictions outside Oman are at different stages. Management is of the opinion that any additional taxes that may be assessed would not be significant to the Group financial position as at 31 December 2015.

29 EARNINGS PER SHARE

The basic earnings per share is calculated by dividing the profit of the Group and Parent Company for the year attributable to the shareholders of the Parent Company, by the weighted average number of shares outstanding.

Profit for the year (RO) Weighted average number of shares outstanding during the year Basic earnings per share (RO)

Earnings per share (basic and diluted) have been derived by dividing the profit for the year attributable to the shareholders by the weighted average number of shares outstanding. As there are no dilutive potential shares, the diluted earnings per share is identical to the basic earnings per share.

For the purpose of earning per share calculation, the Parent Company has restated the previous year weighted average number of shares outstanding to include the bonus shares of 4,438,590 shares.

شركة الغاز الوطنية ش.م.ع.ع وشركاتها التابعة إيضاحات حول البيانات المالية للشركة الأم والموحدة كما في 31 ديسمبر 2015

28 - ضربية الدخل (تابع)

الربوط الضريبية للشركات التابعة المسجلة في بلدان خارج عُمان هي في مراحل مختلفة. ترى الإدارة بأن أية ضرائب إضافية قد يتم ربطها لن تكون جوهرية بالنسبة للمركز المالى للمجموعة كما في 31 ديسمبر 2015.

29 - العائد للسهم الواحد

يتم حساب العائد الأساسي على السهم الواحد من خلال تقسيم أرباح المجموعة والشركة الأم للسنة المنسوبة الى مساهمي الشركة الأم على المتوسط المرجح للأسهم القائمة خلال السنة.

	Parent Company		Group		
	2015	2014	2015	2014	
	RO	RO	RO	RO	
	968,248	1,080,333	1,529,645	1,634,910	ربح السنة (ريال عماني)
-	50,000,000	44,164,471	50,000,000	44,164,471	المتوسط المرجح لعدد الأسهم القائمة خلال السنة
					(عدد)
	0.019	0.024	0.031	0.037	العائد الأساسي للسهم الواحد (ريال عماني)

تم التوصل إلى ربحية السهم الواحد (الأساسية والمخفضة) عن طريق قسمة ربح السنة المنسوب إلى المساهمين على المتوسط المرجح لعدد الأسهم القائمة. نظراً لعدم وجود أسهم مخفضة محتملة، فإن ربحية السهم الواحد المخفضة تساوى ربحية السهم الواحد الأساسية.

لغرض إحتساب ربحية السهم الواحد ، قامت الشركة الأم بإعادة بيان متوسط مرجح السنة السابقة لعدد الأسهم القائمة لتشمل الأسهم المجانية وقدرها 4.438.590 سهم.

NOTES TO THE PARENT AND CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS As at 31 December 2015

30 SEGMENT REPORTING

The Group's only significant business segment is the marketing and selling of LPG.

Geographic information

Revenues from external customers

	2015	2014
	RO	RO
Oman	7,679,077	7,870,391
Other GCC countries	5,792,387	9,141,018
Asia	54,639,683	80,957,071
	68,111,147	97,968,480

31 COMMITMENTS

	Par	Parent Company		
	2015	2014	2015	2014
	RO	RO	RO	RO
Capital commitments	303,481	401,573	2,364,507	401,573
Purchase commitments	288,914	582,637	288,914	582,637

شركة الغاز الوطنية ش.م.ع.ع وشركاتها التابعة إيضاحات حول البيانات المالية للشركة الأم والموحدة كما في 31 ديسمبر 2015

30 - تقارير قطاعية

معلومات حغرافية

لدى المجموعة قطاع نشاط هام واحد فقط وهو تسويق وبيع غاز البترول المسال.

	5
من عملاء في الخارج	إيرادات
عُمان	سلطنة
جلس التعاون الخليج العربي الأخرى	دول مد
	آسيا
إرتباطات	- 31
ت رأسمالية	ارتباطات
ت شراء	ارتباطات

NATIONAL GAS COMPANY SAOG AND ITS SUBSIDIARIES NOTES TO THE PARENT AND CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS As at 31 December 2015

32 CONTINGENCIES AND COMMITMENTS

- 1) On 9 February 2016, the Primary Court (criminal panel) has issued its judgment with respect to the alleged bribery case against certain key management personnel of the Parent Company. As per the judgment, those personnel have been considered guilty by the Primary Court. The Board of Directors in its meeting held on 15 February 2016 has terminated the services of those employees. The Parent Company based on legal advise, does not foresee any liabilities/ punitive actions against the Parent Company on this account. Also, based on legal advise, the Parent Company does not foresee any liabilities against it on account of the counter case filed against the Parent Company by one of these management personnel. Further, the Parent Company believes that they do not expect any potential disallowances of these payments for other regulatory purposes, accordingly no related provisions or liability that may result has been included in these financial statements.
- 2) The Group, is subject to litigation in the normal course of its business. The Group, based on independent legal advice, does not believe that the outcome of these court cases will have a material impact on the Group's income or financial position
- 3) At 31 December 2015 the Group had contingent liabilities in respect of bank guarantees arising in the ordinary course of business from which it is anticipated that no material liabilities will arise amounting to RO 1,092,724 (2014 RO 639,118).

شركة الغاز الوطنية ش.م.ع.ع وشركاتها التابعة إيضاحات حول البيانات المالية للشركة الأم والموحدة كما في 31 ديسمبر 2015

32 - الإلتزامات الإحتمالية الطارئة والإرتباطات

- أصدرت المحكمة الابتدائية (الدائرة الجنائية) بتاريخ 9 فبراير 2016، حكمها فيما يتعلق بقضية الرشوة المزعومة ضد يعض موظفى الإدارة العليا للشركة الأم. وفقاً للحكم، اعتبرت المحكمة الابتدائية هؤلاء الموظفين أنهم مدانين. أنهى مجلس الإدارة في اجتماعه المنعقد بتاريخ 15 فبراير 2016 خدمات هؤلاء الموظفين. لا تتوقع الشركة الأم بناءاً على المشورة القانونية، أية التزامات / إجراءات عقابية ضد الشركة الأم. أيضا، بناءاً على المشورة القانونية، لا تتوقع الشركة الأم أية التزامات ضدها على حساب الدعوى المقابلة المرفوعة ضد الشركة الأم من قبل أحد أولئك الموظفين. علاوة على ذلك، لا تتوقع الشركة الأم أي خصم محتمل لهذه المدفوعات لأغراض تنظيمية أخرى، بالتالي لم تدرج في هذه البيانات المالية، المخصصات أو الإلتزامات ذات الصلة التي قد تنشأ.
- تخضع المجموعة للتقاضى في سياق أعمالها العادية. بناءاً على مشورة قانونية مستقلة، لا تعتقد الشركة بأن نتائج هذه الدعاوي لدى المحاكم سوف يكون لها تأثير جوهري على دخل المجموعة أو مركزها المالي.
- في 31 ديسمبر 2015 كان لدى المجموعة إلتزامات إحتمالية طارئة فيما يتعلق بضمانات ... مصرفية بمقدار 1.092.724 ريال عماني (-639.118 في سياق الأعمال العادية التي من المتوقع أن لا ينشأ عنها أي التزامات جوهرية.



As at 31 December 2015

33 RISK MANAGEMENT

Overview

The Group has exposure to the following risks from its use of financial instruments

- Credit risk
- Liquidity risk
- Market risk

This note presents information about the group exposure to each of the above risks, the Group's objectives, policies and processes for measuring and managing risk, and the Group's management of capital. Further quantitative disclosures are included throughout these financial statements.

The Board of Directors has overall responsibility for the establishment and oversight of the Group's risk management framework and is responsible for developing and monitoring the Group's risk management policies.

Credit risk

Credit risk is the risk of financial loss to the Group if a customer or counterparty to a financial instrument fails to meet its contractual obligations, and arises principally from the Group's receivables from customers.

<mark>شركة الغاز الوطنية ش.م.ع.ع وشركاتها التابعة</mark> إيضاحات حول البيانات المالية للشركة الأم والموحدة كما في 31 ديسمبر 2015

33 - إدارة المخاطر

نظرة عامة

تتعرض المجموعة للمخاطر التالية من جراء استخدامها للأدوات المالية:

- مخاطر الإئتمان
- مخاطر السيولة
- مخاطر السوق

هذا الإيضاح يقدم معلومات عن تعرض المجموعة لكل من المخاطر أعلاه، أهداف المجموعة، سياساته وعملياته لقياس وإدارة المخاطر وإدارة المجموعة لرأس المال. وهناك الكمية الأخرى مدرجة خلال هذه البيانات المألية الموحدة.

يتحمل مجلس الإدارة مسئوليات تأسيس والإشراف الكلي على إطار إدارة مخاطر المجموعة وكذلك عن تطوير ومراقبة سياسات إدارة المخاطر.

مخاطر الائتمان

مخاطر الائتمان هي مخاطر الخسائر المالية للمجموعة عندما يعجز العميل أو طرف بالأدوات المالية في مقابلة التزاماته التعاقدية، وتنشأ أساسا من الذمم المدينة التجارية لعملاء المجموعة.

NATIONAL GAS COMPANY SAOG AND ITS SUBSIDIARIES NOTES TO THE PARENT AND CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS As at 31 December 2015

33 RISK MANAGEMENT (Continued)

The Group's exposure to credit risk is influenced mainly by the individual characteristics of each customer. The Group does not require collateral in respect of financial assets. The Group seeks to control credit risk by monitoring credit exposures and continually assessing the creditworthiness of counter parties. Risk is considered minimal by the Group, as the payments are made by the customer as per contractual obligations. Credit risk on debtors is limited to their carrying values as the management regularly reviews these balances to assess recoverability and create provision for balances whose recoverability is in doubt.

Liquidity risk

Liquidity risk is the risk that the Group will not be able to meet its financial obligations as they fall due. The Group's approach to managing liquidity is to ensure, as far as possible, that it will always have sufficient liquidity to meet its liabilities when due, under both normal and stressed conditions, without incurring unacceptable losses or risking damage to the Group's reputation.

شركة الغاز الوطنية ش.م.ع.ع وشركاتها التابعة إيضاحات حول البيانات المالية للشركة الأم والموحدة كما في 31 ديسمبر 2015

33 - إدارة المخاطر (تابع)

يتأثر تعرض المجموعة لمخاطر الإئتمان بالخصائص الفردية لكل عميل بشكل رئيسي. لا تتطلب المجموعة ضمانات إضافية فيما يتعلق بالأصول المالية. تسعي المجموعة للسيطرة على مخاطر الإئتمان عن طريق متابعة التعرض الإئتماني والتقييم المستمر لمصادقية الأطراف الأخرى. تعتقد المجموعة أن الخطر في حده الأدنى إذا تمت المدفوعات من العميل حسب الإلتزامات التعاقدية. مخاطر الإئتمان من الذمم المدينة محدودة بقيمتها الدفترية بإنتظام بفحص تلك الأرصدة لتقييم إمكانية استردادها وتكوين مخصص للأرصدة لتقييم التي يكون هناك شك في إمكانية استردادها.

مخاطر السيولة

مخاطر السيولة هي مخاطر من ألد تتمكن المجموعة من مقابلة إلتزاماتها المالية عندما تستحق. وسياسة المجموعة في إدارة مخاطر السيولة هي في التأكد من أنها تحتفظ في كل الأحوال بسيولة كافية لمقابلة إلتزاماتها عندما تستحق، في كل من حالات الظروف العادية والظروف الملحة دونما تحمل أي خسائر غير مقبولة أو المخاطرة بالإخرار بسمعة المجموعة.



NOTES TO THE PARENT AND CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS As at 31 December 2015

33 RISK MANAGEMENT (Continued)

Liquidity risk (continued)

Parent Company	Carrying amount	Less than one year	2 – 5 Years	More than 5 years
	RO	RO	RO	RO
31 December 2015				
Trade creditors	51,400	51,400	-	-
Other payables	128,356	128,356	-	-
Accrued expenses	1,338,883	1,338,883	-	-
Term loans	1,600,000	1,200,000	400,000	-
Short term loan	1,000,000	1,000,000	-	-
Directors' remuneration	55,700	55,700	-	-
	4,174,339	3,774,339	400,000	-

شركة الغاز الوطنية ش.م.ع.ع وشركاتها التابعة إيضاحات حول البيانات المالية للشركة الأم والموحدة كما في 31 ديسمبر 2015

33 -إدارة المخاطر (تابع)

مخاطر السيولة (تابع)

الشركة الأم

31 ديسمبر 2015 ذمم تجارية دائنة ذمم دائنة أخرى مصاريف مستحقة قروض لأجل قرض قصير الأجل مكافأة أعضاء مجلس الإدارة

NATIONAL GAS COMPANY SAOG AND ITS SUBSIDIARIES NOTES TO THE PARENT AND CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS As at 31 December 2015

33 RISK MANAGEMENT (Continued)

Liquidity risk (continued)

Parent Company

31 December 2014 Trade creditors Other payables Accrued expenses Term loans Short term loan Directors' remuneration Due to related parties

شركة الغاز الوطنية ش.م.ع.ع وشركاتها التابعة إيضاحات حول البيانات المالية للشركة الأم والموحدة كما في 31 ديسمبر 2015

33 -إدارة المخاطر (تابع)

مخاطر السيولة (تابع)

Carrying amount	Less than one year	2 – 5 Years	More than 5 years	المجموعة
RO	RO	RO	RO	
				31 ديسمبر 2015
1,457,987	1,457,987	-	-	خمم تجارية دائنة
130,218	130,218	-	-	ذمم دائنة أخرى
824,542	824,542	-	-	مصاريف مستحقة
2,800,000	1,200,000	1,600,000	-	قروض لأجل
300,000	300,000	-	-	قرض قصير الأجل
35,797	35,797	-	-	مكافأة أعضاء مجلس الإدارة
154,323	154,323			مستحق لأطراف ذات علاقة
5,702,867	4,102,867	1,600,000		



NOTES TO THE PARENT AND CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS As at 31 December 2015

33 RISK MANAGEMENT (Continued)

Liquidity risk (continued)

Group

	Carrying amount	Less than one year	2 – 5 Years	More than 5 years
31 December 2015	RO	RO	RO	RO
Trade creditors	442,664	442,664	-	-
Other payables	623,086	623,086	-	-
Accrued expenses	2,880,983	2,880,983	-	-
Term loans	11,582,627	3,869,202	7,713,425	-
Short term loan	7,273,176	7,273,176	-	-
Directors' remuneration	124,944	124,944	-	-
Due to related parties	409,945	409,945	-	-
·	23,337,426	15,624,001	7,713,425	
31 December 2014				
Trade creditors	3,499,550	3,499,550	-	-
Other payables	143,629	143,629	-	-
Accrued expenses	2,284,669	2,284,669	-	-
Term loans	18,388,776	4,534,057	13,854,719	-
Short term loan	8,026,115	8,026,115	-	-
Directors' remuneration	150,161	150,161	-	-
Due to related parties	483,447	483,447	-	-
	32,976,347	19,121,628	13,854,719	

شركة الغاز الوطنية ش.م.ع.ع وشركاتها التابعة إيضاحات حول البيانات المالية للشركة الأم والموحدة كما في 31 ديسمبر 2015

33 -إدارة المخاطر (تابع)

مخاطر السيولة (تابع)

31 دىسمىر 2015 ذمم تحاربة دائنة ذمم دائنة أخرى مصاريف مستحقة قروض لأجل قرض قصير الأجل مكافأة أعضاء مجلس الإدارة مستحق لأطراف ذات علاقة

31 ديسمبر 2014 ذمم تحاربة دائنة ذمم دائنة أخرى مصاريف مستحقة قروض لأجل قرض قصير الأجل مكافأة أعضاء مجلس الإدارة مستحق لأطراف ذات علاقة

NATIONAL GAS COMPANY SAOG AND ITS SUBSIDIARIES NOTES TO THE PARENT AND CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS As at 31 December 2015

33 RISK MANAGEMENT (Continued)

Liquidity risk (continued)

Market risk is the risk that changes in market prices, such as foreign exchange rates, interest rates and equity prices will affect the Group's income or the value of its holdings of financial instruments. The objective of market risk management is to manage and control market risk exposures within acceptable parameters, while optimising the return.

Currency risk

The Group is exposed to foreign currency transactions mainly due to its subsidiary in Malaysia.

Sovereign risk

The LPG is made available to the Company from five sources at different rates by the Ministry of Oil and Gas. Presently the Group is allocated more from the costlier source. Any further increase in allocation from the costlier source will adversely affect the profitability of the Group.

Equity price risk

Equity price risk arises from available-for-sale equity securities. The Group has maintained the portfolio of available-for-sale securities listed at Muscat Securities Market. Material investments within the portfolio are managed on an individual basis and all buy and sell decisions are approved by the Board of Directors.

شركة الغاز الوطنية ش.م.ع.ع وشركاتها التابعة إيضاحات حول البيانات المالية للشركة الأم والموحدة كما في 31 ديسمبر 2015

33 -إدارة المخاطر (تابع)

مخاطر السيولة (تابع)

مخاطر السوق

مخاطر السوق هي مخاطر تغير أسعار السوق، مثل أسعار العملات الأجنبية، اسعار الفائدة واسعار حقوق المساهمين التي تؤثر على إيرادات المجموعة أو قيمة ما تحتفظ به من الأدوات المالية. وهدف إدارة مخاطر السوق هو إدارة وضبط تعرضات مخاطر السوق في حدود معدلات مقبولة، بينما يتم تحقيق أكبر عائد.

مخاطر العملات

تعرض المجموعة لمخاطر التاملات بالعملات الأجنبية بشكل رئيسي من شركتها التابعة في ماليزيا.

المخاطر السائدة

تتيح وزارة النفط والغاز للشركة الحصول على غاز البترول المسال من أربعة مصادر بأسعار مختلفة. تحصل المجموعة حالياً على حصة أكبر من المصدر الأعلى تكلفة. أي زيادة في حصتها من المصدر الأعلى تكلفة سوف يؤثر سلباً على ربحية المجموعة.

مخاطر أسعار حقوق الملكية

تنشأ مخاطر أسعار حقوق الملكية من الأسهم المتاحة للبيع. تحافظ المجموعة على محفظة الأوراق المالية المتاحة للبيع بحيث تكون مدرجة في سوق مسقط للأوراق المالية. تتم إدارة الإستثمارات الجوهرية في المحفظة بشكل إفرادي ويتم اعتماد جميع قرارات الشراء أو البيع من مجلس الإدارة.



As at 31 December 2015

33 RISK MANAGEMENT (Continued)

Sensitivity analysis - equity price risk

The following table demonstrates the sensitivity of the Group's equity to a 5% change in the price of its equity holdings, assuming all other variables in particular foreign currency rates remain constant.

	5% incr	rease 5% d	lecrease	
		RO	RO	
31 December 2015 Parent Company a	nd Group 77	7,192	77,192	
Effect of 5% change in equity portfolio of t	he Group		i	موعة
31 December 2014 Parent Company and	Group			
Effect of 5% change in equity portfolio of t	he Group 90	0,472	90,472	موعة

Interest rate risk

The Group is exposed to rate risk on its bank overdraft facility obtained at commercial rates of interest. Further, the Group has short-term bank deposit, which are interest bearing and exposed to changes in market interest rates. The group has term loans with variable interest rates.

شركة الغاز الوطنية ش.م.ع.ع وشركاتها التابعة إيضاحات حول البيانات المالية للشركة الأم والموحدة كما في 31 ديسمبر 2015

-33 إدارة المخاطر (تابع)

تحليل الحساسية - مخاطر أسعار حقوق المساهمين

الجدول التالي يبين حساسية حقوق ملكية المجموعة إلى تغير بنسبة 5% في أسعار الأسهم المملوكة بإفتراض ثبات باقى المتغيرات وبشكل خاص أسعار العملات الأحنىية.

Effect on equity Effect on equity

31 ديسمبر 2015 الشركة الأم والمجموعة
أثر التغير بنسبة %5 في محفظ أسهم المجموعة
31 ديسمبر 2014 الشركة الأم والمجموعة
أثر التغير ينسبة %5 في محفظ أسمم المحموعة

مخاطر أسعار الفائدة

تتعرض المجموعة إلى مخاطر أسعار الفائدة على تسهيلات السحب على المكشوف من البنوك التي تم الحصول عليها بأسعار فائدة تجارية. علاوةً على ذلك، لدى المجموعة وديعة بنكية قصيرة الأجل التي تحمل فائدة وتتعرض للتغيرات في أسعار الفائدة في السوق. لدى المجموعة قروض لأحل بمعدلات فائدة مختلفة.

NATIONAL GAS COMPANY SAOG AND ITS SUBSIDIARIES NOTES TO THE PARENT AND CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS As at 31 December 2015

34 CAPITAL MANAGEMENT

The primary objective of the Group's capital management is to ensure that it maintains healthy capital ratios in order to support future development of the business and maximise shareholder value. The Group manages its capital structure and makes adjustments to it, in light of changes in economic conditions. Group's capital mix comprises only the shareholder's equity. To maintain or adjust the capital structure, the Group may adjust the dividend payment to shareholders, return capital to shareholders or issue new shares. No changes were made in the objectives, policies or processes during the years ended 31 December 2014 and 31 December 2015

35 FAIR VALUE OF FINANCIAL INSTRUMENT

Financial assets consist of cash and bank balances, receivables, due from related parties and available-for-sale investments. Financial liabilities consist of bank overdrafts, loans and payables.

The fair value of financial assets and liabilities at the reporting date approximates their carrying amount in the statement of financial position.

Fair value hierarchy

The Group uses the following hierarchy for determining and disclosing the fair value of financial instruments by valuation technique:

Level 1: guoted (unadjusted) prices in active markets for identical assets or liabilities

Level 2: other techniques for which all inputs which have a significant effect on the recorded fair value are observable, either directly or indirectly

شركة الغاز الوطنية ش.م.ع.ع وشركاتها التابعة إيضاحات حول البيانات المالية للشركة الأم والموحدة كما في 31 ديسمبر 2015

-34 إدارة رأس المال

المدف الرئيسي لإدارة رأسمال المجموعة هو التأكد من المحافظة على معدلات صحية لرأس المال بغرض دعم التطورات المستقبلية في النشاط وزيادة القيمة للمستثمر إلى أقصى حد. تقوم المجموعة بإدارة هيكل رأس المال الخاص بها وتقوم بإجراء تعديلات عليه في ضوء تغير الظروف الإقتصادية. إن مزيج رأس المال للمجموعة يشتمل على حقوق ملكية المساهمين فقط. وللمحافظة على أو تعديل هيكل رأس المال قد تقوم المجموعة بتعديل مدفوعات توزيعات الأرباح على المساهمين، رد رأس المالي اليهم أو إصدار أسهم جديدة. لا توجد تغييرات في الأهداف، السياسات، والعمليات خلال السنوات المنتهية في 31 ديسمبر 2015 و31 ديسمبر 2014.

35 -القيم العادلة للأدوات المالية

تتكون الأصول المالية من الأرصدة لدى بنوك والمدينين والمستحق من أطراف ذات علاقة والإستثمارات المتاحة للبيع. تتكون الإلتزامات المالية من السحب على المكشوف من البنوك والقروض والذمم الدائنة.

القيمة العادلة للأصول والإلتزامات المالية في تاريخ التقرير ، تقارب قيمها الدفترية في بيان المركز المالي.

التسلسل الهرمى للقيمة العادلة

تستخدم المجموعة التسلسل الهرمى التالى لتحديد الإفصاح عن القيمة العادلة للأدوات المالية عن طريق أسلوب التقييم:

المستوى 1 : الأسعار (غير المعدلة) المدرجة في الأسواق النشطة للأصول أو الخصوم المطابقة؛

المستوى 2 : تقنيات أخرى لجميع المدخلات التي لها تأثير كبير على القيمة العادلة المسجلة يمكن ملاحظتها ، إما بشكل مباشر أو غير مباشر؛



As at 31 December 2015

35 FAIR VALUE OF FINANCIAL INSTRUMENT (continued)

Parent Company and Group

	2015	Level 1	Level 2	Level 3	
	RO	RO	RO	RO	
Fair value of derivative liability	(794,717)	-	-	(794,717)	القيمة العادلة لإلتزام المشتقات المالية
Available-for-sale investments	1,543,842	1,543,842	-	_	استثمارات متاحة للبيع
Freehold land	3,190,000	-	3,190,000	-	أرض بالملكية الحرة
	2014	Level 1	Level 2	Level 3	
	RO	RO	RO	RO	
Fair value of derivative liability	(797,090)	-	-	(797,090)	القيمة العادلة لإلتزام المشتقات المالية
Available-for-sale investments	1,809,436	1,809,436	-	_	استثمارات متاحة للبيع
Freehold land	3,190,000	-	3,190,000	-	أرض بالملكية الحرة

خلال فترة التقرير ، لم يتم إجراء تحويلات بين المستوى 1 والمستوى 2 لقياسات القيمة العادلة ، كما لم يتم تحويل من وإلى المستوى 3 لقياسات القيمة العادلة.

36 -أرقام المقارنة

شركة الغاز الوطنية ش.م.ع.ع وشركاتها التابعة

كما في 31 ديسمبر 2015

المجموعة والشركة الأم

35 -القيم العادلة للأدوات المالية (تابع)

إيضاحات حول البيانات المالية للشركة الأم والموحدة

تم إع<mark>ادة تصنيف بعض أرقام المقار</mark>نة لتتماشى مع العرض المتبع في هذه البيانات المالية. إن عملية إعادة التصنيف ليست جوهرية ولا تؤثر على صافي الربح أو حقوق المساهمين التي تم بيانها سابقاً.

During the reporting period, there were no transfers between Level 1 and Level 2 fair value measurements, and no transfers into and out of Level 3 fair value measurements.

36 COMPARATIVE FIGURES

Certain comparative information has been reclassified to conform to the presentation adopted in these financial statements. Such reclassifications are immaterial and do not affect previously reported net profit or shareholders' equity.



P.O. Box 95 P C:124, Rusayl Sultanate of Oman Tel: +968 2444 6073, Fax: +968 2444 6307 Email: info@nationalgasco.net, Web: www.nationalgasco.net